

Olimpiyat Dünyası

Ocak
January 2013

Sayı
Issue

48

Olympic World



İstanbul, 2020 Adaylık Kitabını Sundu

Istanbul Delivered the 2020 Candidacy Book

WTA İstanbul'un Şampiyonu

WTA Istanbul Champion is

Serena Williams

İstanbul'da Yüzme Şöleni

Swim Feast in Istanbul

Kıtalararası Altın Maraton

Intercontinental Golden Marathon

Mersin'i 'Akdeniz Oyunları' Heyecanı Sardı

Mersin Grabbed by the Excitement of the
'Mediterranean Games'





NEW
THINKING.
NEW
POSSIBILITIES.



Sıra dışı olmak cesaret ister.



Cesur çizgileriyle, 3 farklı sınıfı bir araya getiren sıra dışı bir otomobil: Amerika'da 20'yi aşkın değerlendirmenin yıldızı yeni Hyundai Elantra!

- 132 PS motor gücü ve 6 ileri H-matic vites alternatifleriyle sportif yüksek performans
- D-CVWT Teknolojisi sayesinde 5.2 lt/100 km'ye düşen yakıt tüketimi
- Standart ESP, VSM (Araç Stabilite Yönetim Programı) ve 6 hava yastığıyla "sınıfının tam güvenli" aracı
- Geniş iç hacim, akıcı tasarım, zengin donanım



Hyundai Elantra'nın mobil sitesine ulaşmak için www.exectag.com adresinden uygulamayı indirebilir ve barkodu okutabilirsiniz.

elantra.hyundai.com.tr | facebook.com/hyundaiturkiye

Hyundai Elantra'nın Resmi Spesifik CO₂ salınımı (AT/692/2008) 148-162 g/km arasında, Resmi Yakıt Tüketimleri (AT/692/2008) (lt/100km): Şehir içi 8,5 - 9,4 Şehir dışı 5,2 - 5,6 ve Ortalama 6,4 - 7,0 arasındadır.

ELANTRA

SAMSUNG

Samsung GALAXY S III

kalbindekileri paylaşır

S Beam sayesinde film, müzik ve fotoğrafların transferi göz açıp kapayıncaya kadar gerçekleşir. Sadece, iki Galaxy S III'ü sırt sırta getirmen yeterli.



Senin için tasarlandı, doğadan ilham aldı.

- Çakıl Mavisi
- Mermer Beyazı

4.8 inç HD Super AMOLED Ekran | Akıllı Kamera



samsung.com.tr
facebook.com/SamsungTurkiye



Olimpiyat Dünyası

Olympic World

Ocak January 2013 • Sayı Issue 48

TMOK Adına Sahibi Publisher on Behalf of NOCT
Prof.Dr. Uğur ERDENER

Yayın Kurulu Publishing Board
Neşe GÜNDOĞAN, Esat YILMAER,
Murat ÖZBAY, Nurhan AYDIN

Yayın Yönetmeni ve Yazı İşleri Müdürü Editor in Chief and Managing Editor
Mehmet GÜÇLÜ

Haber Merkezi, Redaksiyon, Tasarım News, Desk, Editorial, Design
TMOK Basın Halkla İlişkiler Servisi
NOCT Media & Public Relations

Görsel Yönetmen Art Director
Uğur KORKMAZ

Çeviri Translation
Murat ERDURAN

İngilizce Editörü English Editor
Yalçın AKSOY

Baskı Printing
Pelin Ofset Tipo Matbaacılık San. ve Tic. Ltd. Şti.
İvedik Organize Sanayii Matbaacılar Sitesi, 558. Sok, No: 28
Yenimahalle, Ankara
Tel. 0312 395 25 80
Sertifika No. 16157

Yönetim Merkezi Administration Bureau
TMOK / NOCT
Olimpiyatevi 4. kısım sonu 34158
Ataköy-İstanbul
Tel. (0212) 560 07 07
Fax (0212) 560 00 55
www.olimpiyatkomitesi.org.tr
e-mail: info@olimpiyat.org.tr

Basım Tarihi Printing Date
13.02.2013

Dergide yayınlanan yazılar yazarların
kişisel görüşlerini yansıtır.
Bunlardan TMOK sorumlu tutulamaz.
Editorial opinions expressed in this publication
are those of the writers.

“Olimpiyat Dünyası”
Türkiye Millî Olimpiyat Komitesi'nin
resmî yayın organıdır. Üç ayda bir yayınlanır.
“Olympic World” is the official publication of the
National Olympic Committee of Turkey.
It is published every three months.



İçindekiler Contents

2020'ye doğru <i>Towards 2020</i>	4
İstanbul, 2020 Ad Vaylık Kitabını Sundu <i>Istanbul Delivered the 2020 Candidacy Book</i>	6
Başkan Erdener, '2020'ye Aday Olmanın Sorumluluğu'nu Anlattı <i>President Erdener Talks About 'The Responsibility of Being a Candidate for 2020'</i>	10
2016 Dünya Spor Hekimleri Kongresi İstanbul'da <i>2016 World Sports Medicine Congress is in Istanbul</i>	13
Azerbaycan Millî Olimpiyat Komitesi 20 Yaşında <i>Azerbaijan National Olympic Committee 20 Years old</i>	13
Mersin'i 'Akdeniz Oyunları' Heyecanı Sardı <i>Mersin Thrilled by the 'Mediterranean Games'</i>	14
WTA İstanbul'un Şampiyonu Serena Williams <i>WTA Istanbul Champion is Serena Williams</i>	22
İstanbul'da Yüzme Şöleni <i>Swim Feast in Istanbul</i>	28
Braşov 11. Avrupa Gençlik Olimpik Kış Festivali'ne 26 Sporcu ile Katılıyoruz <i>We Are Participating in The Brasov 11th European Youth Olympic Winter Festival With 26 Athletes</i>	35
'Türkiye'den Gelecek Tekliflere Açığım.' <i>'I am Open to Offers from Turkey.'</i>	36
TMOK Yönetimi Ankaralı Üyelerle Buluştu <i>NOCT Management Meets With Ankara Member</i>	39
Üyelerle Dayanışma ve Onur Gecesi <i>Evening of Solidarity and Honors with The Members</i>	40
TMOK'tan 2014 Sochi için 15 Sporcuya Destek <i>NOCT Supports 15 Athletes for 2014 Sochi</i>	44
2012 Spor ve Barış Forumu Sochi'de Yapıldı <i>2012 Sports and Peace Forum was held in Sochi</i>	47
'Oli' Türkiye'yi Turluyor <i>'Oli' Tours Turkey</i>	48
Türkiye'de Modern Sporların Doğuşu ve TMOK'un Kuruluşu <i>The birth of Modern Sports in Turkey and Establishment of the NOCT</i>	50
Kıtalararası Altın Maraton <i>Intercontinental Golden Marathon</i>	56
Olimpik Sporlarda Seçim Rüzgarı <i>Winds of Election in Olympic Sports</i>	62
Bir Ustanın Penceresinden... <i>From the Window of a Master...</i>	78

ENGSO, TMOK'un ÜSO Çalışmalarını Örnek Projeler Arasına Aldı

ENGSO Takes NOCT's ÜSO Work Among Exemplary Projects

84

Eskişehir'de TMOK Ormanı

NOCT Forest in Eskişehir

85

Olimpik Anlayış ve Kültür

Olympic Understanding and Culture

88

İstanbul'un 'Spor Envanteri 2012' Kitabı Yayımlandı

Istanbul's 'Sports Inventory 2012' Book Published

91

2012 Boğaziçi Yarışları'nın 'En İyi Fotoğrafları'

'The Best Photographs' of the 2012 Bosphorus Races

92

Atletizm

Track & Field

94

'Biz Büyük bir Aileyiz'

'We are a Large Family'

98

Kış Sporları için Tarihi Proje

Historical Project for Winter Sports

101

Beşiktaş Başkanı'ndan İdealist Yaklaşım

Idealistic Approach by the Beşiktaş President

108

Olimpiya'dan Olimpiyatlara Pul Sergisi

Stamp Exhibition from the Olympiad to the Olympics

111

2013 Avrupa Basketbol Şampiyonası'nda Güçlü Rakiplerle Eşleştik

We Match Up Against Powerful Rivals in The 2013 European Basketball Championship

112

TMOK Başkanı Erdener, WADA Yönetim Kurulu ve WADA Vakfı Yönetimi'ne Seçildi

NOCT President Erdener Elected to WADA Executive Board and Wada Foundation Board

113

Ömer Altay'dan Spor Almanacağı

Ömer Altay's Sports Almanac

113

Türkiye Olimpiyan Derneği 2013 Yılı Programını Belirledi

The Olympian Association of Turkey Sets Program for 2013

114

Elvan Abeylegesse Avrupa'da 'Aydın Atleti' seçildi

Elvan Abeylegesse elected 'Athlete of the Month' in Europe

115

Fenerbahçe U-15 Futbol Takımına Dünya Gençlik Fair Play Ödülü

Fenerbahçe U15 Football Team Wins the World Youth Fair Play Trophy

116

Sport Intern 2012'de Dünya Sporuna Damga Vuran İsimleri Seçti

Sport Intern Chooses Names Who Put Their Stamp on World Sports in 2012

117

Güreşin 90. Yıl Genişletilmiş İstişare ve Değerlendirme Toplantısı

The 90th Anniversary Extended Advisory and Evaluation Meeting of Wrestling

118

Yiğit ve Bayrak Bahreyn'den Üç Bronz Getirdi

Yiğit & Bayrak Bring Three Bronze Medals from Bahrain

119

Judonun Altın Kızı Dilara Lokmanhekim

Golden Girl of Judo Dilara Lokmanhekim

120





2020'ye Doğru Towards 2020

Prof. Dr. Uğur Erdener

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Başkanı
President, National Olympic Committee of Turkey

Ülkemizin Olimpiyat hayalinin gerçekleşmesine ilk kez bu denli yaklaştığımız önemli bir yıla girdik. 2020 Yaz Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları'na ev sahipliğini üstlenecek olan kent 7 Eylül tarihinde Buenos Aires'te yapılacak 125. IOC Session'da yapılacak oylama ile belli olacak. Üç aday kent arasındaki İstanbul, daha önce yaşanan dört deneyimin ardından bu kez oldukça şanslı... Adaylık sürecinde ilk kez bu denli geniş kapsamlı çalışma gerçekleştiriliyor ve devletin, iş adamlarımızın, halkımızın, kısaca tüm paydaşların desteği güçlü biçimde hissediliyor. Ocak ayı başında IOC'ye teslim edilen adaylık kitabına baktığımızda İstanbul'un artılarının belirgin bir şekilde öne çıktığını görebilirsiniz. Gelinen bu noktada Sayın Başbakanımızın adaylık için koyduğu güçlü iradesi ve ifadesinin rolü çok büyük.

Genç ve dinamik bir nüfusa sahip olması, organizasyonun çevreye ve kente bırakacağı miras, ülkenin gelişen ekonomisi, büyüme hızı, milli gelir artışı ile günümüzde yükselen bir değer olarak gözlemlenen İstanbul, tarihi ve kültürel özellikleriyle de dünyada mutlaka görülmesi gereken yerler listesinin üst sıralarında yer alıyor. Sayın Cumhurbaşkanımız ve Sayın Başbakanımızın İstanbul 2020 adaylığına verdiği güçlü destek ise bunların tümünün ötesinde değer arz ediyor. Sadece günümüzü değil, geçmişi de anımsadığımızda başka hiçbir kentte böylesi bir desteğin örneğine rastlamak mümkün değil.

We have entered a significant year when we have approached for the first time so close to the realization of our country's Olympic dream. The city to host the 2020 Summer Olympic and Paralympic Games will be determined on September 7th, in Buenos Aires after the voting to be performed at the 125th IOC Session. Istanbul among the three candidate cities is quite likely to win this time after the previous four experiences. For the first time such an extensive effort is being made during the candidacy process and the support of the government, businessmen, our public, briefly all the stakeholders is being felt strongly. When one looks at the Candidature File submitted to the IOC at the beginning of January, one can see the pluses of Istanbul clearly. The strong will and expressions of our Prime Minister for the candidacy are quite influential at the point we have arrived.

Having a young and dynamic population, the heritage that the event will leave to the environment and the city, the developing economy of the country, growth rate, increase in the national income are all characteristics that portray Istanbul as a rising value, thus located in the top ranks of the places in the world that are worth seeing with its historical and cultural features. The strong support provided by the President and the Prime Minister supply a value that is beyond all else. Neither in the present day, nor in the past is it possible to see such a support in any city that we can remember.

IOC'ye teslim ettiğimiz adaylık kitabında TOKİ ve İstanbul Büyükşehir Belediye Başkanlığı'nın konuyla ilgili uzmanlarının ciddi katkıları oldu. Yetkin bir grup tarafından hazırlanan kitapta spor teşkilatımızın güçlü bir irade beyanı var. Birçok garanti mektubunun yanı sıra muhalefet partilerimizin de desteği var. Özellikle açılış ve kapanış törenlerini içeren bir Boğaziçi ve Haydarpaşa projesi var ki, hiçbir büyük organizasyonda böylesi görülmedi.

Yılın önemli bir diğer olayı ise 20-30 Haziran tarihleri arasında Mersin'de 17. Akdeniz Oyunları'na ev sahipliği yapacak olmamız... Organizasyonun, İstanbul'un 2020 adaylık oylamasının birkaç ay öncesinde gerçekleşecek olması Türkiye açısından önem taşıyor. Neler yapabileceğimizi kanıtlayabilmek açısından iyi bir fırsat. Bunu iyi değerlendirmek gerekiyor. Son yıllarda düzenlediğimiz uluslararası organizasyonlarda olduğu gibi, 2013 Mersin Akdeniz Oyunları'nın da başarı ile sahneleneceğine inancımız tam. Hükümetimizin, yerel yönetimlerin, üniversitelerimizin, sivil toplum kuruluşlarının ve Mersin halkının desteği ve yakın ilgisi sayesinde bu organizasyondan da alnımızın akıyla çıkacağız. Mersin'in bu organizasyonu en iyi biçimde gerçekleştirmesi için büyük çaba harcayan Gençlik ve Spor Bakanımız Sayın Suat Kılıç'ın hakkını da bu vesile ile teslim etmemiz gerekiyor.

Bu önemli yılda Türk Sporuna başarılar diliyorum.

There were major contributions from the TOKİ and the Istanbul Metropolitan Municipality experts in the Candidature File submitted to the IOC. Our sports organization makes a strong declaration of its will in the File that was prepared by a competent group. There are many letters of guarantee accompanied by the support of the opposition parties. There are the Bosphorus and Haydarpaşa project that includes the opening and closing ceremonies that has never been seen before in any major event.

Another major event of the year is that we are going to be hosting the 17th Mediterranean Games on 20-30 June in Mersin... The fact that the event will take place a couple of months before Istanbul's 2020 candidacy vote is important for Turkey. It is a good opportunity to demonstrate what we can do. We need to take advantage of this. As in other international events that we hosted in recent years, we fully believe that the 2013 Mersin Mediterranean Games will be successfully staged. Thanks to the support and close attention of our government, local administrations, universities, NGO's and the people of Mersin, we are going to successfully handle this event. We have to also use this occasion to mention the efforts of our Minister of Youth and Sports Suat Kılıç, who has worked very hard in order for Mersin to host this event in the best possible manner.

I wish Turkish Sports the best of success in this significant year.



İstanbul, 2020 Adaylık Kitabını Sundu

Istanbul Delivered the 2020 Candidacy Book

2020 Yaz Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları'na ev sahipliği için aday olan Tokyo ve Madrid'le birlikte İstanbul'un adaylık kitabı 7 Ocak 2013 tarihinde Lozan'da IOC'ye teslim edildi. Adaylık kitaplarında aday şehirlerin; spor komplekslerinin imar planları, bütçe, finansal garantiler, güvenlik, konaklama, ulaşım gibi konulardaki projeleri yer alıyor. IOC Değerlendirme Komisyonu önümüzdeki Mart ayında aday şehirleri ziyaret edecek ve Haziran'da raporunu açıklayacak. 2020 Yaz Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları'na ev sahipliği yapacak kent 7 Eylül 2013 tarihinde Buenos Aires'te belirlenecek.

Along with the other candidates for the 2020 Summer Olympic and Paralympic Games, Tokyo and Madrid, Istanbul's book of candidacy was delivered on 7 January 2013 at Lausanne to the IOC. In the books of candidacy; projects on the building plans of sports complexes, budgets, financial guarantees, security, accommodation, transportation of the candidate cities are taking place. The IOC Evaluation Commission will visit the candidate cities during the coming month of March and disclose its report in June. The city to host the 2020 Summer Olympic and Paralympic Games will be determined on 7 September 2013 in Buenos Aires.





2020 Yaz Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları adaylığı için İstanbul'un adaylık kitabı Uluslararası Olimpiyat Komitesi'ne (IOC) teslim edildi. İstanbul Büyükşehir Belediyesi (İBB) Başkanı Mimar Kadir Topbaş, TMOK Başkanı IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener ve 2020 Adaylık Komitesi Başkanı

TMOK Başkan Yardımcısı Hasan Arat'tan oluşan heyet 7 Ocak 2013 tarihinde İsviçre'nin Lozan şehrindeki IOC Genel Merkezi'nde gerçekleşen törende İstanbul'un 2020 Yaz Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları adaylık kitabını IOC Olimpiyat Oyunları Direktörü Gilbert Felli ve

Istanbul's book of candidacy for the 2020 Summer Olympic and Paralympic Games was submitted to the International Olympic Committee (IOC). The delegation consisting of Istanbul Metropolitan Municipality (IBB) Mayor Architect Kadir Topbaş, NOCT President IOC Member

Prof. Dr. Uğur Erdener and 2020 Candidacy Committee Chairman NOCT Vice President Hasan Arat handed Istanbul's 2020 Summer Olympic and Paralympic Games candidacy book to IOC Olympic Games Director Gilbert Felli and IOC Candidate Cities Director Jacqueline Barrett during a ceremony held on 7 January 2013 at the IOC Headquarters in Lausanne, Switzerland. The ceremony was also attended by Youth and Sports Ministry Deputy Undersecretary Yavuz Çelik, Sports Director General Mehmet Baykan and Chief Consul of Geneva Nurdan Bayraktar Golder. The other candidate cities Madrid and Tokyo also submitted their books to the IOC on the same day.

IBB Mayor Topbaş indicated that a historical day was taking place on behalf of Istanbul and Turkey. Topbaş said, "Istanbul 2020 is the first sports event candidacy that is officially announced by the Prime Minister of the Republic of Turkey and we describe this candidacy as a strategic national priority. Therefore, the Istanbul 2020 candidacy has the support of all level of government behind it. When considered in terms of Istanbul's experience in tourism, the business world and world scale sports events increasing with every passing year, the games will increase its value all over the world even further. We are all acting according to our common vision. Hosting the games for the first time shall be one of the most striking successes of the Republic of Turkey that is about to celebrate its 100th anniversary



IOC Aday Şehirler Direktörü Jacqueline Barrett'e verdi. Törene, Gençlik ve Spor Bakanlığı Müsteşar Yardımcısı Yavuz Çelik, Spor Genel Müdürü Mehmet Baykan ve Cenevre Başkonsolosu Nurdan Bayraktar Golder de katıldı. Diğer aday kentler Madrid ve Tokyo da aynı gün kitaplarını IOC'ye teslim ettiler.

İBB Başkanı Topbaş, İstanbul ve Türkiye adına tarihi bir gün yaşandığını ifade etti. Topbaş, "İstanbul 2020, Türkiye Cumhuriyeti başbakanı tarafından resmi olarak açıklanan ilk spor organizasyonu adaylığıdır ve biz bu adaylığı stratejik bir ulusal öncelik olarak tanımlıyoruz. Bu itibarla, İstanbul 2020 adaylığı arkasına hükümetin her kademesinin desteğini almış bulunmaktadır. Oyunlar, İstanbul'un turizm, iş dünyası ve her geçen yıl artan dünya çapındaki spor organizasyonları deneyimi açısından bakıldığında dünya üzerindeki değerini daha da artırmaktadır. Hepimiz ortak vizyonumuza göre hareket ediyoruz. İlk defa oyunlara ev sahipliği yapmak, yakın gelecekte 100. yılını kutlayacak olan Türkiye Cumhuriyeti'nin en göze çarpan başarılarından birisi olacaktır. Dünya tek bir ülke olmadu, başkenti İstanbul oldu." dedi.

TMOK Başkanı IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener de İstanbul 2020'nin sporcular ve kafiileri için kusursuz standartlar yaratmaya yönelik olarak planlandığının altını çizerek şunları söyledi:

"İstanbul 2020 ekibi, sporculara en iyi kişisel performanslarını gösterebilecekleri, sahip olabilecekleri en iyi koşulları sağlayacak bir konsept ortaya çıkarmak için çok çalıştı. Bir



uluslararası federasyon başkanı olarak, sporcuların ihtiyaçlarını her şeyden önce tutmanın önemini çok iyi biliyorum. Burada, olimpiik hareketin merkezinde, adaylık dosyamızı oluşturma sürecinde uluslararası federasyonlardan aldığımız destek ve bizim açımızdan büyük değer taşıyan önerileri için teşekkür etmek isterim. Sporun önde gelen yatırımcılarının Türkiye'ye gelmeyi sürdürmesiyle bu alanda çok büyük bir deneyim kazandık. İstanbul, son birkaç yıl içinde 20'den fazla uluslararası büyük spor

soon. If the world consisted of a single country, Istanbul would have been its capitol".

NOCT President IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener emphasized that Istanbul 2020 is being planned to create faultless standards for athletes and delegates and went on to say:

"The Istanbul 2020 team worked very hard to create a concept for athletes to possess the best conditions they can in order to display their best performances. As the president of an international federation I know very well the importance of

holding the needs of the athletes before all else. Here, at the center of the Olympic Movement, I would like to present my thanks for the support we received from international federations in preparing our candidacy file and their recommendations which are extremely valuable for us. With the leading investors of sports continuing to come to Turkey, we have gained extensive experience in this area. Within the last few years, Istanbul hosted more than 20 major international sports events and has gained considerable experience in this area."

Istanbul 2020 Candidacy Committee Chairman NOCT Vice President Hasan Arat said, "We are extremely excited to be here at the capitol of the Olympics to share our vision with the IOC. Today we are taking the most important step of our 20 year journey in our history, in the name of winning the honor of hosting





etkinliğine ev sahipliği yapmış ve bu alanda ciddi bir deneyim kazanmıştır.”

İstanbul 2020 Adaylık Komitesi Başkanı TMOK Başkan Yardımcısı Hasan Arat ise “Burada, Olimpiyat başkentinde, vizyonumuzu IOC ile paylaşmak üzere bulunmaktan ötürü son derece heyecanlıyız. Bugün, tarihimizde Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları’na ev sahipliği yapma onurunu kazanmak adına 20 yıllık yolculuğumuzun en önemli adımını atıyoruz. Oyunlara ev sahipliği yapma arzumuz, sahip olduğumuz potansiyelle örtüşmektedir. Bu yolda attığımız her adımda sürekli yeni bilgiler edindik, kendimizi geliştirdik. Nihayet bugün, yeni ve son derece gelişmiş bir oyunlar konsepti sunuyoruz. Teknik anlamda kusursuz bir master planımız ve düzenleme yapımız mevcut. Sporcular olimpiyat

tarihinde Avrupa ve Asya’da ilk kez aynı anda yarışma fırsatı bulacaklar. Ayrıca gerçekleştirileceğimiz oyunlar nefes kesici bir ortamda ve ezber bozan ilklerle tüm dünyanın dikkatini üzerine çekecek. Artık sıra İstanbul’un ve bu rüyayı gerçekleştirmeye hazırız” diye konuştu.

Adaylık kitaplarında aday şehirlerin; spor komplekslerinin imar planları, bütçe, finansal garantiler, güvenlik, konaklama, ulaşım gibi konulardaki projeleri yer alıyor. Prosedüre göre, IOC Değerlendirme Komisyonu önümüzdeki Mart ayında aday şehirleri ziyaret ettikten sonra IOC üyelerine Haziran ayında raporunu sunacak. IOC, 2020 Yaz Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları’na ev sahipliği yapacak şehri 7 Eylül 2013 tarihinde Arjantin’in başkenti Buenos Aires’te açıklayacak.



the Olympic and Paralympic Games. Our desire to host the games overlaps the potential we possess. In every step we took on this way, we gained new know-how and we improved ourselves. Finally, today we are offering a new and extremely advanced games concept. Technically, we have a faultless master plan and organization structure. For the first time in the history of the Olympics, athletes will have the opportunity to compete at the same time in Europe

and Asia. Also, the games we will arrange will be in a breath taking environment and will draw the attention of the whole world with innovative firsts. Now, it is Istanbul’s turn and we are ready to realize this dream”

In the books of candidacy; projects on the building plans of sports complexes, budgets, financial guarantees, security, accommodation, transportation of the candidate cities are taking place. According to procedure, the IOC Evaluation Commission will visit the candidate cities next March and submit its report to the IOC members in June. The IOC is going to announce the city that is going to host the 2020 Summer Olympic and Paralympic Games on 7 September 2013 in Buenos Aires, Argentina.

Başkan Erdener, '2020'ye Aday Olmanın Sorumluluğu'nu Anlattı

President Erdener Talks About 'The Responsibility of Being a Candidate for 2020'

Türkiye Spor Yazarları Derneği'nin '50. Yıl Sporun Zirvesi Semineri'nde Konuşan TMOK Başkanı IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener, İstanbul'un 2020 Olimpiyat Oyunları için bu kez güçlü argümanlara sahip olduğunu, adaylık sürecinde çok ciddi ve kapsamlı çalışmalar yürütüldüğünü belirtti.

Speaking at the '50th Year Summit of Sports Seminar' of the Sports Writers Association of Turkey, NOCT President IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener stated that Istanbul possesses powerful arguments this time for the 2020 Olympic Games and that very serious and extensive work is being done during the candidacy phase.

Türkiye Spor Yazarları Derneği (TSYD) tarafından 26-28 Aralık 2012 tarihleri arasında Antalya'da düzenlenen 50. Yıl Sporun Zirvesi Semineri'nde "2020'ye Aday Olmanın Sorumluluğu" konusu işlendi. Seminerin ikinci gününde gerçekleşen panele

TMOK Başkanı IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener ile birlikte Basın İlan Kurumu Genel Müdürü Mehmet Atalay, milli atlet Aslı Çakır Alptekin ve milli taekwondocu Servet Tazegül konuşmacı olarak katıldı.

TMOK Başkanı Erdener, konuşmasında, İstanbul'un 2020 Yaz Olimpiyat Oyunları'na adaylık belgesinin (7

Ocak 2013 günü Lozan'da IOC'ye teslim edildi) 70-80 yabancı uzmanın yardımı ile hazırlandığını belirtirken, İstanbul'un daha önce dört kez Olimpiyata aday olup kaybettiğini, ancak hiçbirinde bu denli kapsamlı bir çalışma yapılmadığını vurguladı.

İstanbul'un adaylık kitabının da bu kez

Held by the Sports Writers Association of Turkey (TSYD) on 26-28 December 2012 in Antalya, during the 50th Year Summit of Sports Seminar, the subject "The Responsibility of Being a Candidate for 2020" was elaborated. Held on the second day of the seminar, the panel was attended by NOCT President

IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener, Press Advertising Institution General Manager Mehmet Atalay, national athlete Aslı Çakır Alptekin and national taekwondo wrestler Servet Tazegül as speakers.

In his speech NOCT President Erdener indicated that Istanbul's candidacy document for the 2020 Summer Olympic Games (delivered on 7 January 2013 in Lausanne to the IOC) was prepared with the assistance of 70-80 foreign experts, adding that Istanbul was a candidate previously for four times and lost, but at no time before such an extensive work was done.





TSYD 50. Yıl Sporun Zirvesi Semineri
AWTS 50 Years Summit of Sports Seminar

çok ciddi bir ekip tarafından hazırlandığının altını çizen Erdener, "İstanbul daha öncekilere oranla ilk kez bu denli Olimpiyat almaya yakın. Güçlü argümanları var. Genç nüfusumuz, Olimpiyat Oyunları'nın kente bırakacağı miras, ülkenin spora verdiği önem ve Sayın Başbakanımızın desteği İstanbul'un güçlü yanları... Ama sonuçta bu oyla ortaya çıkan bir durum" diye konuştu.

Uluslararası Olimpiyat Komitesi'nin (IOC) 109 üyesi olduğunu, 7 Eylül 2013 tarihinde Buenos Aires'te yapılacak oylamada ise tahminen 98 üyenin oy kullanacağını anlatan Uğur Erdener, İstanbul'un 50 oyu olması halinde 2020'ye ev sahipliği yapacağını söyledi. Başkan Erdener

konuşmasında daha sonra şu görüşlere yer verdi:

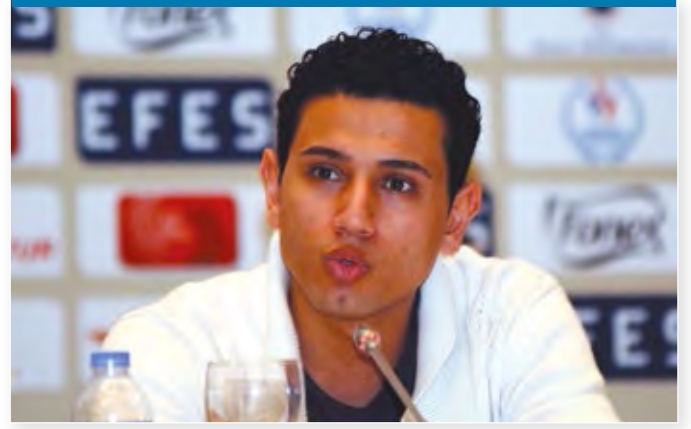
"Rakamsal değer olarak küçük ve ulaşılmaya kolay görülebilir ama ciddi bir çalışmayı zorunlu kılan, ciddi bir kampanya planlamasını gerektiren bir durum. Olimpiyat Oyunları 10 bin 500 sporcu, 30 bin medya mensubu, 70-80 bin gönüllünün görev aldığı, biletli seyirci sayısının 2-3 milyon arasında dolaştığı çok büyük bir organizasyon, dünyadaki en büyük organizasyon..."



Underlining that the book of candidacy for Istanbul was prepared by a very serious team, Erdener said, "For the first time Istanbul is closer than before to host the Olympics. We have strong arguments. Our young population, the heritage that the Olympic Games will leave to the city, the importance assigned by the country to sports and the support of His Excellency our Prime Minister are the powerful aspects of Istanbul... However, this is an issue to be resolved by vote."

Explaining that the International Olympic Committee (IOC) has 109 members and that during the voting to be done on September 7th, 2013 in Buenos Aires, approximately 98 members will be polled, Uğur Erdener assured that if Istanbul receives 50 votes, it will host 2020. President Erdener then expressed the following views:

"Numerically, it is a small value and it may appear easy to reach, however, it requires a serious level of work and an extensive campaign. The Olympic Games involves 10,500 athletes, 30,000 media members, 70-80,000 volunteers and the ticket-buying number of spectators wanders around 2-3 million, it is the largest event in the world... The infrastructure investments, the returns



Kente sağladığı altyapı yatırımları, getirisi çok büyük boyutlarda... Ümit ediyorum ve inanıyorum, İstanbul bu kez hedefe çok yakın."

Basın İlan Kurumu Genel Müdürü Mehmet Atalay da konuşmasında, Türkiye'nin oyunlara daha önce dört kez talip olduğunu belirterek, her kaybedište bir şeyler kazandığını dile getirdi. Atalay, son dönemde İstanbul'un birçok dalda Avrupa ve Dünya Şampiyonaları'na ev sahipliği yaptığını hatırlatarak; "Bunların hepsi tarihlerdeki en iyi organizasyonlar olarak anımsanıyor. Türkiye spora ciddi bütçeler ayırıyor, spor tesislerine her gün yenileri ekleniyor" dedi.

2012 Londra Olimpiyat Oyunları'nın altın madalyalı atleti Aslı Çakır Alptekin ise yaşı itibarıyla sporculuk kariyerini 2016'da Rio'da nokta lamayı ve 2020'ye sporcu yetiştiren bir antrenör olarak katılmayı umduğunu belirterek "İstanbul'un Londra'dan hiçbir eksiği yok. 2020 Olimpiyat Oyunları'nı İstanbul'un kazanması asla hayal değil" şeklinde görüş belirtti. 2012 Londra Olimpiyat Oyunları'nda altın madalya kazanan bir diğer isim, milli taekwondocu Servet Tazegül de şu an 24 yaşında olduğunu, 2016 ve 2020 Olimpiyat Oyunları'nda şimdiden şampiyonluk hedeflediğini



dile getirdi. Tazegül, "2020 Yaz Olimpiyatı İstanbul'a gelirse, bu aynı zamanda benim için harika bir jübile olur" dedi.

for the city are in huge dimensions... I hope and I believe, this time Istanbul is very close to the target."



Press Advertising Institution General Manager Mehmet Atalay said in his speech that Turkey became a candidate for the games four times previously and that it won something with every loss. Atalay reminded that recently Istanbul hosted European and World Championships in many branches and said, "These are all remembered as the best organizations in their histories. Turkey allocates serious budgets for sports and new sports facilities are constantly being added"

Gold medal winning athlete of the London 2012 Olympic Games, Aslı Çakır Alptekin indicated that due to her age, she plans to end her athletic career in 2016 in Rio and that she hopes to participate in 2020 as a trainer who raises athletes and said, "Istanbul has nothing less than London. It is not a delusion for Istanbul to win the 2020 Olympic Games." Another gold medal winner in the London 2012 Olympic Games national taekwondo wrestler Servet Tazegül stated that he is currently 24 years old, that he plans to go for the championship in the 2016 and 2020 Olympic Games. Tazegül said, "If the 2020 Summer Olympics come to Istanbul, that would also be a wonderful jubilee for me"

2016 Dünya Spor Hekimleri Kongresi İstanbul'da

2016 World Sports Medicine Congress is in Istanbul



Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi tarafından da desteklenen adaylık çerçevesinde dünya spor hekimleri 2016 yılında İstanbul'da buluşacak. 28 Eylül 2012 tarihinde Roma'da düzenlenen 32. Dünya Kongresi'nde, ev sahipliğine aday üç kent arasından Kuala Lumpur ilk turda elenirken, finalde İstanbul 36 oyla ilk sırayı aldı, Rio de Janeiro 19 oyda kaldı. Türkiye Spor

Hekimleri Derneği 2016 Adaylık ve Düzenleme Komisyonu adına bir açıklama yapan TMOK Sağlık Komisyonu Başkanı Prof. Dr. Emin Ergen; "Bu kongreyi düzenlemenin onurunu birlikte yaşayacağımız için mutluyuz" dedi. Türkiye Spor Hekimleri Derneği tarafından 30 Eylül - 2 Ekim 2016 tarihleri arasında düzenlenecek olan kongre ülkemizde ilk kez gerçekleştirilecek.

Within the framework of the candidacy supported by the National Olympic Committee of Turkey, world sports physicians will meet in Istanbul in 2016. During the 32nd World Congress held on 28 September 2012 in Rome, among three cities that were candidates to be the host of the next meeting, Kuala Lumpur was eliminated in the first round, with Istanbul winning the final receiving 36 votes, as Rio de Janeiro got only 19 votes. Making an

announcement on behalf of the Sports Medicine Association of Turkey 2016 Candidacy and Organization Commission NOCT Health Commission Chairman Prof. Dr. Emin Ergen said; "We are happy to be receiving the honor of organizing this congress together". The congress to be held by the Sports Medicine Association of Turkey on 30 September - 2 October 2016 will be held for the first time in our country.

Azerbaycan Milli Olimpiyat Komitesi 20 Yaşında

Azerbaijan National Olympic Committee 20 Years old

Azerbaycan Milli Olimpiyat Komitesi'nin kuruluşunun 20. yılı Bakü'de törenle kutlandı. 7 Kasım 2012 günü dünyanın çeşitli ülkelerinden gelen konukların Başkanlık Sarayı'nda Azerbaycan Cumhurbaşkanı ve aynı zamanda ülke Olimpiyat Komitesi Başkanı İlham Aliyev'i ziyaretiyle başlayan program aynı akşam Aliyev'in 20. yıl kutlamaları kapsamında verdiği yemekle devam etti. Bakü'deki törene Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'ni temsilen Başkan Yardımcısı Av. Türker Arslan katıldı. Buta Sarayı'nda düzenlenen törende konuşan Cumhurbaşkanı Aliyev, 90'lı yılların ortalarından başlayarak Olimpiyat Hareketi ile



ilgili ülkede büyük işler başardığını ve çeşitli spor dallarının geliştirilmesi için büyük adımlar atıldığını belirterek, "Bu dönemde spordaki başarılarımız arttı ve aynı zamanda uluslararası ilişkilerimiz gelişti" diye konuştu. Aliyev, ülkede sporun gelişimine geniş bir perspektiften bakıldığını, spor alanlarının tamamını kapsayan çalışmaların yapıldığını ve en önemlisi bu alanda başarılı bir devlet politikasının yürütüldüğünü vurguladı.

The 20th anniversary of the foundation of the National Olympic Committee of Azerbaijan was celebrated with a ceremony in Baku. The program started on November 7th, 2012 with the guests coming from various parts of the world visiting İlham Aliyev, the President of the Azerbaijan Republic and also the President of the National Olympic Committee of the country at the Presidential Palace and continued with the dinner given on the same evening within the scope of the 20th anniversary celebrations.

The ceremony at Baku was attended by Vice President Att. Türker Arslan to represent the National Olympic Committee of Turkey. Speaking at the ceremony held at the Buta Palace, President Aliyev indicated that tremendous work has been done starting in the mid 90's regarding the Olympic Movement and that huge steps have been taken for the development of various sports branches and said, "Our sports successes increased in this term and at the same time our international relations developed". Aliyev emphasized that the development of sports in his nation is regarded through a broad perspective, work covering all sports areas is done and that a successful state policy is implemented in this area.



Mersin'i 'Akdeniz Oyunları' Heyecanı Sardı

Mersin Thrilled by the 'Mediterranean Games'



Akdeniz'in incisi Mersin, Haziran ayında ev sahipliği yapacağı 17. Akdeniz Oyunları'na hazırlanıyor. Kentte yüzde 80'i tamamlanan tesislerin tümü önümüzdeki birkaç ay içinde oyunlara hazır hale gelecek. Büyükşehir Belediyesi alt yapı hizmetlerini önemli ölçüde bitirdi, geriye sadece asfaltlama ve aydınlatma işleri kaldı. Aralık ayında kentte incelemelerde bulunan Uluslararası Akdeniz Oyunları Komitesi (ICMG) Başkanı Amar Addadi "Mersin'deki oyunların eksiksiz ve çok başarılı bir organizasyonla gerçekleşeceğine inanıyorum" dedi.

The pearl of the Mediterranean, Mersin is preparing for the 17th Mediterranean Games it is going to host in June. While 80 percent of all the facilities are completed in the city, the entirety will be finished in the coming few months and all the facilities will be ready for the games. The Metropolitan Municipality finished the majority of the infrastructure services, only the asphalt and lighting works have remained. International Committee of Mediterranean Games (ICMG) President Amar Addadi who came over for an inspection of the city in December, said "I believe that the games in Mersin will take place without deficiencies and with a very successful organization".





Türkiye'nin en son 42 yıl önce İzmir'de evsahipliği yaptığı Akdeniz Oyunları, önümüzdeki Haziran ayında yeniden Türkiye'ye dönüyor. XVII. Akdeniz Oyunları, 20-30 Haziran 2013 tarihleri arasında, 24 ülkeden 3.500'e yakın sporcunun katılımıyla Mersin'de düzenlenecek. Tüm branşlarda mücadele edecek olan Türkiye 500'ü aşkın sporcuyla oyunlarda boy gösterecek. Oyunlar 20 Haziran'daki açılış töreni ile başlayacak ve 30 Haziran'daki kapanış töreni ile son bulacak. Futbol, basketbol ve cimnastik branşlarında eleme müsabakaları 18 Haziran'da başlayacak. Bir kategoride 12'den fazla katılımcı olması durumunda, o kategoriye ilişkin müsabakalar 20 Haziran 2013 tarihinde start alacak.

XVII. Akdeniz Oyunları kapsamında düzenlenecek 32 spor branşında, ön katılım başvurusunda bulunan 24 ülkenin tamamı atletizm ve judo branşlarına takım göndereceklerini belirtti. Atletizm ve judonun ardından en çok katılım 22 ülkenin ön katılım formu doldurduğu taekwondo ve karate dallarında olacak. Oyunlar'da yer alan 32 branşın müsabakalarının çoğu Mersin'de yapılacak,

kürek, kano, binicilik ve kadınlar hentbol müsabakaları ise Adana'da gerçekleştirilecek.

İcra Kurulu Ankara'da toplandı

Mersin'de 17'ncisi düzenlenecek oyunlar öncesinde çalışmalar tüm hızıyla devam ediyor. İstanbul 2020 adaylığı sürecinde ayrı bir önem kazanan organizasyon için icra kurulu toplantısı 7 Ocak 2013 tarihinde Gençlik ve Spor Bakanlığı'nda gerçekleştirildi. Spor Genel Müdürü Mehmet Baykan'ın İstanbul'un 2020 Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları adaylık kitabını IOC

Hosted by Turkey 42 years ago in İzmir, the Mediterranean Games are returning back to Turkey next June. The 17th Mediterranean Games will be held on 20-30 June 2013 with the participation of close to 3,500 athletes from 24 countries in Mersin. Turkey will complete in all the branches and will show up in the games with more than 500 athletes. The games will start with the opening ceremony on June 20th and end with the closing ceremony on June 30th. Qualifying matches in football, basketball and gymnastics will start on June 18th. In case there are more than 12 participants in a category, the contests on that category will start on 20 June 2013.

All of the 24 countries that have made the preliminary entry applications in the 32 sports branches to be held in the scope of the 17th Mediterranean Games have indicated that they will send

teams to the track & field and judo branches. After track & field and judo, the highest participation will be in taekwondo and karate with 22 countries filling out preliminary entry forms in these branches. Most of the contests for the 32 branches included in the games will be held in Mersin, while rowing, canoeing, equestrian and women's handball contests will take place in Adana.

Executive Committee meets in Ankara

Work is continuing full speed before the 17th games to be held in Mersin. Having a special importance in terms of Istanbul's 2020 candidacy, the executive committee meeting for the event was held on 7 January 2013 at the Ministry of Youth and Sports. Since Sports Director General Mehmet Baykan was in Switzerland in order to deliver the Istanbul 2020 Olympic and Paralympic Games Bid Book of candidacy to IOC officials, the meeting was chaired by Sports Deputy Director General Tamer Taşpınar. Along with Taşpınar, the meeting was attended by Sports Deputy Director General





yetkililerine teslim etmek üzere İsviçre’de bulunmasından dolayı toplantının başkanlığını Spor Genel Müdür Yardımcısı Tamer Taşpınar yaptı. Toplantıya Taşpınar’ın yanı sıra Spor Genel Müdür Yardımcısı Mehmet Kocatepe, Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi (TMOK) Genel Sekreteri Neşe Gündoğan, 2013 Akdeniz Oyunları Koordinatörü Bekir Korkmaz, 2013 Akdeniz Oyunları Koordinatör Yardımcısı ve Spor Genel Müdürlüğü Dış İlişkiler Daire Başkanı Muhammed Adak, Sportif Değerlendirme ve Geliştirme Kurulu üyeleri ile oyunlarda yer alacak spor federasyonlarının başkan ve temsilcileri katıldı. Spor Genel Müdür Yardımcısı Tamer Taşpınar, TMOK Genel Sekreteri Neşe Gündoğan ve 2013 Akdeniz Oyunları Koordinatörü Bekir Korkmaz yapılan çalışmalar hakkında federasyon temsilcilerine bilgiler verdi ve neler istediklerini anlattılar. Toplantı, federasyon başkanları ve temsilcilerinin aktif katılımıyla verimli bir çalışmaya sahne oldu.

Addadi çalışmalarını yerinde izledi

Akdeniz Oyunları Komisyonu (CIJM) Başkanı Amar Addadi,

18 Aralık 2012 tarihinde, Akdeniz Oyunları kapsamında Mersin’de sürdürülen çalışmalarını yerinde inceledi. Addadi, altyapı çalışmalarının hızla devam ettiğini gözlemlediğini ve birçok bölümünün tamamlandığını söyledi. Amar Addadi, beraberindeki heyetle Mersin Büyükşehir Belediye Başkanı Macit Özcan’ı da makamında ziyaret etti. Çalışmalar hakkında bilgi alışverişinde bulunan Addadi, çalışmaların ilerleyiş hızını takdirle karşıladıklarını söyledi. Oyunlara kısa bir sürenin kaldığını belirten Addadi, “O yüzden son sürat hep birlikte koşturuyoruz. Bütün altyapının hızla devam ettiğini ve birçok bölümünün tamamlandığını memnuniyetle görüyoruz. Şubat ayında koordinasyon komitemiz, nisan ayında ise yönetim kurulu üyelerimizle çalışmalarını gezeceğiz. Kendimize ve size güvenimiz sonsuz. Çok başarılı bir organizasyonla Mersin’de Akdeniz Oyunları gerçekleştirilecektir. Biz hazırız” dedi.

Mersin Büyükşehir Belediye Başkanı Macit Özcan ise, 2013 Akdeniz Oyunları’nın Mersin’e verilmesinde Addadi’nin çok büyük katkısı olduğunu vurguladı. Başbakan Erdoğan’ın



Mehmet Kocatepe, National Olympic Committee of Turkey (NOCT) Secretary General Neşe Gündoğan, 2013 Mediterranean Games Coordinator Bekir Korkmaz, 2013 Mediterranean Games Assistant Coordinator and Sports General Directorate Foreign Relations Bureau Chief Muhammed Adak, Sportive Assessment and Development Board members and presidents and representatives of the sports federations to participate in the games. Sports Deputy Director General Tamer Taşpınar, NOCT Secretary General Neşe Gündoğan and 2013 Mediterranean Games Coordinator Bekir Korkmaz supplied information to federation representatives about the work performed

and explained their requests. With active participation of federation presidents and representatives, the meeting proved very productive.

Addadi observed the works on location

President of the Mediterranean Games Commission (CIJM) Amar Addadi inspected the ongoing works in place in Mersin on 18 December 2012 within the scope of the Mediterranean Games. Addadi indicated that the infrastructure work was progressing rapidly and that many sections are already completed. Along with a delegation accompanying him, Amar Addadi visited Mersin Metropolitan Municipality Mayor Macit Özcan in his





mektubu ve 500 milyon liralık tesis ödeneği sonucu spor tesislerinin yüzde 80'inin bitirilmek üzere olduğunu kaydeden Özcan, "Biz de Büyükşehir belediyesi olarak yolları, altyapıyı, kanalizasyonu ve içme suyunu götürüyoruz. Akdeniz Oyunları için gerekli desteği şimdiye kadar verdik, bundan sonra da vermeye devam edeceğiz. Sadece asfalt ve aydınlatma işleri kaldı. Bunları bitirince yolları Akdeniz Oyunları'na hazırlamış oluyoruz. Diğer spor tesisleri de büyük bir hızla sürüyor. Komitenin bu konuda huzurlu olmasını diliyoruz" diye konuştu.

Oyunların tarihçesi

Akdeniz oyunları, Akdeniz'e kıyısı bulunan ülkeler arasında dört yılda bir düzenlenen spor organizasyonudur. Oyunlar, Akdeniz'e kıyısı bulunan ülkeler arasında toplumsal ve kültürel yaklaşmanın sağlanması amacıyla düzenlenmektedir. Akdeniz Oyunları'nın yapısı Olimpiyat oyunlarına benzer ve aynı kurallar geçerlidir. Oyunların düzenleneceği ülke yanı sıra, ev sahibi şehrin de Akdeniz'e kıyısı olması gerekmektedir. Akdeniz oyunları fikri ilk olarak 1948 Londra Olimpiyat Oyunları'nda ortaya çıkmıştır.

office. Addadi expressed his appreciation of the speed with which the work is progressing and indicating that there is little time before the games, Addadi said, "This is why we are all running together. We are satisfied to see that all the infrastructure is rapidly ongoing and many sections are completed. Our coordination committee will visit in February and members of our board will make a visit in April. We have infinite trust in you and ourselves. The Mediterranean Games shall be held in Mersin with a very successful organization. We are ready."

Mersin Metropolitan Municipality Mayor Macit Özcan stressed that Addadi has a considerable contribution for the issuance of the 2013 Mediterranean Games to Mersin. Indicating that through the letter of Prime Minister Erdoğan and facility payments in the amount of 500 million liras 80 percent of the sports facilities are about to be completed, Özcan said, "As the Metropolitan Municipality we are taking care of the roads, infrastructure, sewage and water. We provided the required support for the Mediterranean Games until now and we shall continue to





O dönemde Uluslararası Olimpiyat Komitesi'nin asbaşkanlığını üstlenen Mısır Olimpiyat Komitesi Başkanı Muhammed Tahir Paşa fikir babasıdır. Türkiye'inde içinde bulunduğu dokuz ülkenin bu öneriyi olumlu yaklaşmasıyla birlikte oyunların temeli atılmıştır. 1948 Londra Olimpiyat Oyunları'nın ardından Uluslararası Akdeniz Oyunları Komitesi kurulmuştur. Merkezi Atina'dadır.

İlk Akdeniz Oyunları, 5-12 Ekim 1951 tarihleri arasında 10 ülkeden 734 sporcu ile Mısır'ın İskenderiye şehrinde düzenlenmiştir. Türkiye düzenlenen tüm oyunlara katılmıştır. İtalya oyunların en çok madalya kazanan ülkesidir. Türkiye ise

Fransa ve İspanya'nın ardından dördüncü sırada gelmektedir. Atletizm, basketbol, bisiklet, boks, cimnastik, futbol, güreş, eskrim, halter, hentbol, judo, masa tenisi, tenis, yelken, yüzme ve voleybol bütün Akdeniz Oyunları'nın programında yer alan değişmez spor dallarıdır.

Oyunlara Akdeniz'e kıyısı olan üç ayrı kıtadan ülkeler katılmaktadır. Afrika'dan Akdeniz'e kıyısı bulunan ülkeler olarak Cezayir, Mısır, Libya, Fas ve Tunus, Asya'dan Lübnan ve Suriye, Avrupa'dan ise Andorra, Arnavutluk, Bosna Hersek, Fransa, Hırvatistan, İspanya, İtalya, Karadağ, Kıbrıs R.Y., Malta, Monako, San Marino, Sırbistan, Slovenya, Türkiye ve Yunanistan katılımcı

provide it from now on. There is only the asphalt and lighting works left to do. When these are completed, the roads shall be ready for the Mediterranean Games. All the other sports facilities are rapidly progressing. We want the committee to rest assured on this issue."

History of the games

The Mediterranean Games is a sports event that is held among nations that have a coastline on the Mediterranean Sea every four years. The games are held to provide social and cultural rapprochement between countries that have a coastline on the Mediterranean.

The structure of the Mediterranean Games is similar to the Olympic Games and the same rules are valid. Along with the country where the games are to be held, the host city must also have a coast line to the Mediterranean Sea. The idea of the Mediterranean Games first came about during the London 1948 Olympic Games. The Vice President of the International Olympic Committee at that time, the President of the Egyptian Olympic Committee Muhammed Tahir Pasha is the father of the idea. As nine countries including Turkey positively approached this suggestion, the foundation of the games was

olan ülkelerdir. Makedonya Cumhuriyeti ilk kez 2013 Mersin Oyunları ile Akdeniz Oyunları'na katılacaktır.

Mersin'in adaylık süreci

2013 Akdeniz Oyunları süreci 28 Ekim 2007 tarihinde 16. Akdeniz Oyunlarına ev sahipliği yapan İtalya'nın Pescara şehrinde gerçekleştirilen oylamayla başladı. Türkiye'den Mersin, Yunanistan'dan Volos ve Hırvatistan'dan Rijeka şehirlerinin aday olarak oylamaya katıldığı oyunlar için,

aday olan üç ülkenin dışında 21 Akdeniz ülkesi internet yoluyla oylarını kullandı. Türkiye'nin elendiği ilk tur oylamanın ardından geçilen ikinci tur oylamada, oyunlara daha önce dört kez aday olan Hırvatistan'ın üç oy önünde, 37 oy alan Yunanistan'ın Volos kenti 17. Akdeniz oyunlarına ev sahipliği yapmaya hak kazanmıştı. Ancak Yunanistan'ın 2010 yılında yaşanan ekonomik krizi sebep göstererek oyunları düzenleyemeyeceğini belirtmesi üzerine, Uluslararası Akdeniz Oyunları

laid. Following the 1948 London Olympic Games, the International Mediterranean Games Committee was established. Its headquarters is in Athens.

The first Mediterranean Games were held in Alexandria, Egypt on 5-12 October 1951 with 10 countries and 734 athletes. Turkey has participated in all the games that were organized. Italy has won the most medals at the games. Turkey is ranked fourth after France

and Spain. Track & field, basketball, cycling, boxing, gymnastics, football, wrestling, fencing, weightlifting, handball, judo, table tennis, tennis, sailing, swimming and volleyball are permanent sports branches that are included in the programmes of all Mediterranean Games.

Countries from three continents that have coastlines to the Mediterranean Sea are participating in the games. As countries that have coastlines to the Mediterranean





Komite (ICMG), Mersin ile beraber İspanya'dan Tarragone ve Libya'dan Tripoli şehirlerini aday gösterdi. 23

Şubat 2011 tarihinde yapılan oylamada 2013 Akdeniz Oyunları'nın ev sahipliğini Mersin kazandı.

Sea from Africa; Algiers, Egypt, Libya, Morocco and Tunisia, from Asia Lebanon and Syria, from Europe Andorra, Albania, Bosnia Herzegovina, France, Croatia, Spain, Italy, Montenegro, Cyprus, Malta, Monaco, San Marino, Serbia, Slovenia, Turkey and Greece are participating countries. The Republic of Macedonia will participate in the Mediterranean Games for the first time with the 2013 Mersin Games.

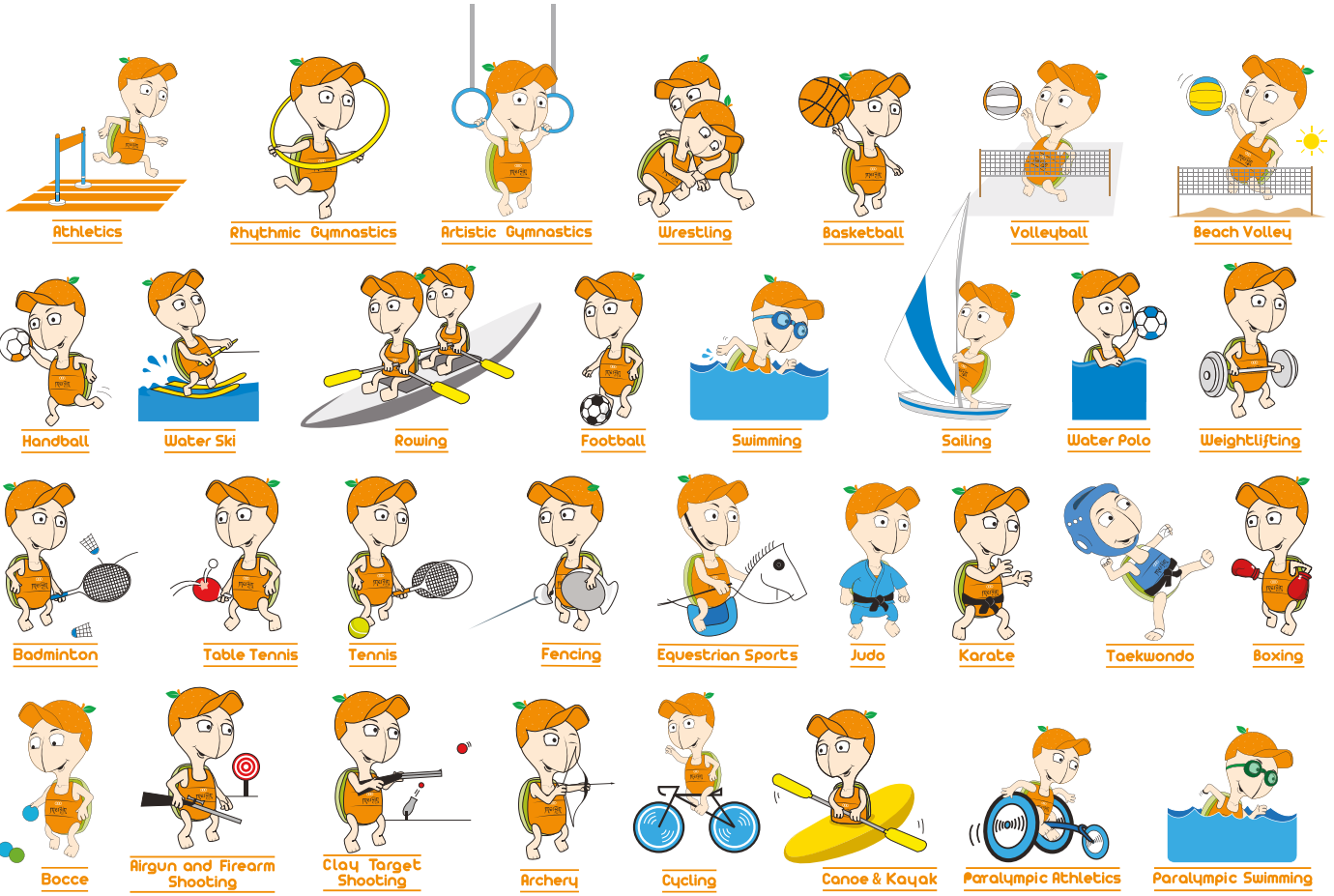
from Croatia were candidates. 21 Mediterranean countries voted via the Internet. Turkey was eliminated in the first round of voting, in the second round Volos, Greece received 37 votes, three votes more than Croatia that had been a candidate for the games four times previously, thus winning the right to host the 17th Mediterranean Games. However, as Greece cited the economic crisis that took place in 2010 as a reason for not being able to hold the games, the International Mediterranean Games Committee (ICMG), cited along with Mersin, Tarragone, Spain and Tripoli, Libya as candidates. In the voting held on 23 February 2011, the hosting of the 2013 Mediterranean Games was won by Mersin.



Mersin's candidacy process

The process of the 2013 Mediterranean Games started on 28 October 2007 with the voting that took place in Pescara, Italy that was the host of the 16th Mediterranean Games. Mersin from Turkey, Volos from Greece and Rijeka





WTA İstanbul'un Şampiyonu

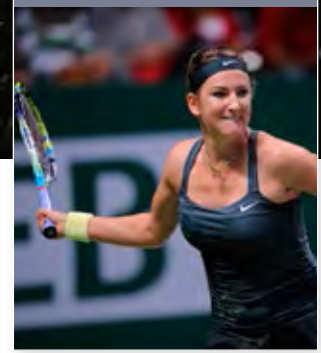
WTA Istanbul Champion is

Serena Williams

2012 Avrupa Spor Başkenti İstanbul dünya kadınlar tenisinin prestijli turnuvalarından TEB-BNP Paribas WTA Championships'e ikinci kez ev sahipliği yaptı. Dünyanın en iyi sekiz kadın tenisçisinin mücadele ettiği şampiyonanın finalinde Maria Sharapova'ya 6-4, 6-3'lük setlerle üstünlük sağlayan ABD'li raket başarılı kariyerine yeni bir halka ekledi. Çiftler finalinde ise Çek Andrea Hlavackova - Lucie Hradecka ikilisini 6-1 ve 6-4'lük setlerle mağlup eden Rus Maria Kirilenko - Nadia Petrova çifti şampiyon oldu.

2012 European Sports Capitol Istanbul was the host for the second time to TEB-BNP Paribas WTA Championships, one of the most prestigious tournaments of world women's tennis. In the final of the championship where eight best women players competed, the American player who bested Maria Sharapova by sets of 6-4, 6-3 added another link to her successful career chain. In the doubles final, the Czech couple Andrea Hlavackova - Lucie Hradecka was defeated 6-1 and 6-4 by the Russian team Maria Kirilenko - Nadia Petrova.





Dünyanın en iyi sekiz kadın tenisçisi 2011 yılında olduğu gibi 2012'de de İstanbul'da kozlarını paylaştı. İstanbul Sinan Erdem Spor Salonu'nda 23-28 Ekim tarihleri arasında düzenlenen WTA Uluslararası Kadınlar Tenis Turnuvası parlak bir organizasyona sahne oldu. TEB-BNP Paribas WTA Championships 2012 gerek organizasyon gerekse de seyirci katılımıyla mükemmel bir şekilde gerçekleştirildi. Dünyanın en iyi sekiz kadın tenisçisinin mücadelesi ettiği şampiyona, 22 yayıncı ile 167 ülkenin televizyon kanallarında 500 saatten fazla yayın süresiyle bu dalda bir rekor kırdı.

Kadınlar Tenis Birliği (WTA) sıralamasının ilk sekiz sırasında yer alan Victoria Azarenka, Maria Sharapova,

Serena Williams, Agnieszka Radwanska, Angelique Kerber, Petra Kvitova (İlk maç sonunda çekildi, yerine Samantha Stosur yarıştı), Sara Errani ve Li Na'nın katıldığı şampiyona heyecanlı maçlara sahne oldu. Final maçı Rus Maria Sharapova ile ABD'den Serena Williams arasında oynandı. Bir saat 29 dakika süren final karşılaşmasında Sharapova'yı 6-4 ve 6-3'lük setlerle 2-0 mağlup eden Serena Williams TEB-BNP Paribas WTA Championships 2012'nin şampiyonu oldu. Şampiyonluğa ulaşan Serena Williams, turnuva boyunca toplamda bir milyon 750 bin dolar ödül kazandı. İkinci olan ve gruptaki tüm maçlarını kazanan Rus tenisçi Maria Sharapova ise 890 bin doların sahibi oldu.

The best eight women tennis players of the world fought it out just as they had in 2011, also in 2012 in Istanbul. Held at the Istanbul Sinan Erdem Sports Hall on 23-28 October, the WTA International Women Tennis Tournament was the scene of a brilliant event. The TEB-BNP Paribas WTA Championships 2012 was held perfectly both in terms of its organization and the attendance of audiences. The championship where the best eight women tennis players in the world competed broke a record in air time with 22 broadcasters on television channels of 167 countries with more than 500 hours of air time.

Taking place in the top eight ranks of the Women's Tennis Association (WTA); Victoria

Azarenka, Maria Sharapova, Serena Williams, Agnieszka Radwanska, Angelique Kerber, Petra Kvitova (Withdrew at the end of the first match, Samantha Stosur competed in her place), Sara Errani and Li Na, participated in the championship that was the scene for exciting matches. The final match was played between Russian Maria Sharapova and Serena Williams from the USA. At the end of the final match lasting one hour and 29 minutes, Shanapova lost by sets of 6-4 and 6-3 by 2-0 to Serena Williams, who became the champion of the TEB-BNP Paribas WTA Championships 2012. While becoming champion, Serena Williams won a total of one million 750 thousand dollars of prize money throughout the tournament. Russian tennis player Maria Sharapova,



Serena Williams



Seyirci
Tennis fans



Andrea Hlavackova, Lucie Hradecka

TEB-BNP Paribas WTA Championships Uluslararası Kadınlar Tenis Turnuvası'nda çiftlerde ise Rus Maria Kirilenko-Nadia Petrova ikilisi şampiyonluğa ulaştı. Turnuvanın son gününde oynanan final maçında, Maria Kirilenko - Nadia Petrova çifti, Çek Andrea Hlavackova - Lucie Hradecka ikilisini 6-1 ve 6-4'lük setlerle 2-0 mağlup ederek şampiyon oldu. Kirilenko - Petrova ikilisi şampiyon olarak 375 bin dolar, final oynayan Hlavackova - Hradecka ikilisi de 187 bin 500 dolar para ödülü kazandı.

Seyirci ve ses rekoru kırıldı

İBB Sinan Erdem Spor Salonu'nda oynanan Serena Williams ile Maria Sharapova arasındaki final maçında seyirci rekoru kırıldı. Finali 16 bin 410 biletli seyirci takip etti. Geçen yılki final mücadelesini 13 bin 676 kişi izlemişti. İstanbul'da ikincisi yapılan organizasyona seyirci ilgisinin arttığı dikkat çekti. Final maçının dışında toplamda da seyirci sayısında artış yaşandı. 2011 yılında salona toplam 70824 seyirci gelirken, bu kez karşılaşmaları toplam 73072 kişinin izlediği ve 2011'de 11824 olan

günlük seyirci ortalamasının 2012'de 12179'a çıktığı açıklandı. Serena Williams ile Maria Sharapova arasındaki final maçı öncesi desibel rekoru denemesi yapıldı. Üç kez yapılan denemede 108,4 desibel ile yeni bir rekora ulaşıldı.

Şampiyona sonrası görüşlerini açıklayan finalist sporculardan Maria Sharapova, İstanbul'daki bu organizasyonun katıldığı en iyi turnuva olduğunu söyledi. İstanbul'a ilk kez gelen ve seyircilerden büyük ilgi gören Serena Williams da Türk seyircisini ve bu turnuvayı unutmayacağını dile getirdi. Williams, üst üste kazandığı başarıların ardından çok arzuladığı bu turnuvadan da şampiyon ayrıldığı için mutlu olduğunu belirterek, "Wimbledon, ABD Açık ve Olimpiyat şampiyonluğu kazandım. Bu turnuvayı da kazanmayı çok istiyordum. Bu üzerimde baskı oluşturuyordu" dedi. Fransa Açık'tan itibaren harika bir seri yakaladığını kaydeden ABD'li sporcu, "Kaybetmekten nefret ederim. Sharapova burada çok iyi oynadı. Kendini çok geliştirdi. Onun kalibresindeki bir oyuncunun kendisini geliştirmeye devam etmesi bir harika. Onunla oynarken her an oyuna odaklanmanız gerekiyor. Eğer iyi oynuyorsam

who was second and who won all her matches in the group was the owner of 890 thousand dollars.

In the doubles division of the TEB-BNP Paribas WTA Championships International Women's Tennis Tournament, Russian Maria Kirilenko-Nadia Petrova duo reached the championship. In the final match played at the last day of the tournament, the Maria Kirilenko - Nadia Petrova team defeated the Czech team of Andrea Hlavackova - Lucie Hradecka by 6-1 and 6-4 and 2-0 in sets to become the champions. The Kirilenko - Petrova duo won 375 thousand dollars while becoming champion, whereas the final match playing Hlavackova - Hradecka team won prize money of 187,500,000 dollars.

Spectator and sound records broken

During the final match played at the İBB Sinan Erdem Sports Hall between Serena Williams and Maria Sharapova the spectator record was broken. The final was watched by 16,410 ticketed spectators. Last year's final match had an attendance of 13,676. It was noted that there was more audience interest in the second event held in Istanbul. Final match aside, there was an increase in the total number of fans attending. In 2011 a total of 70,824 fans came into the hall, this year a total of 73,072 people watched the matches and the daily average attendance of 2011 of 11,824 increased



Sera Errani



Kura Seremonisi
Draw ceremony

ve her şeyi doğru yapıyorsam beni yenmek zordur” diye konuştu. Karşılaşma sürecindeki duygularını da aktaran Serena Williams, “Maçta çok farklı duygular içinde olabiliyorsunuz. Korta çıktığınızda seyirciye bakıyorsunuz, salon tamamen dolu. Pankartları görüyorsunuz, harika. İş maça gelince ‘tamam, şimdi oynama zamanı’ diyorsunuz” ifadelerini kullandı.

TEB-BNP Paribas WTA Championships uluslararası kadınlar tenis turnuvasında Serena Williams’a yenilerek ikinci olan Rus sporcu Maria Sharapova ise, rakibinin servislerini kıramamanın sıkıntısını yaşadığını söyledi. Final maçı sonrası düzenlenen basın toplantısında Serena Williams’ın servislerine övgüde bulunan Sharapova, “Bir tane bile servis kırma puanı elde edemedim. Çok iyi servis attı. Kritik anlarda bile bunu başardı” dedi. Williams’ın kariyerinde birçok şampiyonluğun bulunmasının nedeninin kritik

anlarda çok iyi reaksiyon göstermesi olduğunu kaydeden Rus tenisçi, bu sezonki istikrarından memnun olduğunu vurgulayarak, “Oyunumun gidişatından ve gelişmesinden dolayı mutluyum. Bu yıl birçok şey başardım. Bu yıldan güzel anılarım var” diye konuştu.

İstanbul’daki organizasyondan övgüyle söz eden Maria Sharapova, “Burada harika bir enerji var. Korta çıktığınızda seyirciler isminizi bağırıyor. Daha topa vurmada müthiş

in 2012 to 12,179. Before the final match between Serena Williams and Maria Sharapova, a decibel record trial was made. After three trials, a new record of 108.4 decibels was broken.

Announcing her views after the championship, finalist Maria Sharapova stated that the event in Istanbul was the best tournament she ever entered. Coming to Istanbul for the first time and seeing a great amount of interest

from the spectators, Serena Williams also said she will not forget Turkish fans and this tournament. Williams stated that she is satisfied to be leaving this tournament as champion following her recent back to back successes and said, “I won the Wimbledon, US Open and Olympic championships. I wanted to win this tournament also. This was creating pressure on me”. Mentioning that she ran up a good series since the French Open, the American player said, “I hate to lose. Sharapova played very well here. She improved herself tremendously. It is wonderful that a player of her caliber still improves herself. When playing her, you need to constantly focus on the game. If I am playing well and I am doing everything right, it is hard to beat me”. Also talking about her sentiments during the match, Serena Williams said, “You may have totally



Mary Pierce



Maria Kirilenko, Nadia Petrova



Maria Kirilenko



Victoria Azarenka

bir destek alıyorsunuz. Bu, katıldığım en iyi şampiyonaydı. Geçen yıl bir iki maç oynayabilmıştim. Şampiyonanın seneye de İstanbul'da düzenlenecek olmasından dolayı mutluyum" şeklinde konuştu.



WTA Başkanı Allaster: Seyirci inanılmazdı

Kadınlar Tenis Birliği Başkanı Stacey Allaster, TEB-BNP Paribas WTA Championships 2012'yi izleyen Türk seyircileri övdü. Allaster, Sinan Erdem Spor Salonu'nda düzenlediği basın toplantısında, katılımcılara "Bir yerden ilham almak istiyorsanız Türk seyircilerine

different feelings during the match. When you come out to the court you look at the audience, the hall is packed full. You see the billboards, great. When the match starts, then you say "alright, it is time to play".

Losing the TEB-BNP Paribas WTA Championships International Women's Tennis Tournament final to Serena Williams and coming in second, Russian player Maria Sharapova indicated that her inability to break her opponent's service was her problem. Praising Serena Williams's services at the press conference held after the final match, Sharapova complained, "I could not even get one single break point. She served extremely well. She managed to do that even in critical circumstances". Pointing out that the reason why there are so many championships in the career of Williams is that she reacts very well at critical moments, the Russian tennis player emphasized that she is satisfied

with her consistency this season and said, "I am happy with how my game is developing. I succeeded in many things this year. I have good memories of this year".

Praising the event in Istanbul, Maria Sharapova said, "There is a wonderful energy here. When you go out to the court, the fans yell out your name. You receive a tremendous support before you even hit the ball. This was the best championship I ever entered. Last year I was able to play a couple of matches. I am glad that the championship will be held in Istanbul next year as well".

WTA President Allaster: Fans were unbelievable

Women's Tennis Association President Stacey Allaster praised the Turkish spectators who watched the TEB-BNP Paribas WTA Championships 2012. Allaster held a press meeting at the Sinan Erdem Sports Hall, where he told the participants, "If you wish to be inspired, all you need to do



Kupa Töreni
Award Ceremony

bakmanız yeterli, inanılmazlardı. Güzel bir atmosfer yarattılar. Sporcuların maçlarını büyük bir beğeniyle izlediler ve tenisçiler de bundan memnun kaldı. Bu memnuniyetlerini her seferinde dile getirdiler. Çok özel bir hafta yaşandı. Son 13 yılın en fazla seyirci gelen turnuvası oldu” dedi. Organizasyonun başarısından dolayı Gençlik ve Spor Bakanı Suat Kılıç ile Türkiye Tenis Federasyonu Başkanı Ayda Uluç’a teşekkür eden Allaster, “Çok güzel iki yıl geçirdik. Organizasyondan memnun kaldık” diye konuştu. Stacey Allaster, gelecek yıl İstanbul’da son kez yapılacak WTA Championships’e 2014 yılı ev sahipliği için dört kentinde bulunduğunu dile getirdi. Rusya’nın Kazan şehrinin yanı sıra Meksika’nın Mexico City, Çin’in Tianjin ve Singapur’un da bu organizasyon için aday olduğunu belirten Allaster, basın toplantısında Türkiye Tenis Federasyonu Başkanı Ayda Uluç’a kristal bir vazoya ve çiçek verdi. Ayda Uluç ise Allaster’e, içinde Hititçe yazılı bir bakır tabak hediye etti.



Serena Williams



Kadınlar Tenis Birliği Başkanı Stacey Allaster
Women's Tennis Association President Stacey Allaster

is to look at the Turkish fans, they were unbelievable. They created a nice atmosphere. They watched the matches of the athletes with great appreciation and the tennis players were happy with that. They were outspoken about their satisfaction at every opportunity. We had a very special week. It was the tournament with the most spectators for the past 13 years.” Thanking the Minister of Youth and Sports Suat Kılıç and Tennis Federation of Turkey President Ayda Uluç due to the success of the event, Allaster said, “We had two very nice two years. We were most satisfied with the event.” Stacey Allaster stated that there were four candidate cities to host the 2014 of the WTA Championships, which will be held for the last time in Istanbul next year. Stating that alongside Russia’s Kazan province, Mexico City, Mexico, Tianjin, China and Singapore are also candidates for this event; Allaster presented Tennis Federation of Turkey President Ayda Uluç a crystal vase and flowers. Ayda Uluç gave Allaster a copper plate with Hittite inscriptions on it.



Kupa Töreni
Award Ceremony

İstanbul'da Yüzme Şöleni

Swim Feast in Istanbul

2020 Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları adayı İstanbul bir önemli organizasyona daha başarıyla ev sahipliği yaptı. Sinan Erdem Spor Salonunda düzenlenen ve 162 ülkeden 904 sporcunun mücadele ettiği 11. Dünya Kısa Kulvar Yüzme Şampiyonası'nda 2 Dünya, 16 Şampiyona, 15 Türkiye rekoru kırıldı. 100 metre bireysel karışıktaki 50.71 ve 200 metre bireysel karışıktaki 1.49.63'lük dereceleri ile dünya rekorlarına imza atan ABD'li sporcu Ryan Lochte, altı altın, bir gümüş, bir bronz madalya ile şampiyonaya damgasını vuran isimdi.

As a candidate for the 2020 Olympic and Paralympic Games, Istanbul successfully hosted yet another major event. 2 World, 16 Championship and 15 Turkish records were broken in the 11th World Short Course Swimming Championship held at the Sinan Erdem Sports Hall with 162 nations participating with 904 swimmers. Breaking the world records in the 100 meters individual medley with a time of 50.71 and in the 200 meters individual medley with a time of 1.49.63, Ryan Lochte was the flash name of the championship with six gold, one silver and one bronze medal.



11. Dünya Kısa Kulvar Yüzme Şampiyonası 12-16 Aralık 2012 tarihleri arasında İstanbul'da Sinan Erdem Spor Salonu'nda düzenlendi. 162 ülkeden 904 sporcunun mücadele ettiği, 2 Dünya, 16 Şampiyona, 15 Türkiye rekorunun kırıldığı organizasyonda ABD'li Olimpiyat şampiyonu Ryan Lochte, 100 metre bireysel karışıktaki 50.71 ve 200 metre bireysel karışıktaki 1.49.63'lük dereceleri ile dünya rekorlarına imza attı. Ryan Lochte İstanbul'da sekiz madalya kazanırken, kendisine 100 metre bireysel karışık finalinde kazandığı altın madalyayı IOC Üyesi Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Başkanı Prof. Dr. Uğur Erdener taktı.

Bakan Kılıç: Erişilmesi Güç Bir Rekor

Sinan Erdem Spor Salonu'nda gerçekleştirilen şampiyonanın ilk gün akşam seansı öncesinde yapılan açılış töreninde konuşan Gençlik ve Spor Bakanı Suat Kılıç, 2012 Avrupa Spor Başkenti olan İstanbul'un önemli bir spor organizasyonuna daha ev sahipliği yaptığını belirterek, *"İstanbul hem katılan ülke sayısında hem de sporcu sayısında erişilmesi güç bir rekora imza atmış oluyor"* dedi. FINA Başkanı Julio Cesar

The 11th World Short Course Swimming Championship was held on 12-16 December 2012 at the Sinan Erdem Sports Hall in Istanbul. During the event with 162 nations and 904 athletes, 2 World, 16 Championship, 15 Turkish records were broken and Olympic champion from the USA, Ryan Lochte broke world records in the 100 meters individual medley with a time of 50.71 and in the 200 meters individual medley with a time of 1.49.63. While Ryan Lochte won eight medals in



Ryan Lochte

Istanbul, the gold medal he won in the 100 meters individual medley was presented to him by IOC Member and President of the National Olympic Committee of Turkey Prof. Dr. Uğur Erdener.

Minister Kılıç: Tough Record to Beat

Speaking at the opening ceremony held just before the first day's evening session of the championship held at the Sinan Erdem Sports Hall, Minister of Youth and Sports Suat Kılıç, mentioned that as the 2012 European Sports Capitol Istanbul hosted yet another major sports event and said, *"Both in terms of*



Gençlik ve Spor Bakanı Suat Kılıç
Minister of Youth and Sports



FINA Başkanı Julio Cesar Maglione
FINA President

Maglione ise şampiyonanın böylesine seçkin bir mekanda yapılmasından memnuniyet duyduklarını kaydederek, "İstanbul, iki kıtayı birleştiren bir şehir. Şampiyona beş gün boyunca TRT'den canlı yayınlanacak. İstanbul'un

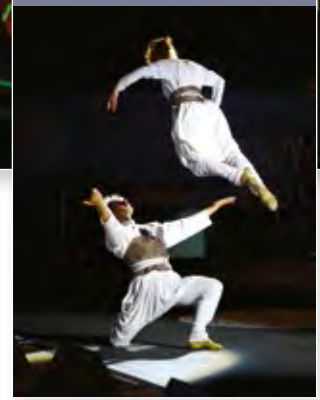
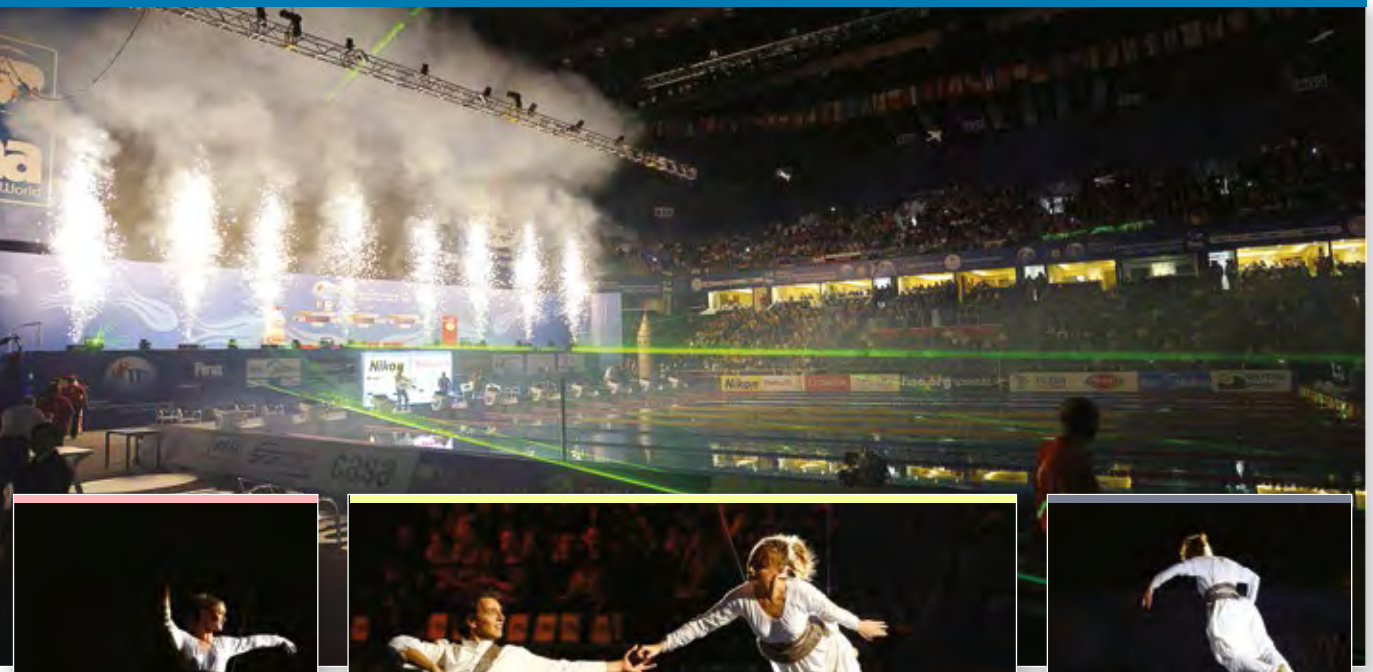
güzelliğini 200'den fazla ülke görmüş olacak. İstanbul, birçok medeniyete ev sahipliği yapmış tarihi bir metropol oluşunun yanı sıra su sporları için de ayrıcalıklı bir mekan olacaktır" şeklinde konuştu. Yüzme Federasyonu

the number of nations participating and the number of athletes, Istanbul broke a record tough to break". FINA President Julio Cesar Maglione expressed his satisfaction with the championship being held at such an

elite venue and went on to say, "Istanbul is a city that joins two continents. The championship will be aired live for five days on the TRT. Istanbul's beauty will be watched in more than 200 countries. In addition to



Basın Toplantısı / Press Conference



Başkanı Ahmet Bozdoğan da şampiyonayı İstanbul'da düzenlemekten büyük onur ve gurur duyduklarını belirterek, "Yapılan altyapı yatırımları sayesinde Türk yüzmesi yakın bir tarihte dünya yüzmesinin ilk

sıralarında yer alacaktır" ifadelerini kullandı.

Havuzda Lochte Rüzgarı

11. Dünya Kısa Kulvar Şampiyonası'nda milli

being a historical metropolis that has hosted many civilizations, Istanbul shall also be a special location for aquatic sports". Swimming Federation President Ahmet Bozdoğan also expressed his

pride and honor for hosting the championship in Istanbul and said, "Thanks to the infrastructure investments made, Turkish swimming will soon be at the top ranks of world swimming".





Matt Grevers



Yasemin Rosenberger

yüzücülerimiz üç final, dört yarı final yüzüp, beş günde toplam 15 Türkiye rekoru kırdılar. Sporcularımız arasında en başarılı sonucu 100 metre sırtüstünde 50.76 ile Türkiye rekoru kırarak dünya yedincisi olan İskender Başlakov kazandı. Başlakov 50 metre sırtüstünde de finale kalma başarısı gösterdi ve yarışı 23.49'luk Türkiye rekoruyla sekizinci bitirdi. Şampiyona Türkiye açısından tarihi bir yarışa da sahne oldu.

Erkekler 4x100 metre serbest bayrakta takımımız ilk kez finale yükseldi ve Türkiye rekorunu geliştirerek dünya sekizincisi oldu. Arda Gürdal 100 metre serbestte, Buse Günaydın da 100 metre kurbağalamada yarı final yüzmeyi başaran sporcularımızdı. Kadınlar 50 metre kurbağalama seçmelerinde 31.17' lik derecesiyle Türkiye rekoru kıran Dilara Buse Günaydın üç sporcuyla birlikte 17. sırayı paylaştı fakat yarı finale kalamadı. Günaydın daha

Lochte Domination in The Pool

During the 11th World Short Course Swimming Championship our national swimmers swam in three finals and four semi finals and broke a total of 15 Turkish records in five days. The most successful result was obtained by İskender Başlakov in the 100 meters backstroke with a time of 50.76 breaking the Turkish

record and came in seventh in the world rankings. Başlakov also made the finals in the 50 meters backstroke and finished the race in eighth place with another Turkish record of 23.49. There was another historical race in terms of Turkey. In the men's 4x100 meters freestyle relay our team rose to the final for the first time in history, improving the Turkish record and came in eighth place.





Dilara Buse Günaydın

sonra üç sporcu arasında yapılan yedek belirleme yarışında 31.06'lık derecesiyle birinci sırayı aldı ve Türkiye rekorunu geliştirdi. Erkekler 100 metre serbestte yarı final yuzen Kemal Arda Gürdal da finale kalamadı ve dünya 11'inci oldu.

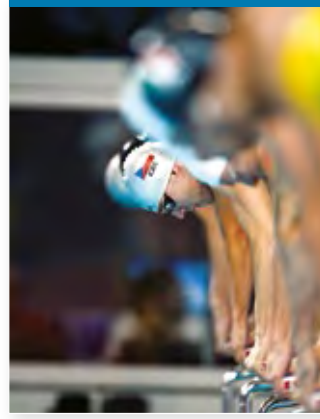
Şampiyonaya damgasını vuran isim hiç şüphesiz Birleşik Devletler sporcusu Ryan Lochte oldu. Başarılı yüzücü kazandığı altı altın, bir gümüş, bir bronzla ve de kırıdığı iki dünya rekorunun yanı sıra Türk çocuklarına hediye ettiği madalyalarıyla basınımızda geniş yer aldı.

Maglione: Unutulmaz Bir Şampiyona Oldu

Şampiyonanın son günü akşam seansında yapılan finaller

öncesinde düzenlenen basın toplantısına Uluslararası Yüzme Federasyonu (FINA) Başkanı Dr. Julio Maglione, FINA Genel Direktörü Cornel Marculescu, Türkiye Yüzme Federasyonu Başkanı Ahmet Bozdoğan, TYF Başkan Vekili ve Organizasyon Komitesi Başkanı Onat Yıldırım ile FINA'nın sponsoru olan Japon firması Yakult'un genel müdürü Kiyoshi Hirona katıldı.

TYF Başkanı Bozdoğan, İstanbul'da çok güzel bir şampiyonaya imza attıklarını belirterek, "Turnuvaya katılan ülke ve sporcu sayısı olarak rekor kırdık. Türk yüzmesi de bu şampiyonayla ivme kazandı. Yarışlarda dünya rekorlarının kırılması da şampiyonaya renk kattı. Milli sporcularımız 15 Türkiye rekoru kırdı ve



Start



İskender Baslakov

The other swimmers who swam in the semi-finals were Arda Gürdal in 100 meters freestyle and Buse Günaydın in the 100 meters breaststroke. Breaking a Turkish record in the women's 50 meters breast stroke qualifications with a time of 31.17, Dilara Buse Günaydın shared the 17th spot with three athletes but did not make it into the semi final. Günaydın later took first place in the reserve determination race held among three swimmers with a time of 31.06 and improved her Turkish record. Swimming in the semi final at the men's 100 meters freestyle, Kemal Arda Gürdal did not make it to the final either and was ranked 11th in the world.

The person putting his name as a stamp on the championship was doubtless the athlete from the USA, Ryan Lochte. The successful swimmer got a lot of press coverage with the six gold, one silver and one bronze medals he won and the two world records he broke, as well as giving away his medals as gifts to Turkish children.

Maglione: It Has Been an Unforgettable Championship

The press meeting held on the last day of the championship just before the finals in the evening session was attended by International Swimming Federation (FINA) President Dr. Julio Maglione, FINA Director General Cornel Marculescu, Turkish Swimming Federation



Paul Biedermann, Ryan Lochte, Conor Dawyer



Seyirciler 8 madalyalı Lochte'a büyük ilgi gösterdi. Spectators showed great interest in Lochte, who had won 8 medals.



Kenneth To, Ryan Lochte, Peter Mankoc

tarihimizde bir ilk olarak üç kez final, dört kez de yarı final yüzdü. Bir önceki şampiyonada yarı final bile yuzememiştik" diye konuştu.

Organizasyon olarak hedeflerini tutturduklarını aktaran Bozdoğan, Türk sporculardan daha fazla yarı final ve final yuzmelerini beklediğini, ancak Burcu Dolunay'ın hastalığından dolayı bu hedefi yakalayamadıklarını kaydetti.

FINA Başkanı Maglione de, oldukça çekişmeli yarışlara tanıklık ettiklerini dile getirdi. Maglione, "Türk hükümeti ve federasyonunun katkılarıyla unutulmaz bir şampiyona düzenlendi. Misafirperver bir metropolde akıllardan çıkmayacak günler yaşadık. Her şey harika gitti. Salonun altyapısı harikaydı" ifadelerini kullandı.

FINA Genel Direktörü
Cornel Marculescu ise, bu



şampiyonada Türk yetkililerle birlikte yüksek sayıda doping testi yaptıklarını ve bunun çok önemli olduğuna dikkati çekti. Bu arada, FINA ile Japon firması Yakult basın toplantısından sonra sponsorluk anlaşmalarını 2018 yılına kadar uzattılar.

Öte yandan, 11. Dünya Kısa Kulvar Yüzme Şampiyonası'nın gala gecesine katılan Avrupa Birliği Bakanı ve Başmüzakereci Egemen Bağış, İstanbul'u anlattığı konuşmasıyla ilgi odağı oldu.

Tüm dereceler için:
www.wscistanbul2012.com



İskender Baslakov

President Ahmet Bozdoğan and Vice President and Chairman of the Organizing Committee Onat Yıldırım as well as FINA's sponsor Yakult's General Manager Kiyoshi Hirona.

Swimming Federation of Turkey President Bozdoğan, pointed out that a very successful championship was held in Istanbul and said, "We broke records in terms of the number of countries and athletes entering the tournament. Turkish swimming gained momentum with this championship. World records broken in the races added color to the championship. Our national swimmers broke 15 Turkish records and for the first time in our history we swam three finals and four semi finals. In the previous championship we could not even swim a semi final!"

Indicating that the event targets were met, Bozdoğan stated that he expected Turkish athletes to swim more finals and semi finals but that would not be achieved due to the sickness of Burcu Dolunay.

FINA President Maglione

mentioned that the level of competition was quite high in the races. Maglione said, "An unforgettable championship was held with the contributions of the Turkish government and the federation. We experienced enjoyable days in a hospitable metropolis. Everything went perfectly. The infrastructure of the hall was wonderful!"

FINA Director General Cornel Marculescu stated that a large number of doping tests were performed in this championship along with Turkish officials and that this is very important. Meanwhile, FINA and the Japanese firm Yakult extended their sponsorship agreement until 2018 after the press meeting.

On the other hand, Minister of the European Union and Chief Negotiator Egemen Bağış, who participated in the gala night of the 11th World Short Course Swimming Championship, was the focus of interest with his speech about Istanbul.

For all the results:
www.wscistanbul2012.com

Braşov 11. Avrupa Gençlik Olimpik Kış Festivali'ne 26 Sporcu ile Katılıyoruz

We Are Participating in The Brasov 11th European Youth Olympic Winter Festival With 26 Athletes



11. Avrupa Gençlik Olimpik Kış Festivali (EYOWF) 17-22 Şubat 2013 tarihleri arasında Romanya'nın Braşov kentinde gerçekleştirilecek. Türkiye, organizasyona alp disiplini, biatlon, kayaklı koşu, kayakla atlama, snowboard, figür pateni ve sürat pateni dallarında toplam 26 sporcu ile katılacak. Avrupa Olimpiyat Komitesi (EOC) tarafından düzenlenen oyunların ilki 1993 yılında İtalya'nın Aosta kentinde yapıldı. Daha sonra 1995'de Andorra (Andorra), 1997'de Sundsvall (İsveç), 1999'da Poprad-Tatry (Slovakya), 2001'de Vuokatti (Finlandiya), 2003'te Bled (Slovenya), 2005'te Monthey (İsviçre), 2007'de Jaca (İspanya), 2009'da Upper Silesia (Polonya), 2011'de Liberec (Çek Cumhuriyeti) oyunlara ev sahipliği yaptı.

The 11th European Youth Olympic Winter Festival (EYOWF) will be held on 17-22 February 2013 in Brasov, Romania. Turkey will participate with a total of 26 athletes in the branches of Alpine discipline, biathlon, ski jumping, snowboard, figure skating and speed skating. The first of the games organized by the European Olympics Committee (EOC) was held in 1993 in Aosta, Italy. Subsequently the games were hosted in 1995 by Andorra (Andorra), in 1997 by Sundsvall (Sweden), in 1999 by Poprad-Tatry (Slovakia), in 2001 by Vuokatti (Finland), in 2003 by Bled (Slovenia), in 2005 by Monthey (Switzerland), in 2007 by Jaca (Spain), in 2009 by Upper Silesia (Poland), in 2011 by Liberec (Czech Republic).

Braşov 2013'de Sporcularımız

Adı ve Soyadı Name, Surname	Doğum Tarihi Date of Birth	Branşı Branch
Melisa Sema ATİK	12.07.1996	Buz Pateni-Figür Pateni
Osman AKGÜN	23.07.1996	Buz Pateni-Figür Pateni
Ersel ARGÜN	27.08.1996	Buz Pateni-Sürat Pateni
Fırat YARDIMCI	30.05.1997	Buz Pateni-Sürat Pateni
Betül YERDELEN	06.12.1996	Buz Pateni-Sürat Pateni
Deniz KULAKSIZOĞLU	01.06.1996	Kayak-Alp Disiplini
Sebahattin Erim SUGUROĞLU	11.11.1995	Kayak-Alp Disiplini
Karcan CENGİZ	08.02.1995	Kayak-Alp Disiplini
Mustafa TOPALOĞLU	01.01.1996	Kayak-Alp Disiplini
Alara AYYILDIZ	27.09.1996	Kayak-Alp Disiplini
Edanur EFENDİOĞLU	29.03.1996	Kayak-Alp Disiplini
Olivia SADIOĞLU	30.09.1996	Kayak-Alp Disiplini
Dila KAVUR	15.01.1996	Kayak-Alp Disiplini
Muhammed Can KURTKAN	15.02.1996	Kayak-Kayaklı Koşu
Savaş ATEŞ	01.01.1995	Kayak-Kayaklı Koşu
Aslanca TAŞ	10.04.1997	Kayak-Snowboard
İsa BAYSAL	01.04.1997	Kayak-Snowboard
Mustafa Mert ÖZERDEN	26.03.1997	Kayak-Snowboard
Ali ARSLAN	20.05.1997	Kayak-Snowboard
Burcu AÇIKGÖZ	11.11.1996	Kayak-Snowboard
Naz BEKTAŞ	24.03.1996	Kayak-Snowboard
Ali ÇELİKSOY	10.02.1996	Kayak-Biatlon
Mehmet ÜSTÜNTAŞ	12.12.1995	Kayak-Biatlon
Sema BULMUŞ	07.06.1996	Kayak-Biatlon
Siti ÖREN	19.07.1995	Kayak-Biatlon
Fatih Arda İPCİOĞLU	28.09.1997	Kayak-Kayakla Atlama
Ayberk DEMİR	14.02.1997	Kayak-Kayakla Atlama
Muhammed İrfan ÇİNTİMAR	16.07.1997	Kayak-Kayakla Atlama

'Türkiye'den Gelecek Tekliflere Açığım.' 'I am Open to Offers from Turkey.'

Tüm zamanların en başarılı yüzücüsü Michael Phelps'i yetiştiren Bob Bowman, Türkiye'de yüzmeye olan ilgiden etkilendiğini söyledi, "Türk yüzmesine destek olmak beni mutlu eder" dedi. İstanbul'daki Dünya Kısa Kulvar Şampiyonası'na damga vuran Ryan Lochte'un başarı konusunda Phelps'i yakalamasının çok zor olduğuna da değinen Bowman, "Yüzmede yeni bir Phelps ancak 30 yıl sonra ortaya çıkabilir" diye konuştu.

Having trained the most successful swimmer of all times, Michael Phelps, his coach Bob Bowman indicated that he is impressed by the interest that exists in Turkey towards swimming and said, "I would be happy to support Turkish swimming". Also claiming that it is very difficult for the successful swimmer of the World Short Course Championship in Istanbul Ryan Lochte to catch up with Phelps as far as achievements, Bowman went on to say, "A new Phelps may come about in swimming maybe in another 30 years".

Röportaj
Interview

Murat AĞCA Habertürk

Tüm zamanların olimpiyatlarda en fazla madalya (22) ve en fazla altın madalya (18) kazanan sporcusu unvanıyla 'emekli' olan Michael Phelps'i yetiştiren antrenörü Bob Bowman, yüzmenin yaşadığı efsanesi olan öğrencisinin şimdi her şeyi başarmış olmanın verdiği huzuru yaşadığını ve artık yeni heyecanlar aradığını söyledi. Dünya Kısa Kulvar Yüzme Şampiyonası için geldiği İstanbul'da kendisine yönelttiğimiz soruları yanıtlayan Bowman, teklif gelmesi halinde Türk yüzmesine katkı sağlamak için çalışabileceğini açıkladı. Bowman, Türkiye'nin yüzmede aşama kaydettiğini İstanbul'daki şampiyonada gösterdiğini belirterek, "Yüzmeye ciddi yatırım yapan böyle bir ülkeye yardım etmek beni çok mutlu eder. Türk antrenörlerle konuşmak neyin doğru neyin yanlış olduğunu

göstermek, klinik çalışmalar yapmak ve işlerin yoluna konulması için yol göstermek isterim. Bu konuda tekliflere açığım" dedi.

Sistemi baştan kurmaya çalışmayı doğru bulmadığını ifade eden Bowman, "Bazen insanlar istenilen sonuçlar gelmeyince her şeyi çöpe atıp baştan

The most medals of all times in the Olympics (22) and the most gold medals (18) winning athlete 'retired' Michael Phelps was trained by his coach Bob Bowman, who says that his student is now experiencing the peace of mind given by having succeeded at everything and that he is now looking for new excitement. Having arrived in Istanbul for the World Short

Course Championship, in answering the questions we asked him, Bowman announced that in case an offer comes his way, he could work to contribute to Turkish swimming. He mentioned that Turkey demonstrated that it has improved in swimming at the championship in Istanbul and said, "It would make me very happy to help such a country making serious investments in swimming. I would like to speak to Turkish trainers, show them what is right and wrong and carry out clinical work and to show them a way to get things on track. I am open to offers in this issue."

Indicating that he does not find having to set up a system from scratch to be right, Bowman states, "Sometimes when the desired results are not obtained, people try to



Bob Bowman



Michael Phelps

kurmaya çalışır. Bence bu gereksiz... Türk insanı, Türkiye'de hangi sistemin işletilmesi gerektiğini bulacaktır. O model veya bu model değil, Türkiye'ye uygun modeli bulmak gerekir" diye konuştu.

'Derya'yı Çalıştırmıştım'

ABD'de yaşayan Derya Büyükuncu'yu tanıdığını ve antrenörlüğünü yaptığını ifade eden Bowman, "Sizin de iyi yüzücüleriniz var. Mesela Derya Büyükuncu altı Olimpiyat yüzdü. Onu tanıyorum. Michigan Üniversitesi'nde yüzüyordu, bir kaç sene antrenörlüğünü yaptım. Arada bir California'da görüşüyoruz." dedi.

'Michael Geri Dönmez'

Ünlü antrenör, Ryan Lochte'nin, Londra sonrası yüzmeye veda ettiğini açıklayan Michael Phelps'in 2016 Rio'ya kadar geri döneceğine ilişkin tahminine katılmadığını da belirtti. Bowman, "Ben

Phelps'in geri döneceğini düşünmüyorum. Havuzda yapabileceği her şeyi yaptı. Tabii ki yüzme sporuyla ilgili şeyler yapacaktır, yeni sporcular yetiştirecektir, bu sporu destekleyecek aktiviteler yapacaktır ki benim düşüncem artık yüzmenin bu noktasına odaklanacağı yönünde" ifadelerini kullandı.

Phelps İstanbul'a Gelebilir

ABD'li eski ünlü yüzücü Mark Spitz'in Kıtalararası Yüzme Yarışı için İstanbul'a geldiğini hatırlattığımız Bowman'a, kritik soruyu soruyoruz: "**Phelps'i ne zaman Türkiye'de görecekiz?**" Cevabı umut verici oluyor; "Michael'in her zaman yüzme sporunu desteklemek istediğini biliyorum. Dünya Şampiyonası için gelecekti ama olmadı. Kıtalararası Yüzme Yarışı bunun için iyi bir fırsat. Takvimi uyarırsa bu güzel şehri görmek için Boğaz'daki yarışa gelebilir."

throw everything in the garbage and go back to the beginning. I think this is unnecessary... The Turkish people will find which system is required for Turkey. It is not this model or that model, the model that is suited to Turkey is required"

'I Had Trained Derya'

Mentioning that he knows Derya Büyükuncu who lives in the USA and that he had trained him, Bowman said, "You have good swimmers too. For example Derya Büyükuncu swam in six Olympics. I know him. He was swimming at Michigan University; I was his coach for a few years. Sometimes we meet in California."

'Michael Will Not Return'

The famous trainer expressed his view that he does not agree with Ryan Lochte as far as Michael Phelps, who announced that he quit swimming in London, estimating

that he will be back by 2016 Rio. Bowman made the statement, "I do not believe Phelps will come back. He did everything that can be done in the pool. Naturally, he will do things that have to do with swimming, he will raise new athletes. He will perform activities that support this sport. My thought is that he will focus on this part of swimming"

Phelps May Come to Istanbul

As we reminded him that former famous USA swimmer Mark Spitz came to Istanbul for the Intercontinental Swimming Race, we asked Bowman the critical question: "When will we see Phelps in Turkey?" His answer comes out hopeful; "I know that Michael always wants to support the sport of swimming. He was going to come for the World Championship but it did not work out. The Intercontinental Swimming Race is a good opportunity for

Yeni Phelps'e 30 Yıl Var!

Bowman, yüzme yeni bir Phelps gelmesi için uzun zaman geçmesi gerektiğini de söyledi: "Michael gerçekten çok özel bir sporcuydu. Onun seviyesinde birinin çıkıp çıkamayacağını kestirmek güç. Evet, iyi işler çıkartan genç arkadaşlar var ancak o seviyeye ulaşmak gerçekten zor. Baktığımızda Phelps ile Spitz arasında da 30 senelik bir zaman zarfı var. En azından bu kadar süre geçmeli diye düşünüyorum."

Lochte, Phelps'i Geçer mi?

"Ryan, çok temiz kalpli birisi. Fakat başarı konusunda Phelps'i yakalaması çok zor. Kariyerinin sonlarında olan birinin bu tür başarılarına ulaşabilmesi kolay değil. Gerçekçi olmak gerekirse Michael bazı yarışlarda çok şanslıydı. Dolayısıyla bütün bunları bir araya getirdiğimizde Michael'ın başarılarına ulaşmasının zor olduğunu düşünüyorum. Ama yine de ona iyi şanslar diliyorum."

'İstanbul 2020 için Çok Şanslı'

"İstanbul'un 2020 olimpiyat adaylığını yakından takip ediyorum. Benim düşünceme göre İstanbul'un gerçekten büyük bir şansı var. Görebildiğim kadarıyla en önemli favori konumunda. İstanbul son dönemde birçok önemli sportif organizasyonla adını duyurdu. Burası birçok kültürün bir araya toplandığı, çok güzel bir şehir. Ve şunu fark ettim ki, Türkiye 2020 Olimpiyat Oyunları'nı gerçekten olağanüstü bir şekilde istiyor. Bir şeyi çok isterseniz, sonunda mutlaka gerçekleşir."

■ "Michael Phelps gibi dünya üzerinde oldukça tanınan, rekor sayıda madalya kazanan bir sporcuya kimi zaman günün her saatini birlikte geçiriyorsunuz. Michael Phelps'in antrenörü olarak bu size ne hissettiriyor?"

"Tabii ki çok güzel bir duygu. Özellikle sonunda geriye dönüp baktığımızda 'Evet, başardık' diyebilmek harika bir duygu. Sonuçta Michael ile çocukluğundan beri beraberiz ve oldukça fazla vakit geçirdik. Zaten her zaman çok örnek bir profil sergiliyordu ancak dönüp baktığımızda havuzda küçük çocuklara nasıl yüzmeleri gerektiğini öğretirken onlara bir şeyler anlatırken Phelps'i gördüğümde, daha da fazla mutlu oluyorum. Bu bana bir insan üzerinde fazla antrenman yaparak, doğru davranışlar sergileyerek nasıl etki yapabileceğimi gösteriyor ve Phelps'te bunu gördüğüm için çok mutlu oluyorum."

■ "Phelps'in ilk dönemlerine dönüp baktığımızda, sizin bu kadar başarılı bir sporcu olacağını öngörüyorsunuz muydunuz?"

"Başarılı biri olacağını biliyordum ancak bu noktaya ulaşacağını tahmin etmiyordum. Bunu yapabildiğindeki en kilit nokta, her zaman istikrarlı bir şekilde yukarı çıkan grafiğini birlikte çalıştığımız 15 senelik süre zarfında korumayı başarması. Belki kariyerinin sonunda biraz düşüş yaşadı ama bir sporcunun bu grafiği yakalamasına çok nadir rastlarız. Genellikle çok hızlı gelişme gösterip ani düşüşler görürüz. Ancak Michael kariyeri boyunca tırmanan grafiğini sürdürmeyi başardı."

this. If his calendar works out, he may come to the race at the Bosphorus in order to see this beautiful city."

30 Years to Go for a New Phelps!

Bowman also claimed that a long time needs to pass before a new Phelps may come to swimming: "Michael was truly a very important athlete. It is difficult to guess whether someone of his caliber may come out. Yes, there are young swimmers who are doing good work, but it is really hard to get up to that level. Between Phelps and Spitz there is a 30-year time gap. I think at least that much time has to elapse."

Will Lochte Overtake Phelps?

"Ryan is a person with a very clean heart. But it is very hard for him to catch up with Phelps's success. It is not easy for someone at the end of his career to reach that level of achievement. If one has to be realistic, Michael was very lucky at some of his races. Thus, with all of the above considered, I think it is difficult for him to reach Michael's level of success. I still wish him the best of success."

'İstanbul Has a Good Chance For 2020'

"I am following Istanbul's 2020 Olympic candidacy closely. I think Istanbul has a good chance. As far as I can see, it is in the position of being the most likely favorite. Istanbul recently had its name heard with many major sports events. It is a very beautiful city where many cultures are coming together. I also notice that Turkey wants the 2020

Olympic Games in an extraordinary way. If you want something very much, it definitely comes true at the end."

■ "Sometimes you used to spend every hour of the day together with an athlete well-known throughout the world, winning a record number of medals such as Michael Phelps. What does that make you feel as Michael Phelps's trainer?"

"Of course, it is a very nice feeling. When you look back at the end, it is a wonderful feeling to be able to say, 'Yes, we succeeded'. After all, we are together with Michael since his childhood and we spent an awful lot of time together. He used to always display an exemplary profile and when I look back, when I see Phelps when teaching small children at the pool, I become even happier. This shows me how you can be effective over a person by training a lot and display the proper behavior and I am satisfied to be seeing this in Phelps."

■ "When we look back at the first times of Phelps, did you think that he would be as successful as he was?"

"I knew he would succeed, but I did not know he would reach this high. The key issue in his success is that he maintained his rising level that kept going up in a stable manner throughout the 15 years we worked together. He may have experienced a drop at the end of his career, but you rarely encounter an athlete reaching this level. Generally we see very rapid improvement and sudden falls. However, Michael managed to maintain his climbing level throughout his career."

TMOK Yönetimi Ankaralı Üyelerle Buluştu

NOCT Management Meets With Ankara Member



Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Yönetim Kurulu 30 Ekim 2012 günü başkentte Ankaralı üyelerle bir araya geldi. Hilton Otelinde düzenlenen toplantıda TMOK Başkanı IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener, İstanbul'un 2020 Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları adaylığı konusunda bilgi verdi. Oyunlar için İstanbul'un Tokyo ve Madrid ile yarıştığını hatırlatan Erdener, "Bu kez İstanbul'un şansı gerçekten fazla. Bilindiği gibi adaylığımız ve projelerimizin anlatılması için gereken

adaylık kitabı Ocak ayında Uluslararası Olimpiyat Komitesine teslim edilmiş olacak. Yaklaşık 10 bin sayfalık bu kitabın hazırlanması için konularının uzmanı olan çok geniş bir yabancı topluluk ile birlikte yoğun bir çalışma yürütüldü. Ocak ayına dek her türlü uluslararası tanıtım faaliyeti yasak. Ancak ondan sonra bu çalışmalara hız vereceğiz. Bu konuda hepimizin üzerine düşeni fazlasıyla yapması gerekir" dedi. Toplantıya TMOK yönetim kurulu üyeleri ile Ankaralı komite üyelerimizin büyük çoğunluğu katıldı.

The Executive Board of the National Olympic Committee of Turkey met with Ankara members on October 30th, 2012 at the capitol. During the meeting held at the Hilton Hotel, NOCT President IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener supplied information concerning İstanbul's candidacy for the 2020 Olympic and Paralympic Games. Reminding that İstanbul is competing with Tokyo and Madrid for the games, Erdener said, "This time İstanbul has a better chance. As you all know, the Candidature File containing

information about our candidacy and project will be delivered to the International Olympic Committee in January. Intense work has been carried out for this 10 thousand page book to be prepared by a large number of foreign experts. All kinds of promotional activities are banned until January. Afterwards we will accelerate such work. We all have to do our best ability in this area". The meeting was attended by members of the NOCT Executive Board and a large majority of committee members from Ankara.



Üyelerle Dayanışma ve Onur Gecesi

Evening of Solidarity and Honors with The Members

2012 Londra Olimpiyat Oyunları'nı değerlendirmek, TMOK üyelerini İstanbul'un 2020 adaylık çalışmaları hakkında bilgilendirerek görüş alışverişinde bulunmak amacıyla 4 Eylül 2012 tarihinde İzmir'de, 30 Ekim 2012 tarihinde Ankara'da gerçekleşen toplantıların üçüncüsü 24 Aralık 2012 akşamı İstanbul'da yapıldı. Londra'da madalya kazanan sporcularımıza IOC tarafından gönderilen rozetlerinin takıldığı İstanbul'daki yemekli toplantıda, TMOK üyeliğinde 25. ve 50. yılını dolduran üyelerin altın ve gümüş rozetleri ile beratları sunuldu.

After meetings were held in order to evaluate the London 2012 Olympic Games, to inform NOCT members concerning Istanbul's 2020 candidacy work and to exchange views on 4 September 2012 in Izmir, on 30 October 2012 in Ankara, the third was held on the evening of 24 December 2012 in Istanbul. During the dinner meeting in Istanbul where our medal-winning athletes in London were presented their badges sent by the IOC, members who have completed their 25th and 50th anniversaries in NOCT memberships were presented their gold and silver badges and their certificates.

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'nin (TMOK) yıl içindeki üyelerle buluşma gecelerinden üçüncüsü İzmir ve Ankara'dan sonra 24 Aralık 2012 akşamı İstanbul'da düzenlendi. Swissotel'deki geceye TMOK Başkanı ve IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener, TMOK Yönetim Kurulu ve Genel

Kurul üyelerinin yanı sıra eski İçişleri Bakanı Saadettin Tantan, eski Devlet Bakanı Fikret Ünlü, eski Milli Savunma Bakanı Nevzat Ayaz, Gençlik ve Spor Bakanlığı Müsteşar Yardımcısı Yavuz Çelik, Basın İlan Kurumu Genel Müdürü Mehmet Atalay, spor federasyonları başkanları, 2012

After Izmir and Ankara the third meeting of the National Olympic Committee of Turkey (NOCT) with its members was held on the evening of December 24th, 2012 in Istanbul. The evening held at Swissotel was attended by NOCT President and IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener,

NOCT members of the Board and General Assembly, former Minister of Interior Affairs Saadettin Tantan, former State Minister Fikret Ünlü, Youth and Sports Ministry Deputy Undersecretary Yavuz Çelik, Press Advertising Institution General Manager Mehmet Atalay, presidents of sports





Prof. Dr. Uğur Erdener

Londra Olimpiyat Oyunları'nda madalya alan milli sporcular, antrenörler, TMOK ana sponsorları Samsung Electronics, Hyundai Assan ve BP Türkiye temsilcileri katıldı.

Gecede, 2012 Londra Olimpiyat Oyunları'nda altın madalya alan taekwondocu Servet Tazegül, kadınlar 1500 metrede altın madalya kazanan atlet Aslı Çakır

Alptekin, aynı yarışta ikinci olarak gümüş madalyaya ulaşan Gamze Bulut ve taekwondo kadınlar 67 kiloda gümüş madalyanın sahibi olan Nur Tatar'a Uluslararası Olimpiyat Komitesi (IOC) tarafından gönderilen 'Olimpik Madalyalı Sporcu' rozetleri TMOK Başkanı IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener tarafından takıldı. Başkan Erdener daha sonra 2012 Londra Olimpiyat



TMOK Onur Gecesi
Award Ceremony of NOCT

federations, national athletes receiving medals at the London 2012 Olympic Games, coaches, NOCT main sponsors Samsung Electronics, Hyundai Assan and BP Turkey representatives.

During the evening, taekwondo player who won a gold medal at the 2012 London Olympic Games Servet Tazegül, runner Aslı Çakır Alptekin who won the gold medal in the women's

1500 meters, winning the silver in the same race Gamze Bulut and silver medal winner in taekwondo women 67 kilos, Nur Tatar were presented the 'Olympic Medal Winner Athlete' badges of the International Olympic Committee (IOC) by NOCT President and IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener. President Erdener then honored the presidents of the sports federations winning





Oyunları'nda madalya kazanan spor federasyonlarının başkanları Mehmet Terzi (atletizm), Metin Şahin (taekwondo), Hamza Yerlikaya (güreş) ile antrenörler Ali Şahin (taekwondo), İhsan Alptekin ve Süleyman Altınok'u (atletizm) birer başarı sertifikası ile onurlandırdı. Erdener ayrıca TMOK'un sponsorlarına da sertifikalarını verdi. Bu sertifikaları Samsung Electronics adına Pazarlama Direktörü Burçak Doğan, Hyundai Assan adına Türkiye Satış Müdürü Seçkin Çorak, BP Türkiye adına İletişim Müdürü Bengisu Eyiyl Ayabakan aldı.

TMOK'un Üyelerle Dayanışma ve Onur Gecesi'nde 50. yılını dolduran üyeler Erdoğan Arıpınar ve Türkay Peker'e altın, 25. yılını tamamlayan üyeler Nevzat Ayaz, Halil Kılıçoğlu, Atilla Örsel, Prof. Dr. Emin Ergen, Prof. Dr. Ümit

Kesim, Nezih Alkış ve Prof. Dr. Caner Açıkada'ya gümüş rozet takıldı. Arıpınar ve Peker altın rozetlerini TMOK Başkanı ve IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener'den alırken, Ayaz ve Kılıçoğlu'nun rozetlerini TMOK I. Başkan Yardımcısı Av. Türker Arslan, Örsel ve Ergen'in rozetlerini TMOK Başkan Yardımcısı Hasan Arat, Kesim ve Alkış'ın rozetlerini TMOK Yüksek Danışma ve Disiplin Komisyonu Başkanı Özcan Mutlugil, Açıkada'nın rozetini TMOK Sicil Kurulu Başkanı Akın İra taktı.

Gecenin açılış konuşmasını yapan TMOK Başkanı ve IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener, Türkiye'nin 2020 adaylığında bu kez şansının yüksek olduğunu belirterek, "Temel arzumuz 2016'da sporcularımızın büyük bir başarıya ulaşması ama

medals at the London 2012 Olympic Games; Mehmet Terzi (track & field), Metin Şahin (taekwondo), Hamza Yerlikaya (wrestling) and coaches Ali Şahin (taekwondo), İhsan Alptekin and Süleyman Altınok (track & field) with an

honors certificate. Erdener also presented sponsors of the NOCT their certificates. These certificates were received on behalf of Samsung Electronics by Marketing Director Burçak Doğan, on behalf of Hyundai Assan by





olmazsa olmaz bir diğer hedef ise 2020 Olimpiyat ve Paralimpik oyunlarının İstanbul'da gerçekleşmesi... Biz buna gönülden inanıyoruz. Bu konuda hepimizin elbirliğiyle çalışması gerek. Sadece üyelerimizin değil medyamızın, sokaktaki vatandaşımızın önce buna inanması ve desteğini vermesi şart. Türkiye'nin Olimpiyatlardaki başarı grafiğinin yükselmesi, 2016 Olimpiyat Oyunları'na en az 200 sporcu ile katılımın hedeflenmesi gerekiyor" dedi.

Olimpiyat oyunları adaylığı süreci hakkında da bilgi veren Başkan Erdener, "7 Ocak Pazartesi günü Uluslararası Olimpiyat Komitesi'ne adaylık kitabını sunacağız. Bununla birlikte zorlu bir yola girilmiş olacak. 24-27 Mart 2013 tarihlerinde IOC'nin başkanlığında değerlendirme komitesi İstanbul'u ziyaret edecek ve ciddi incelemelerde bulunacak. Sonuç 7 Eylül 2013 tarihinde Buenos Aires'te belli olacak" diye konuştu.

Turkey Sales Manager Seçkin Çorak, on behalf of BP Turkey by Communications Manager Bengisu Eyiel Ayabakan.

During NOCT's Solidarity and Honor Evening with its members, those who have completed their 50th year, Erdoğan Arıpınar and Türkay Peker received golden badges, while members who completed their 25th years Nevzat Ayaz, Halil Kılıçoğlu, Atilla Örsel, Prof. Dr. Emin Ergen, Prof. Dr. Ümit Kesim, Nezih Alkış and Prof. Dr. Caner Açıkkada received silver badges. Arıpınar

and Peker received their gold badges from NOCT President and IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener, Ayaz and Kılıçoğlu received their badges from NOCT 1st Vice President Att. Türker Arslan, Örsel and Ergen received their badges from NOCT Vice President Hasan Arat, Kesim and Alkış received their badges from NOCT Supreme Advisory and Discipline Commission Chairman Özcan Mutlugil, Açıkkada's badge was presented by NOCT Registry Board Chairman Akın İra.





TMOK'tan 2014 Sochi için 15 Sporcuya Destek

NOCT Supports 15 Athletes for 2014 Sochi

Olimpik milli sporcular, takımlar ve antrenörler için Uluslararası Olimpiyat Komitesi'nin 'Olimpik Dayanışma Fonu'ndan destek sağlayan TMOK, önümüzdeki yıl Rusya'da düzenlenecek 22. Kış Olimpiyat Oyunları'nın hazırlıklarına başlayan Olimpik milli sporcularımız için de finansal işbirliği ile destek sağlıyor.

Providing support from the 'Olympic Solidarity Fund' of the International Olympic Committee for Olympic national athletes, teams and coaches, NOCT supplies financial resources for our Olympic national athletes starting preparations for the 22nd Winter Olympic Games to be held in Russia next year.



Selim Pasinli

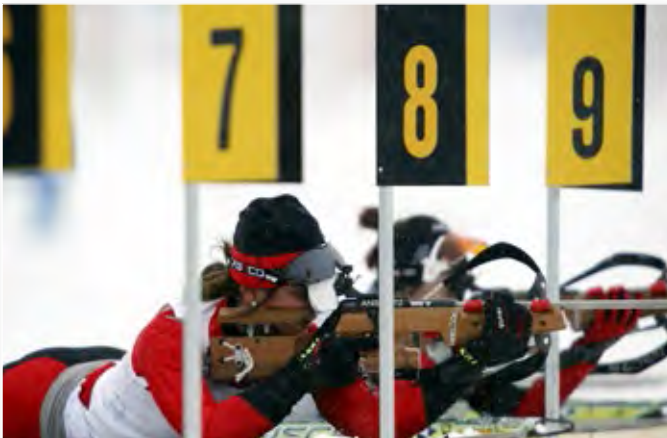
Tuğba Daşdemir

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi (TMOK), 2014 Sochi Kış Olimpiyat Oyunları'na katılma ve dereceye girme potansiyeli bulunan üst düzey sporcularımızın hazırlıklarına yardımcı olmak amacıyla Uluslararası Olimpiyat Komitesi (IOC) işbirliğiyle finansal destek (burs) sağlıyor. Bu program çerçevesinde, 15 sporcumuza 01 Kasım 2012 - 28 Şubat 2014

tarifleri arasında her ay 600 USD (Amerikan Doları) (600 USD x 4 ay = 2.400 USD) destek verilecek. Söz konusu destek, dört ayda bir TMOK'a sunulacak teknik gelişim raporunun ardından yenilenecek. Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi ayrıca, Sochi 2014 baraj yarışmalarına katılacak bu sporcuların katılım masraflarına da 5.000 USD'a kadar ek yardımda bulunacak. TMOK

The National Olympic Committee of Turkey (NOCT), is providing financial support (scholarship) in order to assist preparations of our top level athletes who have the potential to participate and win medals at the 2014 Sochi Winter Olympic Games with the cooperation of the International Olympic Committee (IOC). In the framework of this program,

15 athletes shall be provided between 01 November 2012 - 28 February 2014 monthly 600 USD (American Dollars) (600 USD x 4 months = 2.400 USD) support. The aforementioned support shall be renewed on a quarterly basis following the technical development report to be submitted to the NOCT. The National Olympic Committee of Turkey shall also provide



Nihan Erdiler



Mükerrerem Top



Ersin Beydüz

tarafından finansal destek sağlanan sporcular şöyle:

Kayak

Kelime Çetinkaya Kayaklı Koşu
Sabahattin Oglago Kayaklı Koşu
Emre Şimşek Alp Disiplini
Levent Taş Alp Disiplini
Selim Pasinli Alp Disiplini
Tuğba Daşdemir Alp Disiplini
Ersin Beydüz Alp Disiplini
Mustafa Yıldız Alp Disiplini
Ahmet Üstütaş Biatlon
Nihan Erdiler Biatlon
Orhangazi Civil Biatlon
Faik Yüksel Kayakla Atlama

Buz Pateni

Sıla Saygı Figür Pateni,
Osman Akgün Figür Pateni,
Mükerrem Top Sürat Pateni

TMOK daha önce de 2012 Londra Olimpiyat Oyunları'na

hazırlanan milli sporcularımıza benzer şekilde destek sağlamış, Kadın Voleybol Milli Takımımız için Türkiye Voleybol Federasyonu'na Olimpik Dayanışma'dan 100.000.- USD kaynak yaratmış, 2012 Innsbruck Kış Gençlik Olimpiyatı'na katılacak sporcuların hazırlıkları, yurtiçi- yurtdışı kampları ve uluslararası yarışmaları için Kayak Federasyonu'na finansal destek temin etmişti.

TMOK, antrenörlerimizin gelişimlerine katkıda bulunmak amacıyla da sporcu burslarında olduğu gibi IOC'nin 'Olimpik Dayanışma Programı' kapsamında yurtdışından uzmanlar getirerek kurslar düzenlemekte, eğitim amacıyla yurtdışına antrenör göndermekte...



Kelime Çetinkaya



Sabahattin Oglago

additional assistance to the participation costs of these athletes for the Sochi 2014 qualifications up to 5.000 USD. The athletes provided financial support by the NOCT are as follows:

Skiing

Kelime Çetinkaya Cross Country
Sabahattin Oglago Cross Country
Emre Şimşek Alpine Discipline
Levent Taş Alpine Discipline
Selim Pasinli Alpine Discipline
Tuğba Daşdemir Alpine Discipline
Ersin Beydüz Alpine Discipline



Emre Şimşek

Mustafa Yıldız Alpine Discipline
Ahmet Üstütaş Biathlon
Nihan Erdiler Biathlon
Orhangazi Civil Biathlon
Faik Yüksel Ski Jumping

Ice Skating

Sıla Saygı Figure Skating
Osman Akgün Figure Skating
Mükerrem Top Speed Skating
NOCT had earlier provided similar support to the athletes preparing for the London 2012 Olympic Games, transferred funds in the amount of 100,000 USD to the Volleyball Federation of Turkey for our Women's Volleyball National Team and had provided financial support to the Skiing Federation for the preparations, domestic – foreign camps and international contests of athletes to participate in the 2012 Innsbruck Youth Winter Olympics.

As in the athlete scholarships, NOCT is also contributing to the development of our trainers within IOC's 'Olympic Solidarity Program', organizing courses by bringing experts from abroad, as well as sending trainers abroad for the purpose of training...

2012 Spor ve Barış Forumu Sochi'de yapıldı

2012 Sports and Peace Forum was held in Sochi



2014 Kış Olimpiyat Oyunları'nın düzenleneceği Rusya'nın Sochi kenti 31 Ekim - 2 Kasım 2012 tarihleri arasında Uluslararası Spor ve Barış Forumu'na ev sahipliği yaptı. Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Başkanı IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener ve I. Başkan Yardımcısı Av. Türker

Arslan'ın katıldığı forumda sporun barışa katkısı ile ilgili gelişmeler ve bu konuda sunulan öneriler tartışıldı. Üç gün süren forum Olimpiyat Oyunları'nın politik ve diplomatik diyalogu nasıl etkilediğine ilişkin özel bir oturumla sona erdi.



Russia's town of Sochi, where the 2014 Winter Olympic Games will be held was host to the International Sports and Peace Forum on 31 October - 2 November 2012. Participated by National Olympic Committee of Turkey President and IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener and 1st Vice President

Att. Türker Arslan. The forum was the stage for discussions on the contributions of sports to peace, developments and recommendations on this issue. The three day long forum ended with a special session on how the Olympic Games affect political and diplomatic dialogue.



'Oli' Türkiye'yi Turluyor

'Oli' Tours Turkey

Altı yılda Türkiye'nin 20'den fazla şehrinde 600 bin öğrenciyle buluşan TMOK Spor Kültürü ve Olimpik Eğitim Projesi sunumları yeni öğretim döneminde de Denizli, Mersin, Bursa, İzmir, Nazilli, Manisa, İstanbul, Hatay, Erdemli ve Silifke'de devam etti. Bu öğretim döneminde 100 bin öğrenciye ulaşılması hedefleniyor.

The NOCT Sports Culture and Olympic Education Project presentations that met with 600 thousand students in six years at more than 20 cities in Turkey continued in the new school year at Denizli, Mersin, Bursa, Izmir, Nazilli, Manisa, Istanbul, Hatay, Erdemli and Silifke. The objective is to reach 100 thousand students in this school year.





Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Kültür ve Olimpik Eğitim Komisyonu'nca yürütülen 'Spor Kültürü ve Olimpik Eğitim Projesi' sunumları yeni eğitim ve öğretim döneminde de sürüyor. Samsung Electronics firması sponsorluğunda 24 Eylül 2012 günü Denizli'de başlayan sunumlar daha sonra sırasıyla Mersin, Bursa, İzmir, Nazilli, Manisa, İstanbul, Hatay ve bir kez daha Mersin'de devam etti. Olimpiyat Oyunları, spor kültürü ve ahlaki, fair play, çevre, beslenme gibi konuların işlendiği interaktif program ile 24-28 Eylül 2012 tarihleri arasında Denizli'de, 1-5 Ekim 2012 tarihleri arasında Mersin'de, 15-19 Ekim 2012 tarihleri arasında Bursa'da,

5-15 Kasım 20123 tarihleri arasında İzmir'de, 20 Kasım 2012 tarihinde Nazilli'de, 21-23 Kasım 2012 tarihleri arasında Manisa'da, 26 Kasım 2012 tarihinde İstanbul'da, 4-7 Aralık tarihleri arasında Hatay'da, 11-14 Aralık 2012 tarihleri arasında Mersin'in Erdemli ve Silifke ilçelerinde toplam 50 bini aşkın öğrenciye sunum yapıldı. TMOK Genel Sekreter Yardımcısı, Kültür ve Olimpik Eğitim Komisyonu Başkanı Bilal Porsun, altı yılda Türkiye'nin 20'den fazla şehrinde 600 bin hedef öğrenci grubuna ulaşan projenin bu öğretim yılında en az 100 bin öğrenciyle daha buluşacağını belirtti.



The 'Sports Culture and Olympic Education Project' presentations carried out by the National Olympic Committee of Turkey Culture and Olympic Education Commission are continuing in the new school year. Presentations starting under the sponsorship of Samsung Electronics on 24 September 2012 in Denizli, continued subsequently in Mersin, Bursa, İzmir, Nazilli, Manisa, İstanbul, Hatay and once again in Mersin. With the interactive program where in topics such as the Olympic Games, sports culture and ethics, fair play, environment, nutrition were covered, presentations were made to more than a total of 50 thousand

students on 24-28 September 2012 in Denizli, on 1-5 October 2012 in Mersin, on 15-19 October 2012 in Bursa, on 5-15 November 20123 in İzmir, on 20 November 2012 in Nazilli, on 21-23 November 2012 in Manisa, on 26 November 2012 in İstanbul, on 4-7 December 2012 in Mersin's Erdemli and Silifke districts. NOCT Deputy Secretary General, Culture and Olympic Education Commission Chairman Bilal Porsun stated the project that reached 600 thousand target student groups in six years at more than 20 cities of Turkey, will reach at least 100 thousand students during this school year.



Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Tarihçesi
History of The National Olympic Committee of Turkey

Türkiye'de Modern Sporların Doğuşu ve TMOK'un Kuruluşu

The birth of Modern Sports in Turkey and Establishment of the NOCT

Modern Olimpiyat Oyunları'nın kurucusu Baron Pierre de Coubertin Uluslararası Olimpiyat Komitesi'ne yeni üyeler kazandırmak amacıyla 1907 yılı yazında dünya turuna çıktı. Gezisinde İstanbul'a da uğrayan Coubertin, Teknik Üniversite'de (Mühendishane-i Berri Humayun) cimnastik ve eskrim hocalığı yapan Selim Sırrı Tarcan'la tanıştı ve kendisinden Osmanlı Olimpiyat Cemiyeti'ni kurmasını istedi. Sultan 2. Abdülhamit'in 24 Temmuz 1908'de Manastır ve İstanbul'da İkinci Meşrutiyet'i ilan etmesi üzerine cemiyet kurmak serbestleşti. Selim Sırrı Tarcan, Osmanlı Milli Olimpiyat Cemiyeti'ni kurmak için çalışmalarına başladı. Kendisi öğretmen olduğu için cemiyet başkanlığına Gazeteci Ahmet İhsan Tokgöz'ü uygun gördü. Genel Sekreterlik görevini Tarcan üstlenirken, üyeliklere Hasip Bayındırlıoğlu, Asaf ve Cevat Rüştü kardeşler getirildiler.

The founder of the modern Olympic games Baron Pierre de Coubertin went on a world tour in the summer of 1907 for the purpose of gaining new members to the International Olympic Committee. Also visiting Istanbul during his tour, Coubertin met with Selim Sırrı Tarcan who was a fencing and gymnastics instructor at the Technical University and asked him to establish the Ottoman Olympic Society. As Sultan Abdülhamit the 2nd founded the second constitutional monarchy on 24 July 1908 in Manastır and Istanbul, it became easier to establish societies. Selim Sırrı Tarcan started to work towards founding the Ottoman National Olympic Society. Since he was a teacher he brought Journalist Ahmet İhsan Tokgöz to the presidency of the society. While Tarcan took on the task of Secretary General, Hasip Bayındırlıoğlu, Asaf and Cevat Rüştü brothers were made members.

KAYNAKLAR

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'nin 100. Yılı Ansiklopedisi, 2008 Altuğ İstanbulluoğlu,
Olimpiyadlar, 2003, Cüneyt E. Koryürek,
Türk Spor Tarihi Ansiklopedisi, 1991, Cem Atabeyoğlu.

REFERENCES

100th Anniversary Encyclopaedia of the National Olympic Committee of Turkey, 2008, Altuğ İstanbulluoğlu,
Olympiad, 2003, Cüneyt E. Koryürek,
Encyclopaedia of Turkish Sports History, 1991, Cem Atabeyoğlu.



Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'nin Kurucusu Selim Sırrı Tarcan, Uluslararası Olimpiyat Komitesi (IOC)'nin 1909 Berlin'de gerçekleştirilen birleşiminde IOC'nin Kurucusu Baron Pierre de Coubertin'le...

Selim Sırrı Tarcan, the founder of the National Olympic Committee of Turkey (NOCT) with the founder of the International Olympic Committee (IOC), Baron Pierre de Coubertin in an IOC session held in Berlin in 1909.

Tanzimat'a (1839) kadar 200 yıl boyunca dünyaya kapılarını kapatan Osmanlı'da çağdaş sporlara geçiş, 19. yüzyılın ikinci yarısında imparatorluğun Batı'ya açılan pencereleri olan okullarda başladı. Türkiye'de modern spor öğretimine 1860'lı yılların başlarında Amerikalı öğretmenlerin görev aldığı Robert Kolej'de, 1860'lı yılların sonlarında ise öğretim kadrosunu Fransızların oluşturduğu Galatasaray Lisesi'nde (Mekteb-i Sultani) rastlıyoruz. Robert Kolej bünyesinde başlatılan "Field Day" düzenlemesinin özünde atletizm yarışları vardı (1864). Daha sonra buna benzer düzenlemeler diğer okullarda da yapılmaya başlandı. Sadrazam Ali Paşa tarafından Galatasaray Lisesi'ne

getirilen Fransız beden eğitimi öğretmenini Curel, okuldaki geniş bir alanı cimnastikhane'ye dönüştürdü. Okulun eğitim programına cimnastiği zorunlu ders olarak koyduran (1868) Curel, iki yıl sonra çalışmalarının meyvelerini almaya başladı. Milli Eğitim Bakanlığının emriyle 1869'da ortaokullara (Rüştiye), 1870'te tıp okuluna (Mekteb-i Tıbbiye), 1877'de liselelere (İdadi) cimnastik ve eskrim dersleri konuldu.

Curel'den sonra Galatasaray Lisesi'ne gelen bir başka Fransız Moiroux, Harp Okulu'nda da görev aldı (1874). Cimnastik öğretmenleri Martinetti ve Stangalli, lisenin aletli jimnastik salonundaki çalışmaları sırasında Faik Üstünidman (Faik Hoca) gibi cimnastiğin temel taşlarından

Closing its doors to the world for 200 years until the Administrative Reforms of 1839, the passage to contemporary sports in the Ottomans started in the second half of the 19th Century at schools, which were the windows of the empire opening to the West. Modern sports education in Turkey started at the start of the 1860's in Robert College where American teachers were employed and at the end of the 1860's in Lycée de Galatasaray where the teaching staff were made up mostly of French instructors. The essence of the "Field Day" event started by Robert College was Track & Field competition (1864). Subsequently, similar events were held at other schools.

Assigned by Sadrazam Ali Pasha to Galatasaray, French physical education instructor Curel transformed a large area at the school to a gymnasium. Having gymnastics placed into the compulsory curriculum of the school (1868), Curel started to reap the fruits of this work in two years. With the orders of the Ministry of National Education in 1869 gymnastics and fencing lessons were introduced to middle schools, in 1870 to medical school and in 1877 to high schools.

Another Frenchman after Curel, to be assigned to the Lycée de Galatasaray, Moiroux was also working for the School of War (1874). Gymnastics instructors Martinetti and Stangalli,

birini Türk sporuna kazandırdılar. Atina 1896'daki ilk Olimpiyat'ta Danimarkalı Viggo Jensen 115.5 kilo kaldırarak halterde şampiyon olduğunda, Üstünidman günlük halter çalışmalarını 115 kilo ile yapmakta, bu ağırlığı zaman zaman 125 kiloya kadar çıkarmaktaydı.

Üstünidman, Stangalli'nin önerisiyle Galatasaray Lisesi'ne beden eğitimi öğretmeni oldu. Faik Üstünidman, Stangalli ile Beyoğlu'nda açtığı özel cimnastik salonunda Galatasaray'da okumayan birçok gencin de yetişmesini sağladı. Faik Üstünidman'ın 1899'da yayımlanan ciimnastik kitabı (Riyazat-ı Bedeniyye) ülkenin ilk spor kitabı olarak bilinir. Faik Hoca, özel cimnastik salonunda askeri okullarda beden eğitimi öğretmenliği yapan Mazhar Kazancı ile tanıştı. Aletli cimnastiğin inceliklerini Faik Hoca'dan öğrenen Kazancı ile Üstünidman birlikte çok yararlı çalışmalarda bulundular.

Faik Üstünidman'ın Galatasaray Lisesi'nde yetiştirdiği öğrenciler arasında Selim Sırrı (Tarcan), Rıza Tefvik, Dr. Hikmet, Ali Rana (Tarhan), Şevki, Hüseyin, Kamil, Mehmet Ali, Tatar Süleyman, Bedri, Hayri Barutçu, Ziya Feridun, Selahattin Hayri (Bedrettin), Orhan Tahsin (Deniz), Nesip Mustafa Beyler, Erdekli Miltiyati ile Aleko Mulos efendiler vardı. Bunlardan Selim Sırrı Tarcan, daha sonra Türk beden eğitimi ve spor yüksek okullarının babası, Uluslararası Olimpiyat Komitesi'nin ilk Türk temsilcisi olacak; Aleko Mulos Bey de Londra 1908 Olimpiyat Oyunları'na katılarak Osmanlı Devleti'ni Olimpiyatlarda temsil eden ilk sporcu unvanıyla tarihe geçecekti.

Okullardaki çalışmaların yanı sıra, Genç Erkekler Hıristiyan



TMOK'un kurucusu Selim Sırrı Tarcan, tenis, halter, disk atma, boks, eskrim, güreft, yüzme, kayak, bisiklet ve futbol gibi sporlarla uğraştı.

Selim Sırrı Tarcan, the founder of NOCT, was involved in sports such as tennis, weightlifting, boxing, fencing, wrestling, swimming, skiing, cycling and soccer (football).

Birliği (Young Men's Christian Association- YMCA) İstanbul Şubesi Spor Kolu'nun çalışmaları da modern sporların tanıtımında öncü olmuştur. Bu sporlar Osmanlı'da oturan yabancılar ve Rumelili müslüman olmayan kesim arasında hızla yayılmaya başlamıştır.

Selim Sırrı Tarcan

Galatasaray Lisesi'nin ardından Askeri Mühendislik Okulu'nu bitiren Selim Sırrı Tarcan, İzmir'de beden eğitimi öğretmenliği yaptı. Müslüman olmayan nüfusun ve yabancıların bol olduğu İzmir'de eline geçirebildiği bütün spor kitaplarını

with Stangalli at Beyoğlu to train many youths that did not go to school at Galatasaray. Faik Üstünidman published a book on gymnastics in 1899 (Riyazat-ı Bedeniyye), known as the first sports book of the country. Faik Hoca met with Mazhar Kazancı at his private gymnastics hall, who was a physical education teacher at military schools. Learning the fine points of gymnastics machines from Faik Hoca, Kazancı performed a lot of useful work with Üstünidman.

Among students raised by Faik Üstünidman at Galatasaray Selim Sırrı (Tarcan), Rıza Tefvik, Dr. Hikmet, Ali Rana (Tarhan), Şevki, Hüseyin, Kamil, Mehmet Ali, Tatar Süleyman, Bedri, Hayri Barutçu, Ziya Feridun, Selahattin Hayri (Bedrettin), Orhan Tahsin (Deniz), Nesip Mustafa Bey's, Erdekli Miltiyati and Aleko Mulos efendi's were notable. Selim Sırrı Tarcan would later become the father of physical education and sports colleges in Turkey and the first Turkish member of the International Olympic Committee; while Aleko Mulos Bey would participate in the London 1908 Olympic Games to go down into history as the first athlete to represent the Ottoman State in the Olympics.

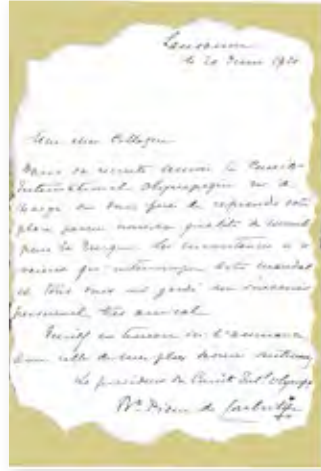
Alongside the work in the schools, the work of the Young Men's Christian Association (YMCA) İstanbul Branch Sports Branch became pioneer in the introduction of modern sports. These sports started to rapidly spread among foreigners living in the Ottoman Empire and the non-moslem population living in Rumeli.

Selim Sırrı Tarcan

Following the Lycée de Galatasaray, finishing the

okuyan Tarcan, tenis, gülle kaldırma (bugünkü adıyla halter), disk atma, boks, eskrim, güreş, yüzme, bisiklet ve futbol gibi sporlarla uğraştı. İstanbul'a döndüğünde Büyüka'da oturan Galatasaray Lisesi Fransızca öğretmenini Mösyö Juery ile arkadaş oldu. Juery Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'nin tarihinde önemli bir isimdir. Şöyle ki Selim Sırrı Tarcan'ın, 1948 yılında yayınlanan 'Yeni ve Eski Olimpiyatlar' adlı kitapçığında yazdığına göre, Modern Olimpiyatların kurucusu Baron Pierre de Coubertin, 1907 yılı yazında Uluslararası Olimpiyat Komitesi'ne yeni üyeler kazandırmak için dünya turuna çıkar. Bu tura çıkmadan önce Galatasaray Lisesi Fransızca öğretmenini olan arkadaşı Juery'ye bir mektup yazarak, İstanbul'a geldiğinde kendisini bir Türk spor adamıyla tanıştırmasını ister. Juery, Coubertin'i Teknik Üniversite'de (Mühendishane-i Berri Humayun) eskrim ve cimnastik öğretmenliği yapan Selim Sırrı Tarcan'la tanışır. İstanbul'da kaldığı süre içinde Tokatlıyan Oteli'nde kalan Coubertin, Tarcan'dan Osmanlı Olimpiyat Cemiyeti'ni kurmasını ister. Tarcan, içinde buldukları istibdat döneminde cemiyet kurmanın yasak olduğunu bildirir; bunun üzerine Coubertin kendisini temsilci olarak görevlendirir.

Spor Yazarı ve Olimpiyat Tarihçisi Cüneyt Koryürek'in, "Uluslararası Olimpiyat Komitesi arşivlerinde Coubertin'in dünya turuna çıktığı, bu arada İstanbul'a uğradığına dair bilgi ve belgeye rastlanmadığı" iddiaları çerçevesinde yapılan araştırmada, TMOK Kütüphanesi'nde bulunan kitaplarda ve Selim Sırrı Tarcan'ın yayınlanan kitapları ve kitap haline getirilen radyo konuşmalarında Coubertin'in



Coubertin'in 20 Haziran 1921'de Lozan'dan Selim Sırrı Tarcan'a, yeniden IOC Temsilcisi olarak kabul edildiğini bildiren mektubu.

Coubertin's letter to Selim Sırrı Tarcan, dated 20th June 1921, from Lausanne saying that he is once more accepted as the representative of IOC.

İstanbul seyahatiyle ilgili bilgi bulunmadığı görülmektedir. Ancak, merhum spor tarihçisi Cem Atabeyoğlu ise, Olimpiyatlara katılan ilk Türk sporcuları araştırırken, yine kendisi gibi spor tarihçisi olan Haluk San'la birlikte Selim Sırrı Tarcan'ı evinde ziyaret ettiklerini, Tarcan'ın bu görüşme sırasında Coubertin'in İstanbul'a geldiğini teyit ettiğini açıklamakta ve bu konuda ayrıca şu bilgiyi vermektedir:

"Kurtuluş Kulübü'nden Aleko Mulos isimli cimnastikçinin Londra 1908 Oyunları'na katıldığını öğrenince Kurtuluş Kulübü'ne gittim. Kulübün yöneticisi arkadaşımı ve 1906 Ara Olimpiyatı'na katılmıştı. Şimdi adı aklıma gelmedi ama o da bana Aleko Mulos'un, Coubertin'e İstanbul seyahati sırasında refekat ettiğini ve bu nedenle de Coubertin tarafından oyunlara davet edildiğini söyledi."

Galatasaray Lisesi'nin yıllıklarında Mösyö Juery'in Fransızca öğretmenini olarak yer aldığı görülmektedir. Okul arşivinin ve Coubertin'in kaldığı belirtilen Tokatlıyan Oteli'nin yanmış olması nedeniyle bu ziyarete ait belgelere ise ulaşılamamaktadır.

Yapılan araştırmalar, Selim Sırrı Tarcan'ın Coubertin ile tanışan

Military Engineering School, Selim Sırrı Tarcan worked as a physical education teacher in Izmir. Reading all sports books he could lay his hands on in non-moslem and foreign population containing Izmir, Tarcan dealt with tennis, weight lifting, discus throwing, boxing, fencing, wrestling, swimming, cycling and football. When he returned to Istanbul, he became friends with Galatasaray School French teacher Monsieur Juery while he lived in the Prince Islands. Juery is an important name in the history of the National Olympic Committee of Turkey. According to a booklet called 'New and Old Olympics' by Selim Sırrı Tarcan published in 1948, the founder of Modern Olympics Baron Pierre de Coubertin goes on a world tour during the summer of 1907 to win over new members for the International Olympic Committee. Before going on this tour, he writes a letter to his friend Juery, who is a French teacher of the Galatasaray School to introduce him to a person who is a Turkish sports authority when he comes to Istanbul. Juery introduces Coubertin to Selim Sırrı Tarcan who is a fencing and gymnastics instructor at the Technical

University. While he stayed in Istanbul, Hotel Tokatlıyan was the favorite accommodation for Coubertin, who asked Tarcan to establish the Ottoman Olympic Society. Tarcan replies that during the period of restrictions that they are in it is forbidden to establish societies, upon which Coubertin assigns him as representative.

Upon Sports Writer and Olympic Historian Cüneyt Koryürek's claim that, "There is no information or documentation that Coubertin stopped off in Istanbul while on a world tour," investigations were carried out through books present in the NOCT library, Selim Sırrı Tarcan's published books and radio talks published as books, but no information could be found regarding Coubertin's visit to Istanbul. However, the late sports historian Cem Atabeyoğlu was investigating the first Turkish athletes that participated in the Olympics and provides information to the effect that along with another sports historian Haluk San, they visited Selim Sırrı Tarcan at his house, that Tarcan confirmed during this meeting that Coubertin did come to Istanbul and provides the following information:

"When I found out that Kurtuluş Club gymnast Aleko Mulos participated in the London 1908 Games, I went to the Kurtuluş Club. The club administrator was my friend and had participated in the 1906 Intermediate Olympics. I cannot think of his name but he told me that Aleko Mulos came along with Coubertin during his Istanbul visit and that he was invited to the games by Coubertin due to this."

In the Annals of the Lycée de Galatasaray, it is noted that Monsieur Juery is a French

ilk Türk olmadığını göstermektedir. TMOK'un ikinci başkanını Hasip Bayındırlıoğlu, Paris Yüksek Ziraat Akademisi'nde okurken (1880'li yılların sonları) eskrim çalışmaları sırasında Coubertin'le tanışmış, aralarında yakın dostluk doğmuştur. Hasip Bey, Osmanlı Olimpiyat Cemiyeti'nin kuruluşu sırasında Selim Sırrı Tarcan'a yardımcı olmuştur. Bu arada, IOC'nin 9-14 Haziran 1905'te Brüksel'de yapılan yedinci birleşimine sadece IOC üyeleri değil, üye olmayan ülkelerden de temsilciler çağırıldığı, Paris'teki Osmanlı Büyükelçiliği'ne bağlı, Brüksel'de maslahatgüzar olarak ülkeyi temsil eden Mihran Kavafiyen Efendi'nin de 21 ülkeden davet edilen 200'ü aşkın katılımcı arasında yer aldığı anlaşılmaktadır.

İlk cemiyet kuruluyor

Sultan 2. Abdülhamit'in 24 Temmuz 1908'de Manastır ve İstanbul'da İkinci Meşrutiyet'i ilan etmesi üzerine cemiyet kurmak serbestleşti. Selim Sırrı Tarcan, Osmanlı Milli Olimpiyat Cemiyeti'ni kurmak için çalışmalara başladı. Kendisi öğretmen olduğu için cemiyet başkanlığına Gazeteci Ahmet İhsan Tokgöz'ü uygun gördü. Genel

Sekreterlik görevini Tarcan üstlenirken üyeliklere Hasip Bayındırlıoğlu, Asaf ve Cevat Rüştü kardeşler getirildiler.

Ahmet İhsan Tokgöz, İkinci Meşrutiyet'in ilanından sonra günlük olarak yayımlanmaya başlayan Servet-i Fünun dergisinin 5 Ekim 1908 tarihli, 889. sayısında 'Ahmet İhsan' imzasıyla şunları yazıyordu:

"Okuyucularımızın bildiği gibi, Modern Olimpiyat Oyunları'ni yeniden kuran Fransanın ileri gelenlerinden Baron Pierre de Coubertin, geçtiğimiz yıl Temmuz ayında İstanbul'a teşrif ederek, cimnastik üstatlarımızdan Selim Sırrı Bey'i temsilci atamışlardı. Selim Sırrı Bey, Anayasa'nın ilan edilmesiyle verdiği sözü yerine getirip Osmanlı Milli Olimpiyat Cemiyeti'ni oluşturarak başkanlığını bana tevcih buyruklarını, genel sekreterliği kendisinin yürüteceğini, Hasip Beyefendi ile Asaf ve Cevat Rüştü Bey kardeşleri yönetim kurulu üyeliklerine getirdiğini, İçişleri Bakanlığı makamına başvurarak cemiyetin tes-cili için girişimde bulunduğunu nazik bir mektupla beyan etmektedirler..."

İçişleri Bakanlığı kayıtlarında



Olimpiyat Oyunlarında Ay-Yıldızlı bayrağımız, ilk kez Stockholm 1912 IV. Yaz Olimpiyat Oyunları'nda dalgalandı.

Our moonstar flag waving for the first time in the Olympics in Stockholm in 1912 in the 4th Summer Olympic Games.

teacher. Due to the fact that the school archives and the Hotel Tokatlıyan where Coubertin is indicated to have stayed have burnt down, it is not possible to access any documents regarding this visit.

The research conducted shows that Selim Sırrı Tarcan is not the first Turk to have met Coubertin. The second President of the NOCT, Hasip Bayındırlıoğlu was studying at the Paris High Agricultural Academy (the end of the 1880's) when he met Coubertin during fencing training, and a close bond of friendship took place between them. Hasip Bey aided Selim Sırrı Tarcan during the establishment of the Ottoman Olympic Society. Meanwhile, the seventh meeting of the IOC held on 9-14 June 1905 in Brussels included IOC members plus non-member countries, and that Mihran Kavafiyen Efendi attached to the Paris Embassy and resident in the Brussels Consulate as representative of the Ottoman State among more than 200 participants invited from 21 countries.

The first society is founded

As Sultan Abdülhamit the 2nd declared the Second Constitutional Monarchy on July 24th, 1908 in Manastır and İstanbul, it became easier to establish societies. Selim Sırrı Tarcan set out to found the Ottoman National Olympic Society. Since he was a teacher, he made Journalist Ahmet İhsan Tokgöz the president. As Tarcan himself took on the position of secretary general, members were Hasip Bayındırlıoğlu, Asaf and Cevat Rüştü brothers.

Ahmet İhsan Tokgöz wrote the following on the 889th issue of the Servet-i Fünun journal published daily after the declaration of the Constitutional Monarchy dated 5 October 1908 signed as 'Ahmet İhsan':

"As our readers know, one of the leading names in France who reestablished the Modern Olympic Games, Baron Pierre de Coubertin visited İstanbul in July of last year and assigned our gymnastics master Selim Sırrı Bey as representative. Fulfilling his promise with



Şehzadebaşı'nda güreş karşılaşması. Anadolu Kulübü'nden Danyal ve Burhan Felek. Diğer tarafta Beşiktaşlı Kemal ve Ahmet Fetgeri. Orta hakem Hamdi Emin Çap (1921)

Wrestling in Şehzadebaşı. Danyal and Burhan Felek from the Anadolu Club. On the sides Beşiktaş player Kemal and Ahmet Fetgeri. Midfield referee Hamdi Emin Çap (1921)



Selim Sırrı Tarcan, IOC'nin 1911 Budapeşte Birleşimi'nde.
Selim Sırrı Tarcan in the IOC's Budapest Session in 1911.



Faik Üstünidman

Olimpiyat Cemiyeti'nin o tarihte kurulduğuna ilişkin bir belgeye rastlanmasa da, Londra 1908 Oyunları'nın resmi raporunda katılan ülkeler arasında 'Turkey', katılan sporcular arasında 'Aleko Moullos - Turkey' adının bulunması ve Ahmet İhsan Bey'in kalemiyle sabit yukarıdaki belge TMOK'un 1908'de kurulduğunu ortaya koymaktadır.

Osmanlı Olimpiyat Cemiyeti, 1908 Aralık ayında IOC'ye

üye kabul edilen Selim Sırrı Tarcan'la, IOC'de ilk kez 1909 yılında yapılan Berlin birleşiminde temsil edildi. İlk temsilcimiz Selim Sırrı Tarcan, 1910 Lüksemburg, 1911 Budapeşte, 1912 Stockholm, 1913 Lozan, 1914,1924 Paris ve 1925 Prag birleşimlerine de katıldı.

1911 Budapeşte birleşiminde Osmanlı Devleti, IOC üyeliğine resmen kabul edildi. Böylece Osmanlı Devleti, IOC üyelik sıralamasında 13. sırada yer aldı.

the declaration of the Second Constitutional Monarchy, Selim Sırrı Bey declares with a kind letter that he founds the Ottoman National Olympic Society and assigns me as president, that he will act as secretary general and that Hasip Beyefendi and Asaf and Cevat Rüştü Bey brothers will be board members and that he has applied to the Ministry of the Interior for the registration of the society..."

Although no documentation is encountered in the records of the Ministry of the Interior around those dates, the presence of the name 'Turkey' among the official list of participating countries, and 'Aleko Moullos - Turkey' among participating athletes and the above document written by Ahmet İhsan Bey prove that the NOCT was founded on 1908.

The Ottoman National Olympic Society was represented by Selim Sırrı Tarcan accepted as a member to the IOC in 1908, in the IOC at the 1909 Berlin meeting. Our first representative Selim Sırrı Tarcan also participated in the 1910 Luxembourg, 1911 Budapest, 1912 Stockholm, 1913 Lausanne, 1914,1924 Paris and 1925 Prague meetings.

At the 1911 Budapest meeting the Ottoman State was officially accepted as an IOC member. Thus, the Ottoman State was 13th in the IOC membership sequence.



Olimpiyat Oyunlarında Ay-Yıldızlı bayrağımız, ilk kez Stockholm 1912 IV. Yaz Olimpiyat Oyunları'nda dalgalandı.
Our moonstar flag waving for the first time in the Olympics in Stockholm in 1912 in the 4th Summer Olympic Games.

Kıtalararası Altın Maraton

Intercontinental Golden Marathon



34. Avrasya Maratonu tarihinde ilk kez 'altın kategoride' koşuldu. Vodafone firmasının isim sponsorluğunda düzenlenen maratona 88 ülkeden 13 bin atlet katıldı. Halk koşusuna ilgi her zaman olduğu gibi büyüktü. 100 bini aşkın kişinin katıldığı halk koşusunda İstanbul Valisi Hüseyin Avni Mutlu, Büyükşehir Belediye Başkanı Kadir Topbaş ve İl Emniyet Müdürü Hüseyin Çapkın da yer aldı. Maratonda erkeklerde Kenyalı Stephan Chebogut, kadınlarda Etiyopyalı Koren Jelila Yal birinci oldu.

The 34th Eurasian Marathon was run in the 'golden' category for the first time in its history. Held under the name sponsorship of Vodafone, 13 thousand athletes from 88 countries entered the marathon. The interest for the public run was huge as always. 100 thousand entrants ran in the race open to the public, while Istanbul Governor Hüseyin Avni Mutlu, Metropolitan Mayor Kadir Topbaş and Provincial Security Chief Hüseyin Çapkın also participated. In the marathon the men's category first place finisher was Kenyan Stephan Chebogut, whereas Ethiopian Koren Jelila Yal was second runner up.



34. Avrasya Maratonu Startı
Start of 34th Eurasia Marathon

Avrupa Spor Başkenti İstanbul'un marka organizasyonu Avrasya Maratonu'nun 34'üncüsü 11 Kasım 2012 günü on binlerce kişinin katılımıyla gerçekleşti. Tarihinde ilk kez altın kategoride koşulan Avrasya Maratonu'nda erkeklerde ilk üç Kenyalı atletlerin oldu. Erkeklerde birinciliği Stephan Chebogut, kadınlarda ise Etiyopyalı Koren Jelila Yal göğüsledi. Birinciler 50'şer bin dolar para ödülünün sahibi olurken, toplamda bir milyon dolar ödül dağıtıldı. İstanbul Valisi Hüseyin Avni Mutlu, Büyükşehir Belediye Başkanı Kadir Topbaş ve İl Emniyet Müdürü Hüseyin Çapkın'ın da katıldığı maratonda 3838 atlet yarıştı. 42195 metrelik maratonda erkeklerde ilk üç sırayı Kenyalı atletler oluşturdu. Kadınlarda ise üç Etiyopyalı ve iki Türk atlet ilk beşte yer aldı. Sultan Haydar ve Ümmü Kiraz, maratonu üçüncü ve beşinci

sırada tamamladılar. Olimpiyat ikincisi milli atlet Elvan Abeylegesse'nin 15 kilometrede ikinci olduğu organizasyonda 3699 atletin yer aldığı sekiz kilometrelik koşuyu erkeklerde Furkan Aksuoğlu birinci bitirdi. 5469 kişinin katıldığı 15 kilometre koşusunu erkeklerde Etiyopyalı Biruk Demiye, kadınlarda yine Etiyopya'dan Seboka Seyfu; sekiz kilometre kadınlarda ise Bulgaristan'dan Veneta Cholakova birinci oldu. Tekerlekli sandalye kategorisinde erkeklerde Taylandlı Prasopchoke Klunnge, 1.54.59 ile birinci oldu. Ömer Cantay, 2.27.53 ile ikinci, Semih Görkem Kıyar ise 2.48.48 ile üçüncü sırayı elde etti. Kadınlarda ise Zübeyde Süpürgeci, 2.55.42'lik derecesiyle varış noktasına ilk sırada geldi. Bu kategoride Hamide Kurt, 2.56.58 ile ikinci, Maşide Cesur 3.07.02 ile üçüncü sırayı aldı.

The branded event of European Sports Capitol Istanbul, the 34th Eurasian Marathon took place on November 11th, 2012 with the participation of tens of thousands of runners. Held for the first time in its history in the golden category, the top three finishers in the men's category of the Eurasian Marathon were Kenyan runners. First in the men's was Stephan Chebogut, while in the women's Ethiopian Koren Jelila Yal finished first. The first place finishers were awarded 50.000 USD each, a total of 1.000.000 USD was distributed as prize money. Also attended by the Governor of Istanbul Hüseyin Avni Mutlu, Mayor Kadir Topbaş Security Chief Hüseyin Çapkın the marathon had 3838 athletes competing. Measuring 42,195 meters, the men's top three spots in the marathon belonged to

Kenyan athletes. In the women's side, the top five was shared by three Ethiopians and two Turks. Sultan Haydar and Ümmü Kiraz completed the marathon in third and fifth places. Second place winner at the Olympics, national athlete Elvan Abeylegesse was second in the 15 kilometers race, while the 8 kilometer race entered by 3699 athletes was won by Furkan Aksuoğlu, who finished first. Entered by 5469 runners the 15 kilometer race was won in the men's division by Biruk Demiye from Ethiopia, in the women's again from Ethiopia Seboka Seyfu; in the eight kilometers women, from Bulgaria Veneta Cholakova were the first place winners. In the wheelchair category, in the men's category Prasopchoke Klunnge from Thailand was first with a time of 1.54.59. Ömer Cantay was second at 2.27.53 and Semih



Startı Belediye Başkanı Topbaş Verdi

Büyükşehir Belediye Başkanı Kadir Topbaş sabah 08.45'te ilk olarak Boğaziçi Köprüsü'ne 300 metre mesafeden Maraton Engelliler kategorisinin startını verdi. Çok sayıda yerli ve yabancı basın mensubunun takip ettiği yarışta saat 09.00'da 15 kilometrelik profesyonel maraton başladı. Maraton TRT tarafından naklen ekranlara getirilirken birçok dünya televizyonu da bu yayını paylaştı. Büyükşehir belediye Başkanı Kadir Topbaş ve beraberindekiler daha sonra otobüsle halk yürüyüşünün yapılabacağı Altunizade Köprüsü'ne geçti. Burada katılımcılara

bir konuşma yapan Belediye Başkanı Topbaş; "İstanbul Avrasya Maratonu New York, Londra maratonları gibi altın kategoride yer alan birinci sınıf bir spor organizasyonu haline geldi. Bunun altında yoğun bir emek ve planlı bir çalışma var. Göreve geldiğimizde İstanbul'un Avrasya Maratonu ile dünyada adından söz ettirmesini istiyorduk. Gereken ne varsa kararlılıkla yaptık. Dünyanın en ünlü atletlerini çağırdık. Çipli ayakkabı gibi son teknolojileri bu organizasyonda buluşturduk. Avrasya Maratonu'nu dünyanın ilgi odağı bir organizasyon haline getirdik. Dünyanın ilk ve tek kıtalararası koşulan Avrasya Maratonu, 2020 Olimpiyat



Görkem Kıyar was third with a time of 2.48.48. In the women's Zübeyde Süpürgeci was first at 2.55.42. In this category Hamide Kurt was second at 2.56.58, Maşide Cesur third at 3.07.02.

Start Given By Mayor Topbaş

Istanbul Metropolitan Municipality Mayor Kadir Topbaş gave the start at 08.45 in the morning from a distance of 300 meters from the





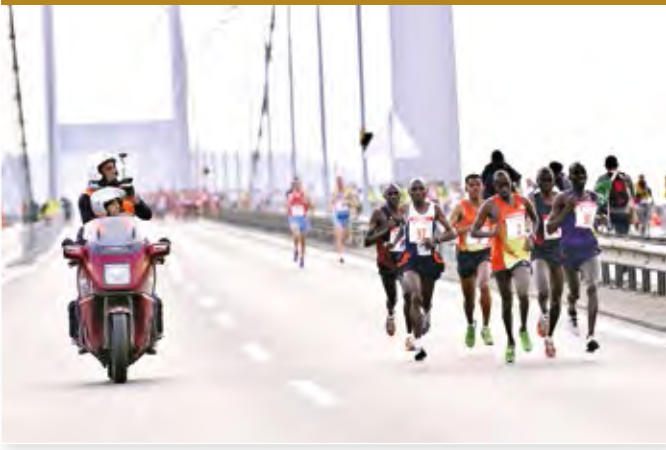
Oyunları adaylığımız için de çok önemli bir güç göstergesi olacak” dedi. Kadir Topbaş, konuşmasının ardından İstanbul Valisi Hüseyin Avni Mutlu, İstanbul Emniyet Müdürü Hüseyin Çapkın ve İstanbul

Büyükşehir Belediyesi'nin bürokratları ile birlikte koşarak Boğaziçi Köprüsü'nü geçti. Kıtalararası İstanbul Avrasya Maratonu, geçtiğimiz yıllarda olduğu gibi bu yıl da farklı bir pazar günü geçirmek isteyen

bridge for the Handicapped Marathon. Followed by a large number of local and foreign press members, at 09.00 the 15 kilometer long professional marathon started. While the marathon was aired live by TRT, many world TV channels shared this broadcast. Mayor Kadir Topbaş and his entourage took a bus, subsequently to the Altunizade Bridge where the public walk would take place. Making a speech to the participants here, Mayor Topbaş said; “Istanbul Eurasia Marathon became a first class sports event in the golden category just like the New York, London marathons. It took a lot of effort and work to get there. When

I took on this duty, we wanted Istanbul to be mentioned in the world with the Eurasia Marathon. We did whatever it took to get there. We invited the most famous athletes in the world. We included into the event all the state-of-the-art technologies such as shoes with chips. We turned the Eurasia Marathon into an event which is the focus of interest for the whole world. The only marathon in the world that is cross continental, Eurasia Marathon is an important tour de force for our candidacy towards the 2020 Olympic Games.” Following his speech, Kadir Topbaş ran with the Governor of Istanbul Hüseyin Avni Mutlu, İstanbul





İstanbuluların ve turistlerin akınına uğradı. Yaya geçişine kapalı olan Boğaziçi Köprüsü'nü yürüyerek geçmek isteyen vatandaşlar, Boğaziçi'nin eşsiz manzarasını izledi ve hatıra fotoğrafları çekti.

Ünlü Sporcular Katıldı

Dünyanın en iyi 17 maratonu arasında yer alan Avrasya Maratonu'na 88 ülkeden 13 bin sporcu katıldı. Bu yıl ilk kez Vodafone'un isim sponsoru eşliğinde koşulan maratonda yine ilk kez Olimpiyat şampiyonu bir atlet yer aldı. 2008 Pekin Olimpiyatları Şampiyonu Romen Bayan atlet Constantina Dita 15 kilometrelik yarışta koştu. Dünya Rekortmeni milli atletimiz Elvan Abeylegesse de ilk kez Avrasya'da yarıştı ve 15 kilometre yarışında ikinci oldu. Maraton ve 15 kilometre

yarıları her yıl olduğu gibi Boğaz Köprüsü girişinin gerisinden başlayıp Sultanahmet Meydanı'nda sona erdi. Aynı yerde başlayan 8 kilometre yarışı da Tophane Meydanı'nda tamamlandı. Halk yürüyüşü ise Altunizade Köprüsü ilerisinden başlayıp Dolmabahçe Meydanı'nda sona erdi.

Chief of Security Hüseyin Çapkın and bureaucrats of the Istanbul Municipality to cross the Bosphorus Bridge. The Intercontinental Istanbul Eurasia Marathon was crowded by Istanbul residents who wanted a different weekend and tourists, as it does every year. Citizens who crossed the

Bosphorus Bridge, normally closed to pedestrian traffic, on foot enjoyed the unique view of the Bosphorus and took souvenir photos.

World Renowned Athletes Participate

Taking place among the best 17 marathons in the world; the Eurasia Marathon was entered by 13 thousand runners from 88 countries. Held for the first time this year under the name sponsorship of Vodafone, the marathon included an Olympic champion athlete again for the first time. Champion of the Beijing 2008 Olympics Romanian woman athlete Constantina Dita ran in the 15 kilometers race. Our world record holder national athlete Elvan Abeylegesse ran also for the first time in the Eurasia Marathon and came in second in the 15 kilometer race. As in every year, the marathon and 15 kilometer races started behind the toll booths of the Bosphorus Bridge and ended in Sultanahmet Square. The 8 kilometer race that started at the same place finished at Tophane Square. The public walk started ahead of the Altunizade Bridge and ended at Dolmabahçe Square.



Maraton erkekler / Marathon men

1. Stephan Chebogut	Kenya / Kenya	2:11:05
2. Kiprotich Yegon	Kenya / Kenya	2:15:35
3. Evans Kiplagat	Kenya / Kenya	2:16:43
4. Megersa Bacha	Etiyopya / Ethiopia	2:20:11
5. Nicholas Kemboi	Katar / Qatar	2:20:40
6. David Rutoh	Kenya / Kenya	2:20:45
7. Marius Ionescu	Romanya / Romania	2:23:56
8. Ali Haydar Tekgöz	Türkiye / Turkey	2:26:01
9. Veysi Aslan	Türkiye / Turkey	2:28:01
10. Mehmet Çağlayan	Türkiye / Turkey	2:29:55

Maraton kadınlar / Marathon women

1. Koren Jelela Yal	Etiyopya / Ethiopia	2:28:06
2. Amane Gobena	Etiyopya / Ethiopia	2:28:38
3. Sultan Haydar	Türkiye / Turkey	2:29:41
4. Alemitu Abera	Etiyopya / Ethiopia	2:30:15
5. Ümmü Kiraz	Türkiye / Turkey	2:36:15
6. Gulzhanat Zhanatbek	Kazakistan / Kazakhstan	2:47:28
7. Yekaterina Skripnikova	Rusya / Russia	2:49:32
8. Bahar Doğan	Türkiye / Turkey	2:54:06
9. Ezgi Akdeşir	Türkiye / Turkey	2:54:24
10. Nursel Yıldız	Türkiye / Turkey	2:57:57

15 km. erkekler / 15 km. men

1. Biruk Demiye	Etiyopya / Ethiopia	43:57
2. Birhan Nebew Tesfaye	Etiyopya / Ethiopia	43:59
3. Viktor Kirui	Kenya / Kenya	44:36
4. Mert Girmalegesse	Türkiye / Turkey	45:24
5. Tolosa Gedefa	Etiyopya / Ethiopia	45:42
6. Khalid Azzaloulidine	Fas / Morocco	46:44
7. Muzaffer Bayram	Türkiye / Turkey	47:08
8. Kazumitsu Imaki	Japonya / Japan	48:52
9. Hakan Tazegül	Türkiye / Turkey	49:33
10. Samet Türker	Türkiye / Turkey	50:08

15 km. kadınlar / 15 km. women

1. Seboka Seyfu	Etiyopya / Ethiopia	48:38
2. Elvan Abeylegesse	Türkiye / Turkey	49:29
3. Türkan Özata	Türkiye / Turkey	51:22
4. Feyne Gutedo	Etiyopya / Ethiopia	51:26
5. Esmâ Aydemir	Türkiye / Turkey	51:52
6. Layes Abdullayeva	Azerbaycan / Azerbaijan	52:05
7. Sosena Gezaw	Etiyopya / Ethiopia	52:09
8. Burcu Büyükbezin	Türkiye / Turkey	55:24
9. Şeyma Yıldız	Türkiye / Turkey	56:20
10. Süheyla Adıyaman	Türkiye / Turkey	1:00:45

8 km. erkekler / 8 km. men

1. Furkan Aksuoğlu	Türkiye / Turkey	31:06
2. Frenken Crifven	Hollanda / Holland	32:11
3. Oliver Perret	Fransa / France	32:53
4. Kadir Gürbüz	Türkiye / Turkey	33:05
5. Frederic Calvia	Fransa / France	33:46
6. Alejandro Ciordia	İspanya / Spain	33:47
7. Nicholas Root	ABD / USA	33:52
8. Frenken Deafvon	Hollanda / Holland	34:14
9. Sezer Altuntaş	Türkiye / Turkey	34:15
10. Modestas Taranda	Litvanya / Lithuania	34:23

8 km. kadınlar / 8 km. women

1. Veneta Cholakova	Bulgaristan / Bulgaria	38:15
2. Danielle Croset	Fransa / France	38:34
3. Stanislava Kara	Bulgaristan / Bulgaria	39:23
4. Dale Page	ABD / USA	39:28
5. Marlies Mense	Hollanda / Holland	39:57
6. Zhaneta Mitreva	Bulgaristan / Bulgaria	40:25
7. Judith Kiiper	Hollanda / Holland	40:55
8. Helena Skwara	Polonya / Poland	42:25
9. Patricia Hudelson	İsviçre / Switzerland	43:57
10. Aurelie Merle	Fransa / France	44:18



Olimpik Sportlarda Seçim Rüzgarı

Winds of Election in Olympic Sports

2012 Londra Olimpiyat Oyunları'nın ardından Olimpik spor federasyonlarımızda genel kurul heyecanı yaşandı. Yılın son dört ayında 28 Olimpik spor federasyonunda kurullar yenilendi. 20 federasyonun başkanı değişmezken; atıcılık-avcılık, voleybol, güreş, tenis, cimnastik, binicilik, modern pentatlon ve yelken federasyonunda yeni isimler başkanlığı devraldı.

Following the London 2012 Olympic Games, there was the excitement of general assemblies at our Olympic sports federations. Boards were renewed at 28 Olympic sports federations in the last four months of the year. While the presidents of 20 federations did not change; in shooting-hunting, volleyball, wrestling, tennis, gymnastics, equestrian, modern pentathlon and sailing federations new names took over the presidencies.

Olimpik spor federasyonları Eylül - Aralık 2012 döneminde genel kurullarını gerçekleştirerek başkanlarını ve yeni yönetimlerini belirlediler. Olimpiyat heyecanının hemen ardından start alan seçim sürecinde toplam 28 Olimpik spor federasyonundan sekizi yoluna yeni başkanlarla devam ederken, 20 federasyonda ise mevcut başkanlar

yeniden göreve seçildi. Voleybol, güreş, tenis, cimnastik, binicilik, modern pentatlon, atıcılık ve avcılık ile yelken federasyonunda başkanlık koltuğunu yeni isimler devralırken, Atıcılık ve Avcılık Federasyonu'nda Nur Ala Aliş bu dönem Olimpik spor dallarındaki tek kadın başkan olarak görev üstlendi.

During the quarter September – December 2012, Olympic sports federations carried out their general assemblies, to determine their presidents and their new administrations. During the election process that took place immediately following the excitement of the Olympics, eight of the 28 Olympic sports federations took on new presidents, while

in 20 federations existing presidents were reelected. In the volleyball, wrestling, tennis, gymnastics, equestrian, modern pentathlon, shooting-hunting and sailing federations new names took over the seat of the president, while Nur Ala Aliş took on the job as the only woman president in Olympic sports branches this term.



Atletizm • Track & Field

Atletizm Federasyonu genel kurulu 21 Ekim 2012 günü İstanbul'da toplandı. Crowne Plaza'da düzenlenen ve mevcut federasyon başkanı Terzi'nin tek başkan adayı olduğu genel kurula 165 delege katıldı. 155 delegenin oy kullandığı seçimde 149 oy alan Terzi federasyon başkanlığı görevine üçüncü kez getirildi. Seçimde altı oy geçersiz sayıldı.

Mehmet Terzi seçimden önce yaptığı konuşmada, başkanlığa seçildiği 2004 yılından itibaren Türk atletizmine büyük katkılar vermek amacıyla yola çıktığını belirterek, "2008-2012 döneminde birçok ilkler yaşandı ve tarihi başarılar elde edildi" dedi. Sporculara verilen önem neticesinde sayısız Türkiye rekoru kırıldığını ifade eden Terzi, "En önemli

başarılarından biri de Atletizm Milli Takımımızın Avrupa Süper Ligi'nde mücadele etme hakkı kazanmasıdır. Yine bir ilk olarak ülkemizde Dünya Salon Şampiyonası başarılı bir şekilde organize edildi. En büyük başarı da Londra Olimpiyatları'nda kadınlar 1500 metrede Aslı Çakır Alptekin ve Gamze Bulut'un ilk iki sırada yer almasıdır" diye konuştu.

Terzi, sonuçlar açıklandıktan sonra yaptığı teşekkür konuşmasında ise atletizmdeki ivmeyi yeterli görmediklerini belirterek, "Sistemimizi daha iyi seviyelere taşıyarak ve Türkiye'yi önümüzdeki Olimpiyatlara en iyi şekilde hazırlamak için çalışmalarımız devam edecektir. Tüm desteğiniz için teşekkür ederim" dedi.

The general assembly of the Track & Field Federation met on 21 October 2012 in Istanbul. Held at the Crowne Plaza, where current federation president Terzi was the only candidate for president, 165 delegates attended the general assembly. At the elections where 155 delegates cast their votes, receiving 149 votes, Terzi was reelected to serve as federation president for the third term. Six votes were deemed null at the elections.

Mehmet Terzi made a speech before the balloting to indicate that he took off to make major contributions to Turkish athletics since 2004 when he was first elected president and said, "During 2008-2012 we had many firsts and achieved historical successes." Indicating that the care given to athletes brought about countless

Turkish records, Terzi continued, "One of the major achievements is for our Track & Field National Team to earn the right to compete in the European Super League. Another first is that the World Indoor Championship was successfully held in our country. The biggest success is that at the London Olympic Games in the women's 1500 meters Aslı Çakır Alptekin and Gamze Bulut came in at the top two places."

Terzi gave a thank you speech after the results were announced and stated that he does not find the momentum in track & field to be satisfactory and said, "Our work will continue to carry our system to higher levels in order to prepare Turkey in the best possible way to the next Olympics. I thank you for all your support"



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Mehmet Terzi

Başkan Vekilleri / Vice Presidents
Fikret Çetinkaya, Ekrem Ay, Hüseyin Yıldırım, Ergüder Ay

Genel Sekreter / General Secretary
Nihat Doker

Üyeler / Members

Hasan Durucasu, Emin Ucuş, Aycan Kurtcan Tuncayengin, İ. İlhan Hatipoğlu, Remzi Ay, Selim Terzi, Mehmet Kesen, M. İpek Özgüden Özen, Kazım Yalçınoğlu, Hasan Çavuşoğlu



Badminton • Badminton

Badminton Federasyonu'nun genel kurulu 13 Ekim 2012 tarihinde Ankara İnci Residence Otel'de gerçekleştirildi. Murat Özmekik'in tek başkan adayı olduğu seçime 189 delegeden 180'i katıldı. Delegationlardan 179'unun oyunu alan Murat Özmekik, yeniden göreve getirildi. Seçimde bir oy geçersiz sayıldı.

Özmekik, seçim öncesinde yaptığı konuşmada, göreve geldiği 2005 yılından bugüne kadar federasyonda yaşanan gelişimi anlattı. Daha önce 24 ilde oynanan badmintonun şimdi 81'e çıktığını ifade eden Özmekik, "2005 yılına kadar Balkan şampiyonalarında 15-20 madalya alırken, görev süremiz boyunca bu sayı 130 madalyaya ulaştı. Bu başarıyla Türkiye'de ilk

The general assembly of the Badminton Federation was held on 13 October 2012 at the Ankara İnci Residence Hotel. The election where Murat Özmekik was the single candidate was attended by 180 delegates out of 189. Receiving the votes of 179 of the delegates, Murat Özmekik was reelected as president. One vote was deemed null at the election. Özmekik made a speech before

the polling and explained developments that took place since 2005 when he took over the post at the federation. Mentioning that while badminton was played in 24 provinces before, this figure is up to 81 now, Özmekik said, "Until 2005 at Balkan championships we used to receive 15-20 medals, during our term, this figure reached 130 medals. With this achievement, we managed to enter into the top five federations

beş federasyon arasına girmeyi başardık" dedi. Son beş yıl da 49 sponsorluk anlaşmasıyla tüm federasyonlar arasında üçüncü sırada yer aldıklarını belirten Özmekik, tesisleşme alanında yapılan atılımlara da değindi. Özmekik, en büyük projelerinin Keçiören'de inşaatına başlanacak Olimpiyatlara yönelik badminton tesisi olduğunu söyledi. Murat Özmekik, yüksek performanslı sporcular yetiştirme hedefleri çerçevesinde, umut vadeden



sporcuları, badmintonun ana vatani olan Çin, Endonezya ve Malezya'ya eğitime gönderdiklerini ifade etti. Özmekik, bu ülkelerden de Türkiye'ye antrenörler getirdiklerini söyledi. Badminton malzemelerinde, TBF'nin bir marka haline geldiğini söyleyen Özmekik, önümüzdeki günlerde badminton malzemelerinin satışının, sadece TBF markasıyla yapılabileceğini dile getirdi.

in Turkey". Indicating that they took third place among all federations within the past eight years with 49 sponsorship agreements, Özmekik also mentioned the building of new facilities. Özmekik stated that their biggest project was the badminton facility to be built in Keçiören for the Olympics. Murat Özmekik indicated that within their objective to create high performance athletes, the promising athletes were sent to

China, Indonesia and Malaysia, considered to be the homeland of badminton, for training. Özmekik also stated that trainers were brought in to Turkey from those countries. Mentioning that TBF became a brand in badminton materials, Özmekik said that sales of badminton materials would only be made in Turkey with the TBF brand in the coming days.

Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Murat Özmekik

Üyeler / Members

Akif Sıtkı Esen, Aydın Ergün, Ayhan Yılmaz, Abdulhakim Çiçekli, Bekir Yağcı, Bilal Turan Küçükarpacı, Cihat Yusufoglu, Ekrem Keleş, Fırat Yipek, Mithat Ertaş, Ömer Faruk Karaduman, Recep Coşkun, Serdar Sütçü, Yaşar Demir



Kürek • Rowing

Kürek Federasyonu genel kurulu 8 Kasım 2012 günü Ankara'da yapıldı. Akar Otel'de düzenlenen ve Remzi Tan'ın Divan başkanlığını üstlendiği genel kurulda federasyon başkanlığı için İlhami İşseven, Gökhan Çetintürk ve Çetin Öztürk yarıştı. Genel kurulda toplam 155 delegeden, 143'ü oy kullandı. Gökhan Çetintürk'ün 38, Çetin Öztürk'ün 43 oy aldığı seçim sonucunda

İlhami İşseven 61 oyla ikinci kez Kürek Federasyonu başkanı oldu. İşseven, kürek yarışına benzettiği seçimde başkanlık görevini yeniden kendisine layık gören delegelere teşekkür etti. "Artık her şeyin en iyisini yapmanın kendilerine düştüğünü" ifade eden İşseven, kürek sporunu en iyi yerlere taşımak için ellerinden gelen gayreti göstereceklerini söyledi.

The general assembly of the Rowing Federation was held on 8 November 2012 in Ankara. Held at the Akar Otel, with the council chairmanship of Remzi Tan, there was a three way race for federation presidency at the general assembly between İlhami İşseven, Gökhan Çetintürk and Çetin Öztürk. From the total of 155 delegates, 143 voted at the general assembly. At the end of the polling where Gökhan Çetintürk received 38 votes, Çetin

Öztürk 43 votes, İlhami İşseven became President of the Rowing Federation for the second time with 61 votes. İşseven indicated that the election was similar to a rowing race and thanked the delegates who found him worthy of the post of presidency again. Stating, "It is now up to us to do the best of everything", İşseven asserted that they will do the best they can to carry the sport of rowing to the highest position possible.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
İlhami İşseven

Başkan Yardımcıları / Vice Presidents

Yılmaz Akça, Ozan Bayülken, M. Fahri Özbey

Asbaşkan - Muhasip Üye / Vice President - Treasurer
Ş. Gürhan Saatçioğlu

Asbaşkanlar / Vice Presidents

Serkan Taranoğlu, Celal Pekbaşoğlu, Nuri Topsakal, M. Tevfik Tetik, Fikret Bora

Üyeler / Members

S. Seçkin Durahim, Miraç Tombaz, M.Argun Çizmeci, Onur Akatlar, Köksal Yüzbaşıoğulları



Basketbol • Basketball

18 Eylül 2012 günü Ankara'da Rixos Oteli'nde düzenlenen Türkiye Basketbol Federasyonu genel kurulunda 172 delegeden 105'inin oyunu alan Turgay Demirel yeniden başkan seçildi. Demirel, genel kurulda diğer başkan adayları Ali Doğan ile yarıştı. Seçime geçilmeden önce, geride kalan dört yıllık süre içerisinde gerçekleştirdikleri projelerden bahseden Demirel, basketbolda artan gelirler, yayınlar konusundaki gelişmeler, kulüplerin ve milli takımların elde ettiği başarılar, kadın basketbolundaki gelişim, ev sahipliği yapılan uluslararası organizasyonlar, altyapı konusundaki yatırımlar ve basketbolun Türkiye'nin dört bir yanına nasıl yayıldığı hakkında bilgi verdi. Demirel daha sonra, 20 yıl içerisinde kendisini beş kez başkan olarak seçen basketbol ailesine teşekkür etti. Basketbolun çok önemli bir olgu olduğunu ve tüm ulusu ilgilendirdiğini söyleyen Demirel, Türkiye'nin basketbol yoluyla tanıtımına katkı sağlamak için güçlü bir temel kurduklarını dile getirdi.

Diğer başkan adayı Ali Doğan ise Türkiye Basketbol Federasyonu'nu kurumsallaştırmayı, tüm ligler için ayrı kulüpler birliği kurmayı, demokratik ve çağdaş bir yönetim arzularadıklarını söyledi. Basketbolda şu anda bir tıkanmanın olduğunu ileri süren Ali Doğan, bu sporun belli bir süre zarfı içerisinde yeterli büyümeyi gösteremediğini savundu.

Her iki adayın konuşmasının ardından salonda bulunan 173 delege oylama için sandığa gitti. Beş sandıkta yapılan ve 90 dakika süren oylama sonunda Turgay Demirel, oy kullanan 173 delegeden 105'inin oyuyla altıncı kez Türkiye Basketbol Federasyonu Başkanı seçildi. Demirel, "Yeni arkadaşlarımızla birlikte Türk basketbolu için koyduğumuz hedeflere ulaşmaya çalışacağız" dedi. Genel kurulda anlattığı projeleri bu süreçte yapma fırsatı bulmaya çalışacaklarını dile getiren Demirel, kendisini dört yıl daha göreve layık gören delegelere teşekkür etti.

During the Basketball Federation of Turkey general assembly held on 18 September 2012 in Ankara's Rixos Hotel, out of 172 delegates 105 voted for Turgay Demirel who was selected president. Demirel competed with the other presidential candidate Ali Doğan at the general assembly. Before going to the polling Demirel talked about the projects realized during the past four years, supplying information about increasing revenues in basketball, developments in broadcasts, successes achieved by the clubs and national teams, improvement in women's basketball, international events hosted, investments for infrastructure and how basketball spread into all four corners of Turkey. Demirel then thanked the basketball community that elected him president for five times in 20 years. Indicating that basketball is a very important issue and interests the entire nation, Demirel stated that they instituted a strong foundation

for promotion of Turkey via basketball. Following the speeches of both candidates, 173 delegates in the hall went to the polls. After the voting made in five polls, lasting 90 minutes, Turgay Demirel was elected President of the Basketball Federation of Turkey with the votes of 105 voting delegates out of 173. Demirel said, "Together with our new colleagues, we will try to reach the objectives we placed for Turkish basketball."

Following the voting done in five ballots and lasting 90 minutes, Turgay Demirel was elected president of the Basketball Federation of Turkey for the sixth time with 105 of the 173 votes casted. Demirel said, "We will try to reach the objectives we placed for Turkish basketball with our new colleagues". Indicating that they will try to fulfill the projects he listed in the general assembly within this period, Demirel thanked the delegates who found him worthy of continuing the duty for four more years.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Turgay Demirel

Asbaşkanlar / Vice Presidents

Hüsnü Karagözoğlu, Av. Akın Süel, Ali Osman Tobay, Dinçer Çetintaş

Üyeler / Membership

Ahmet Ağırman, S. Alper Arıkoğlu, M. Atilla Kurama, Erol Ertan, Firuz B. Bağlıkaya, Jülide Sonat, Kamil Uzun, Kemal Akar, Mehmet Küçük, Tolga Egemen

Yedek Üyeler / Alternate Members

Şükrü Tara, Oğün Bahadır, Huran Erdenay, Fikret Akova, M. Aydın Şerbetçioğlu, Celal Arısan, Alpay Ünal



Boks • Boxing

Boks Federasyonu genel kurulu 21 Ekim 2012 tarihinde Ankara'da yapıldı ve başkanlığa Eyüp Gözgeç yeniden seçildi. Başkanlık için Eyüp Gözgeç ile Fuat Alpaslan'ın yarıştığı genel kurulda

253 delegeden 238'i oy kullandı. Eyüp Gözgeç 128, Fuat Alpaslan 102 oy aldı. Sekiz oy ise geçersiz sayıldı. Yeniden başkanlığa seçilen Eyüp Gözgeç, seçim

sonrası yaptığı konuşmada, tüm delegelere teşekkür ederek, "Hepimiz boks için buradayız. Bu oylama gösterdi ki biraz daha çalışmamız gerekli. Biz uyarıyı aldık" dedi. Boks Federasyonu Genel Kurulu'nu, Dünya Amatör Boks Federasyonları Birliği (AIBA) yetkilisi İngiliz Michelle Riondel de takip etti.

The general assembly of the Boxing Federation was held on 21 October 2012 in Ankara and Eyüp Gözgeç was reelected as President. In the general assembly where Eyüp Gözgeç and Fuat Alpaslan competed for the presidency, out of 253 delegates, 238 voted. Eyüp Gözgeç received 128, Fuat Alpaslan 102 votes. Eight votes were considered null. After his reelection as President Eyüp

Gözgeç made a speech thanking all the delegates and said, "We are all here for the sake of boxing. This voting proves that we need to work a little harder. We took the message".

The general assembly of the Boxing Federation was also attended by the World Amateur Boxing Federations Association (AIBA) official British Michelle Riondel.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Eyüp Gözgeç

Başkan Yardımcısı / Vice President
Hasan Kartal

Asbaşkanlar / Vice Presidents
Arif Çelik, Mert Öztemel, Ahmet Güzel

Üyeler / Members

İbrahim Taşel, Erol Altun, Mehmet Rıza Güleren, Oktay Barış, Ahmet Metin Karadayı, İsmail Hakkı Gül, Seçkin Odabaşı, Fuat Kulaçoğlu, Onur Konuralp, Kamuran Özden



Kano • Canoeing

Kano Federasyonu genel kurulu 2 Kasım 2012 günü Ankara'da toplandı. İçkale Otel'de düzenlenen ve tek adayın yer aldığı federasyonun genel kuruluna 183 delegeden 146'sı katıldı. Delegelerden 138'inin oyunu alan Sami Mengütay federasyon başkanlığı görevine yeniden getirildi. Seçimde sekiz oy geçersiz sayıldı. Sami Mengütay seçim öncesinde yaptığı konuşmasında, göreve geldiği 2005 yılından bugüne kadar federasyonda yaşanan gelişimi anlattı. Mengütay, göreve geldiğinde katıldığı ilk yarışmada, sporcuların yarışı bitirebilme çabası gösterdiğini ifade ederek, bugün ise Avrupa

şampiyonluğuna ulaşmış bir federasyonun başkanı olmanın gururunu yaşadığını belirtti.

Mengütay, hedeflerinin yarısını yakalayabilmelerine rağmen Durgun Su Avrupa şampiyonalarında birincilik, dördüncülük, yedincilik gibi dereceleri elde ettiklerini ve akarsu slalomda da son sıralardan kurtulduklarını kaydetti. Mengütay, Türkiye'nin yaklaşık 20 noktasında antreman ve eğitim tesisleri açtıklarını ve kanonun önemli ülkelerinin, kamp için bu tesisleri tercih ettiğini söyleyerek, "Olimpiyatlarda 48 madalya veren bu sporu yaygınlaştırmak için çalışmalarımızı sürdüreceğiz" diye konuştu.

The Canoeing Federation general assembly met on 2 November 2012 in Ankara. Held at the İçkale Hotel the general assembly of the federation where a single candidate took place was attended by 146 out of 183 delegates. Receiving the votes of 138 delegates, Sami Mengütay was reassigned the job of federation presidency. Eight votes were nullified at the election.

Sami Mengütay made a speech before the election and told about the developments that took place in the federation since 2005 when he was first elected. Mengütay indicated that when he first came on duty, he participated in a race where athletes were barely

attempting to finish the race, but that today he is proud to be the president of a federation that has reached a European championship.

Mengütay stated that although they have only achieved half of their objectives, they have achieved rankings such as first, fourth, seventh in the Still Water European Championships and moved up from the last rungs in the Running Water Slalom. Mengütay stated that they opened training and workout facilities in 20 locations in Turkey and that major canoeing countries prefer these facilities for camping, and said, "We will continue working to extend this sport that issues 48 medals in the Olympics".



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Sami Mengütay

Üyeler / Members

İmdat Sütüoğlu, Zeynel Koç, Levent Kayrın, Mümtaz Sinan, Tanay Barın, İsmet Akdemir, Ahmet Sönmez, Yunus Arıncı, Ertümen Buğday, Erdal Atalay, Kemal Er, Mehmet Küçükgüngör, Nejat Koçar, Mahmut Akyıldız



Bisiklet • Cycling

Türkiye Bisiklet Federasyonu genel kurulu 14 Ekim 2012 Pazar günü Ankara'da yapıldı. Tek liste ile girilen kongrede Emin Müftüoğlu yeniden başkan seçildi. Ramada Plaza Otel'de yapılan genel kurulda konuşan Başkan Emin Müftüoğlu, federasyonun 2008-2012 dönemini kapsayan faaliyetleri ve geleceğe yönelik hedefleri konusunda bilgi verdi. Türk bisikletini daha iyiye götürmek için çalışmalarını belirten Müftüoğlu, pist bisikletinde Ahmet Örken ile elde edilen gençler Avrupa

şampiyonluğunun çok önemli olduğunu söyledi. Türk bisiklet tarihindeki elde edilmiş tek Avrupa şampiyonluğunun bu olduğuna işaret eden Müftüoğlu, 36 yıl aradan sonra dağ bisikletinde, 40 yıl aradan sonra da yol bisikletinde Türkiye'nin Olimpiyat'a gittiğini hatırlattı. Çeşitli konuşmaların ardından gerçekleşen oylamada, genel kurula katılan 137 kişiden 118'i oy kullandı. Oyların tamamını alan Emin Müftüoğlu üçüncü kez Türkiye Bisiklet Federasyonu başkanı seçildi.

The general assembly of the Cycling Federation of Turkey was held on Sunday, 14 October 2012 in Ankara. At the general assembly that took place with a single list, Emin Müftüoğlu was reelected president. Speaking at the general assembly held in the Ramada Plaza Hotel, President Emin Müftüoğlu gave information about activities of the federation covering the term 2008-2012 and its future plans and objectives. Indicating that they are working to improve Turkish cycling, Müftüoğlu indicated that the youth European championship

achieved with Ahmet Örken in course cycling is very important. Mentioning that this is the only European championship obtained in Turkish cycling history, Müftüoğlu stated that Turkey went to the Olympics after a 36 year break in mountain cycling and 40 year break in road cycling. At the polling that took place after various talks, 118 out of the 137 people attending the general assembly voted. Receiving all the votes, Emin Müftüoğlu was elected president of the Cycling Federation of Turkey for the third time.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Emin Müftüoğlu

Başkan Vekili / Vice President
Yılmaz Özbek

Üyeler / Members

Yılmaz Özbek, Hasan Basri Aktan, Recep Yalçın, İrfan Çelik, Turhan Yılmaz, Hasan Alper Önoğlu, Ercan Okur, Adil Baştürk, Ahmet Odabaşı, Mehmet Çınar, Vehbi Aktaş, Mehmet Sarıtaş, Mustafa Uysal, Cevat Ay



Binicilik • Equestrian

Türkiye Binicilik Federasyonu genel kurulu 11 Kasım 2012 günü Ankara'da gerçekleştirildi. Armağan Özgörkey'in yeniden aday olmadığı ve 181 üyeden 119'unun katıldığı genel kurulda tek aday olan Tunç Çapa delegelerden 117'sinin oyunu alarak federasyon başkanlığına seçildi. Seçimde bir oy geçersiz sayıldı, bir delege oy kullanmadı.

Tunç Çapa konuşmasında, Türkiye'de binicilik okulu

olmadığını ifade ederek, Erzurum'da bir binicilik okulu açmak isteğini dile getirdi. Milli takım seçmelerinin adil olması için ABD Millî Takımı seçmelerinde uygulanan metodu getireceğini bildiren Çapa, İstanbul'da yapılan binicilik merkezinde sporcu yetiştirileceğini söyledi.

The Equestrian Federation of Turkey general assembly was held on 11 November 2012 in Ankara. Armağan Özgörkey was not a candidate again at the general assembly attended by 119 out of 181 members, as the only presidential candidate Tunç Çapa was elected president of the federation by receiving the votes of 117 delegates. One vote was deemed null and one delegate did not vote in

the polling. During his speech Tunç Çapa stated that there is no equestrian school in Turkey and that he wants to open an equestrian school in Erzurum. Indicating that he will bring the method used by the USA National Team in order to make sure that national team qualifications are fair, Çapa said that riders would be trained at the equestrian center built in Istanbul.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Tunç Çapa

Başkan Vekilleri / Vice Presidents
Atif Bülent Bora, Hilmi Yaman

Genel Sekreter / General Secretary
A. Taşkın Özdemir

Üyeler / Members

Cem Apa, Levin Okçuoğlu, Zeynep Yarsuvat, Bülent Bora, Batuhan Özdemir, Erhan Akbaş, Mustafa Gözalan, Şefika Pekin, Mehmet Hamedî, Vehbi Ağırbaşı, Mahmut Aslan, Fatih Öztürk, Hilmi Yaman, Hasan Canbolat



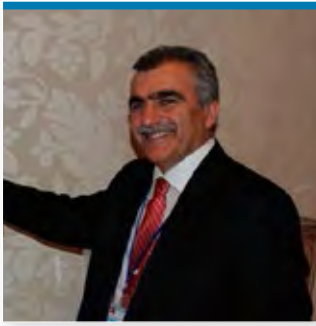
Eskrim • Fencing

Türkiye Eskrim Federasyonu genel kurulu 17 Ekim günü Ankara Plaza Otel'de yapıldı. Mehmet Uykun'un divan başkanlığına seçilmesinin ardından gündem maddeleri okunarak oylandı. Genel kurula toplam 163 delegeden 110'u katıldı. Müminhan Bilgin, geçerli sayılan 98 oy ile üçüncü kez Türkiye Eskrim Federasyonu başkanı oldu. Seçimde tek aday olan Müminhan Bilgin, yaptığı konuşmada 2007-2012 yıllarını kapsayan beş yıllık dönemde Türk eskriminde birçok yapısal değişikliği

gerçekleştirdiklerini söyledi. Müminhan Bilgin, Anadolu'da 50-55 ilde eskrim faaliyeti başlatacaklarını dile getirerek, "Mali yapıyı sponsorluk ve diğer katkılarla güçlendireceğiz. Uluslararası sporcuları daha çok desteklemeyi ve henüz başaramadığımız bir tesisi hayata geçirmek istiyoruz. Bütün çalışmalarımız ülke eskrimini yukarı taşıma gayretidir. Buna inanan camiamız bize bu genel kurulda tek aday olma teveccühünü takdim etmiştir" dedi.

The general assembly of the Fencing Federation of Turkey was held on October 17th at the Ankara Plaza Hotel. Following the election of Mehmet Uykun as the chairman of the council, the items of the agenda were read out and approved. Out of a total of 163 delegates, 110 participated in the general assembly. Müminhan Bilgin became the president of the Fencing Federation of Turkey for the third time with 98 valid votes. The only candidate at the elections, Müminhan Bilgin gave a speech to mention many structural changes in Turkish fencing during the five

year term covering the years 2007-2012. Müminhan Bilgin indicated that in 50-55 provinces of Anatolia fencing activities will be initiated and said, "We will strengthen the financial structure with sponsorships and other contributions. We want to support our international athletes more and to realize the construction of a new fencing facility. All our work involves efforts to carry our national fencing upwards. Our community has shown me the countenance to be an unopposed candidate at the General Assembly".



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Müminhan Bilgin

Başkan Vekili / Vice President
Ahmet Duvan

Üyeler / Members

Hüseyin Altaş, Murat Atalı, Ahmet Duvan, İrfan Neziroğlu, Arslan Narin, Necmettin Tahiroğlu, Ali Savaş Karamangil, Fazlı Yıldırım, Mehmet Uykun, Halit Bostancı, Ahmet Hamdi Atalay, Abdurrahman Karataş, Ayhan Yazkan, Ercan Akpınar



Hentbol • Handball

Türkiye Hentbol Federasyonu genel kurulu 13 Ekim 2012 günü Ankara'da yapıldı. THF Spor Salonu'nda gerçekleştirilen genele kurula 157 delegeden 101'i katıldı. Tek başkan adayı Bilal Eyüboğlu, 97 oy alarak yeniden başkan seçildi, dört oy geçersiz sayıldı. Başkan Bilal Eyüboğlu, önceki dönemde verdikleri sözleri yerine getirmenin mutluluğunu

yaşadığını belirterek, "3 Ekim 2012 tarihinde salonumuzu açtık ve kendi tesislerimizde genel kurulu yapıyoruz. Trabzonspor, Antalyaspor ve Orduspor'u hentbola kazandırdık. Fenerbahçe, Galatasaray ve Gençlerbirliği'nin hentbola kazandırılması için çalışmalarımız sürüyor. Hentbolu aldığımız yerden daha yüksek yerlere taşıdık" dedi.

The general assembly of the Handball Federation of Turkey was held on 13 October 2012 in Ankara. The general assembly held at the THF Sports Hall, was attended by 101 delegates out of 157 delegates. The only presidential candidate Bilal Eyüboğlu received 97 votes to be reelected president as four votes were considered null. President Bilal Eyüboğlu indicated that he is happy to have fulfilled

all the promises they gave in the previous terms and said, "We opened our hall on 3 October 2012 and we are holding our general assembly at our own facility. We added Trabzonspor, Antalyaspor and Orduspor to handball. We are continuing to work to add Fenerbahçe, Galatasaray and Gençlerbirliği to handball. We carried handball to a higher place than when we took over".



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Bilal Eyüboğlu

Üyeler / Members

Adem Ceylan, Haydar Arslan, Hasan Uçar, Muhammet Fatih Sarıoğlu, Bilge Han Çapraz, İsmet Güllü, Levenk Küçükçolak, Murat Barçın, Hakan Gültekin, Şih Ahmet Kıvrak, Mehmet Demirel, Prof. Dr. Güven Sevil, Hüseyin Ünsal ve Mehmet Şimşek



Cimnastik • Gymnastics

Türkiye Cimnastik Federasyonu genel kurulu 8 Kasım 2012 günü Crowne Plaza Otel Ankara'da yapıldı. İki başkan adayının yarıştığı genel kurulda, 285 delege oy kullandı. 203 delegenin oyunu alan Suat Çelen federasyon başkanlığına seçildi. Diğer başkan adayı Turgut Çopuroğlu 74 oya kaldı. Seçimde sekiz oy geçersiz sayıldı. Çift burgulu saltoya ismini veren ve 12 yaşındayken okullararası dünya şampiyonu olan eski cimnastikçi Suat Çelen, seçimden önce yaptığı konuşmada, 9 yaşında bu spora başladığını söyledi. Eski bir

cimnastikçi olarak bu camiada üzerine düşen görevleri layıkıyla yerine getirmeye çalıştığını ifade eden Çelen, "Cimnastikçiye birçok hayalimin peşinden koştum. Gerçekleştirdiklerim, gerçekleştiremediklerim oldu. Sporu bıraktıktan sonra da başka cimnastikçi kardeşlerimin hayallerinin peşinden koştum, bundan sonra da koşacağım" ifadesini kullandı. Çelen, cimnastik çalıştayı düzenleyip, projeler üretmek istediklerini belirtti. Suat Çelen, bir bilim kurulu oluşturacaklarını ve sporcu sayısını artıracaklarını vurguladı.

The Gymnastics Federation of Turkey general assembly was held on 8 November 2012 at the Crowne Plaza Hotel Ankara. At the general assembly where two presidential candidates competed, 285 delegates voted. Receiving the votes of 203 delegates, Suat Çelen was elected federation president. The other presidential candidate Turgut Çopuroğlu only received 74 votes. Eight votes were declared null in the polling. Giving its name to the double twist jump and being the Interscholastic World Champion at the age of 12, former gymnast

Suat Çelen gave a speech before the elections and stated that he started this sport when he was 9 years old. Indicating that he tried to contribute to the community as a former gymnast, Çelen said, "When I was a gymnast I ran after my dreams. Some came true, others did not. After I quit sports, I ran after the dreams of other gymnasts and I shall continue to do so". Çelen stated that he wants to hold a gymnastics workshop and produce projects. Suat Çelen emphasized that they will create a science board and increase the number of gymnasts.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Suat Çelen

Başkan Vekili / Vice President
Emre Bağcı

Üyeler / Members

Emre Bağcı, Cumhurbaşkelik, Ali Yeşildal, Kemalettin Balku, Aydın Tank, Hikmet Tekcan, İsmail Göktekin, Mehmet Can, Erdem Aymen, Ahmet Bilgiç, Bülent Gürsoy, Ümran Songun, Yıldırım Kanat ve Birol Yalçın



Yüzme • Swimming

17 Ekim 2012 tarihinde Ankara'da düzenlenen Türkiye Yüzme Federasyonu genel kurulunda 261 kişilik delegeden 229'u oy kullandı. Ahmet Bozdoğan 147 oyla yeniden başkanlığa seçilirken, diğer başkan adayı Akın Vural 78 oya kaldı, dört oy geçersiz sayıldı. Başkan

Ahmet Bozdoğan, görev süreleri boyunca yüzlerce Türkiye rekoru kırıldığını ve alt yapı çalışmalarının hız kazandığını belirterek, yeni dönemde de aynı azimle çalışacaklarını söyledi.

During the Swimming Federation of Turkey general assembly held on 17 October 2012 in Ankara out of 261 delegates 229 cast votes. Ahmet Bozdoğan was reelected president with 147 votes, the other presidential candidate Akın Vural only got 78 votes, with four votes

counted as null. President Ahmet Bozdoğan indicated that hundreds of Turkish records were broken during his term and that infrastructure work gained momentum, and that they will continue to work with the same determination in the new term as well.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Ahmet Mazhar Bozdoğan

Başkan Vekili / Vice President
H. Onat Yıldırım

Üyeler / Members

Cem Görgül, Ozan Bozdoğan, Haşim Onat Yıldırım, Nevzat Mutlutürk, Nilüfer Sanvar, Sultan Acuner, Ahmet Uzun, Heves Bozdağ, Ali Baş, Haluk Canatar, Salih Başpırmak, Engin Kater, Argir Liaje, Mete Gürel



Hokey • Hockey

229 delegesi bulunan Türkiye Hokey Federasyonu genel kurulu 176 delegenin katılımı ile Ankara'da yapıldı. Tek başkan adayı Sadık Karakan oylamaya katılan 153 delegelerden 149 oy aldı. Türkiye Hokey Federasyonu delegeleri tarafından ortak aday ilan edilen Sadık Karakan bunun kendisi için büyük bir onur olduğunu ve bundan sonraki dönemde daha çok başarılı olmak için elinden gelenleri yapacağını ifade ederek "Başkanlığımızın birinci döneminde bu güzel

sporun ülke genelinde yayılmasını ve yapılanmasını sağladık. Yeni dönemde öncelikle eksik ve yarım kalan projelerimizi tamamlamak için uğraşacağız. Bugün itibarıyla hokey sporu için Türkiye'de yeni bir sayfa açılıyor. Yeni dönemde yeni projelerimizle gerek ulusal gerekse dünya genelinde Türk bayrağının bütün müsabakalarda onurla gururla ve başarıyla dalgalanması için gereğini yapacağız" dedi.

The general assembly of the Hockey Federation of Turkey, which has 229 delegates, was held with the attendance of 176 delegates in Ankara. The only presidential candidate Sadık Karakan took 149 votes from 153 delegates that participated in the voting. Announced as the common candidate by delegates of the Hockey Federation of Turkey, Sadık Karakan indicated this is a great honor for him and that he will do all that he can to succeed in the coming

term, and said, "During the first term of my presidency I ensured this wonderful sport to extend throughout the country and to become structured. In the new term we shall work to complete missing projects. As of today, a new page is opening in the sport of hockey in Turkey. With our new projects in the new term we will do whatever it takes for the Turkish flag to be flown throughout the world at all the contests with pride and success."



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President

Sadık Karakan

Üyeler / Members

Bayram Yüksel, Gürhan Aygün, Abdullah Şanlı, Hasan Tunç, Yıldırım Gürlü, Mustafa Karaman, Hakverdi Altuğ, Caner Erim, Mustafa Bilal Günel, Yılmaz Uçan, Serhat Yaya, Nevzat Alaca, Ertuğrul Çetin, Hüseyin Kasım



Güreş • Wrestling

Türkiye Güreş Federasyonu genel kurulu 22 Ekim 2012 tarihinde yapıldı. Ankara'da gerçekleştirilen genel kurulda, seçime tek liste halinde gidildi. Genel kurulda kullanılan 199 oyun 172'sini alan Hamza Yerlikaya, 1923 yılında kurulan Türkiye Güreş Federasyonu'nun 45. başkanı oldu. Sandıklardan 21 geçersiz, altı boş oy çıktı. Hamza

Yerlikaya, delegelere hitaben yaptığı teşekkür konuşmasında kendisine ve yönetim kuruluna gösterilen teveccühe teşekkür ederek, "El ele, gönül gönüle, ben sen olmadan biz olacağız. Birlik olup güreşimizi hep birlikte layık olduğu yerlere çıkarmak için elimizden geleni yapacağız" dedi.

The general assembly of the Wrestling Federation of Turkey was held on 22 October 2012. One single list was entered for the polling at the general assembly held in Ankara. Out of the 199 votes cast at the general assembly, 172 were received by Hamza Yerlikaya, who became the 45th president of the Wrestling Federation of Turkey

founded in 1923. There were 21 null and 6 blank votes in the ballots. Hamza Yerlikaya thanked the delegates in his speech for the trust they placed in him and the board and said, "We will be hand in hand, heart to heart, as us rather than you or me. We will become a union and do the best we can to bring our wrestling to the heights that it deserves to rise".



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President

Hamza Yerlikaya

Başkan Vekili / Vice President

Yüksel Seçkin Saruhan

Üyeler / Members

Ali İhsan Ölmez, Hamdi Topçu, Osman Develioğlu, Ünsal Sertoğlu, Metin Kilçi, Nail Erdoğan, Haydar Kemal Kurt, Latif Çakmak, Ali İhsan Kabakçı, Mehmet Genç, Ali Rıza Koç, Hüseyin Sözlü ve Mehmet Genç



Judo • Judo

Türkiye Judo Federasyonu genel kurulu 13 Ekim 2012 tarihinde Ankara'da gerçekleştirildi. Hürkent Otel'de yapılan genel kurulda 287 delegeden 242'si oy kullanırken, bir oy iptal oldu. 15 oyun geçersiz sayıldığı genel kurulda, geçerli oylardan 189'unu alan Fatih Uysal dört yıllık süre için yeniden başkanlık koltuğuna oturdu. Diğer aday Faruk Bilgili ise 37 oyda kaldı.

Genel kurul sonunda teşekkür

konuşması yapan Başkanı Fatih Uysal, kendilerine gösterilen güven nedeniyle tüm delegelere teşekkür etti. Yönetim ve diğer kurullardaki arkadaşlarıyla beraber delegeleri utandırmayacak bir dört yıl yaşamak istediklerini belirten Uysal, "Bizden sonra bayrağı devralacak arkadaşlara temeli olan sağlam bir bayrak bırakmak istiyoruz" dedi.

The general assembly of the Judo Federation of Turkey was held on 13 October 2012 in Ankara. At the general assembly held at Hürkent Hotel out of 287 delegates 242 voted, while one vote was cancelled. In the general assembly where 15 votes were deemed null, receiving 189 of the valid votes, Fatih Uysal sat back in the president's seat for another four year term. The other candidate, Faruk Bilgili received

only 37 votes. Giving a thank you speech following the general assembly President Fatih Uysal thanked all the delegates due to the trust they bestowed upon him. Indicating that they wish to pass a four year term not to put the delegates to shame together with his colleagues on the board and other commissions, Uysal said, "We want to leave a solid flag with a foundation for those who will take over the flag after us"



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Fatih Uysal

İdari Asbaşkan / Vice President
Responsible for Administrative
Murat Ak, Ercan Selçuk

Üyeler / Members

Ercan Selçuk, Murat Ak, Yusuf Özışık, Fikret Yıldız, Davut Aslanpay, Murat Özel, Hüseyin Bektaş, Adnan Bulut, Hüseyin Çökelekoğlu, Ömer Faruk Besli, Ömer Hançer, Faruk Koyuncu, Kemal Çebi, Mustafa Sabri Ak

Başkan Vekilleri / Vice Presidents
Murat Ak, Ercan Selçuk

Teknik Asbaşkan / Vice President
Responsible for Technical
Fikret Yıldız



Yelken • Sailing

Türkiye Yelken Federasyonu genel kurulu 30 Ekim 2012 günü Ankara'da düzenlendi. Üç adayın başkanlık için yarıştığı ve 148 delegenin oy kullandığı genel kurulda, Ahmet Gençtürk 59 oy alarak başkanlığa getirildi. Diğer adaylardan Mehmet Serdar Belli 55, Selma Ayhan Rodopman 34 oy aldı. Gençtürk, ilk etapta yelken sporunda altyapıya ağırlık vereceklerini ve lisanslı sporcu sayısını artırmak için çaba sarf edeceklerini söyledi. Kulüplerin güçlenmesi için de her türlü desteği sağlayacaklarını ifade

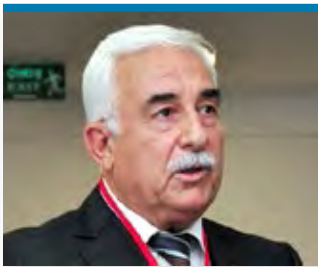
eden Gençtürk, "Piramidin altını geliştireceğiz. Bu durum altyapıdaki yetenekli sporcularımızın sayısını artmasını sağlayacaktır. Böylelikle daha fazla yetenekli sporcunun bulunduğu havuzdan milli takımı oluşturacağız" diye konuştu.

Gençtürk, yeni dönemde yelkende öne çıkan ve kendilerine yakın gördükleri Yunanistan, İtalya ve Hırvatistan gibi ülkelerle iş birliği anlaşması imzalayacaklarını sözlerine ekledi.

The Sailing Federation of Turkey general assembly was held on 30 October 2012 in Ankara. During the general assembly where three candidates competed for the presidency and 148 delegates cast votes, Ahmet Gençtürk became president by receiving 59 votes. The other candidates, Mehmet Serdar Belli received 55, Selma Ayhan Rodopman 34 votes. Gençtürk stated that infrastructure will be their emphasis in the initial phase and that efforts will be spent to increase the number of

licensed sailors. Also indicating that all kinds of support would be provided to strengthen clubs, Gençtürk said, "We will develop the underneath of the pyramid. This will bring about an increase in the number of talented athletes from the infrastructure. Thus we will build up the national team out of the pool where there are more talented athletes"

Gençtürk added that cooperation agreements will be signed with countries close to us that are highlighted in sailing such as Greece, Italy and Croatia.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Ahmet Gençtürk

Üyeler / Members

Düriye Özlem Akdurak, Ahmet Aykotalp Özgenç, Kerim Engin Kalafatoğlu, Adnan Yurdum, Erman Çeliker, Nevzat Taşkın, Feyyaz Ünal, Ferit Esen, Tolga Yağlı, Sedef Kökten Türk, Mehmet Sırrı Gürkan, İhsan Dartar



Sutopu • Water Polo

Türkiye Sutopu Federasyonu genel kurulu 20 Ekim 2012 tarihinde Ankara Sürmeli Otel’de yapıldı. 198 delegenin 127’sinin katılımıyla yapılan seçime tek aday olarak giren ve kullanılan 125 oyun 109’unu alan Vedat Akgün, 2005 yılından itibaren yürüttüğü federasyon başkanlığı görevine yeniden getirildi. Sandıktan 12 boş oy çıkarken, dört oy geçersiz sayıldı. Yönetim ve denetim kurullarının dönem faaliyet raporları oy birliği ile ibra edilirken, yeni ana statü de kabul edildi. Vedat Akgün, artık Avrupa ülkelerinde itibar gören

bir milli takıma sahip olduklarını dile getirerek, 2016 ve 2020 Olimpiyat Oyunları’nda Türkiye’yi sutopu branşında temsil etmek istediklerini belirtti. Olimpiyat hedefine ulaşmak için Gençlik ve Spor Bakanlığı’ndan destek sözü aldıklarını ifade eden Akgün, “Bakanlığımıza mahcup olmak istemiyoruz. Yabancı ülkelerin uyguladığı sistemleri takip etmeye çalışacağız. Altyapıdan oyuncu yetiştirmenin yanında, yabancı oyuncuları yerli statüsüne kazandırmayı amaçlıyoruz. İlk etapta bunu yapmak zorundayız” diye konuştu.

The general assembly of the Water Polo Federation of Turkey was held on 20 October 2012 at the Ankara Sürmeli Hotel. The election where out of a total of 198 delegates 127 participated, entering as the only candidate and receiving 109 out of 125 cast votes, Vedat Akgün got to continue the federation presidency he has been holding since 2005. While 12 blank votes came out of the ballot, four votes were deemed invalid. While the activity reports of the executive and audit boards were unanimously cleared, the new main status was also approved. Vedat Akgün indicated

that we now possess a national team that is respected in European countries and that he wishes for Turkey to be represented in the 2016 and 2020 Olympic Games in the Water Polo branch.

Mentioning the support of the Ministry of Youth and Sports for achieving their Olympic objective, Akgün said, “We do not want to be embarrassed.” We will follow the systems that some successful countries are implementing. As well as cultivating new players from the infrastructure, at the first phase, we aim to naturalization of some foreign players.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President

Vedat Akgün

Üyeler / Members

Celal Reha Alpar, Ahmet Hacısoylu, Ziya Bora, Hasan Bozkurter, Zafer Çakırgil, Raci Çabuk, Kemal Boyalı, Argir Liaje, Ali Gülleri, Mehmet Tevfik Bilen, Faruk Erbağcı, Hayrettin Özbağkiran, M. Kamuran Tümer, Fikret Ekici



Okçuluk • Archery

29 Eylül 2012 günü Ankara’da yapılan Türkiye Okçuluk Federasyonu genel kurulunda Abdullah Topaloğlu 174 oyun 106’sını alarak dört yıl süreyle yeniden başkanlığa getirildi. Diğer aday Celalettin Şanlı 67 oy alırken, bir boş oy kullanıldı, bir delege ise oy kullanmadı. Başkan Abdullah Topaloğlu kendi döneminde yarışmalara katılımlarda rekorlar kırdıklarını

belirtirken, “Bize her konuda her türlü desteği veren Dünya Okçuluk Federasyonu Başkanı Prof. Dr. Uğur Erdener’e teşekkürü bir borç biliyorum. Bütçemizin önemli bir bölümünü kulüplere malzeme konusuna ayırdık. Basketboldan sonra en çok sponsorluk geliri elde eden federasyonuz” dedi.

During the Archery Federation of Turkey general assembly held on 29 September 2012 in Ankara, Abdullah Topaloğlu received 106 out of 174 votes to become president for another four years. The other candidate Celalettin Şanlı was able to receive 67 votes, with one vote blank, one delegate not voting. President Abdullah Topaloğlu indicated that participation in

contests was at record breaking levels during his term and said, “I would like to thank World Archery Federation President Prof. Dr. Uğur Erdener who provided us all kinds of support. We allocated a significant part of our budget to materials for clubs. After basketball, we are the federation that receives the most sponsorship revenues”.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President

Abdullah Topaloğlu

Başkan Vekilleri / Vice Presidents

Hüsnü Kocaoğlu, Mahmut Karaaslan

Başkan Danışmanları / Advisor to President

Zafer Türkoğlu, İzzet Tekeli, Hüseyin Doğru

Üyeler / Members

Aydın Yolaç, Volkan Kaynaroğlu, Turhan Menteş, İhsan Gemalmaz, Hakan Çakıroğlu, Cumhur Yavaş, Sami Alan, Fatih Doğan

Genel Sekreter / General Secretary

A. Sırer Aydın



Türkiye Okçuluk Federasyonu

Taekwondo • Taekwondo

Ankara'da 14 Ekim 2012 günü düzenlenen Türkiye Taekwondo Federasyonu genel kuruluna 296 delegeden 229'u katıldı. Tek aday olan ve delegelerden 215'inin oyunu alan Metin Şahin federasyon başkanlığı görevine yeniden getirildi. Seçimde dokuz oy geçersiz sayılırken, iki oy iptal edildi, zarflardan üçü boş çıktı. Başkan Metin Şahin, dünya 22'ncisi olarak devraldıkları Tekvando Milli Takımı'nın dünyanın ilk beşi içine girmesinin yanı sıra ülke çapındaki çalışmalarla gençliğin tekvandoya katılımını sağladıklarını kaydetti ve şunları söyledi:

"95 binlerde olan sporcu sayısını 250 binlere gelmiş, 322 ile devraldığımız antrenör sayısı 2000'leri geçmiş ve 2 bin seviyesindeki hakem sayısı ise 4 bin 500 seviyesine ulaşmıştır. Azerbaycan'ın başkenti Bakü'de yapılan Dünya Takımlar Şampiyonası'nda tarihte ilk defa şampiyon olduk. Olimpiyatlarda 2004'de ilk gümüş madalyayla, 2008'de de bir gümüş bir bronzla yolumuza devam ettik. 2011'deki son Dünya Şampiyonası'nda alınan altı madalyayla tarihin en fazla madalya sayısına ulaştık. Londra Olimpiyat Oyunları'ndan bir altın, bir gümüş madalya ile döndük."

Out of 296 delegates 229 participated in the general assembly of the Taekwondo Federation of Turkey held in Ankara on 14 October 2012. A single candidate taking 215 votes from the delegates, Metin Şahin was reelected as federation president. While nine votes were deemed null during the election, two votes were cancelled and three envelopes were empty. President Metin Şahin indicated that they placed the Taekwondo national team they took over as 22nd in the world into the top five and that they got youth in general to participate in taekwondo and said:

"While we had 95 thousand athletes in the past, we now have 250 thousand, our coaches went from 322 to more than 2000 and the number of referees went from 2 thousand to 4,500. We were champion for the first time in our history at the World Teams Championship held in Azerbaijan's Capitol city Bakü. We won our first Olympic silver medal in 2004, winning one silver and one bronze in 2008. During the World Championship in 2011 we received six medals, which is the highest in history. We returned from the London Olympic Games with one gold and one silver medal."



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President

Metin Şahin

Üyeler / Members

Oktay Duymaz, Ahmet Candan, Fahri Aykırı, Zekeriya Tutar, Bayram Turtay, Kemal Bilim, Metin Solak, İbrahim Uzun, Recep Temtek, Yusuf Alperen Ayar, Alaattin Çoban, Rıdvan Durgut, Ahmet Baymaz, Hikmet Tekcan



Atıcılık ve Avcılık • Shooting and Hunting

Türkiye Avcılık ve Atıcılık Federasyonu genel kurulu 10 Kasım 2012 tarihinde Ankara'da yapıldı. 299 delegeden 293'ünün katıldığı genel kurulda iki başkan adayından Nur Ala Aliş 168 oyla federasyonun yeni başkanı oldu. Diğer aday Mehmet

Bülent Torpil ise 125 oy aldı.

Başkan Nur Ala Aliş "En büyük amacımız, atıcılıkta dünya çapında sporcular yetiştirip adımızı layık olduğu gibi dünyaya duyurmak olacak" dedi.

The general assembly of the Shooting and Hunting Federation of Turkey was held on 10 November 2012 in Ankara. During the general assembly where out of 299 delegates 293 attended, of the two presidential candidates Nur Ala Aliş became the new president of the federation with

168 votes. The other candidate Mehmet Bülent Torpil received 125 votes.

President Nur Ala Aliş said, "Our biggest aim is to train world class athletes and have our name heard as we deserve to the whole world."



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President

Nur Ala Aliş

Asbaşkanlar / Vice Presidents

Atilla İshak Tankut, Fahri Gemici, Kadri Akgün, Soner Tolungüç, Tefvik İldemir

Üyeler / Members

Seçkin Saruhan, Esat Mahmut Apaydın, Atilla İshak Tankut, Nejat Güçlü, Ümit Altıntaş, Mehmet Ali Kayabaşı, Nedim Özbek, Abdurrahman Külünk, Zekeriya Atilla

Başkan Vekili / Vice President

Fatih Sevinç



Tenis • Tennis

Türkiye Tenis Federasyonu genel kurulu 4 Kasım 2012 günü Ankara Crowne Plaza Otel’de yapıldı. Osman Tural’ın başkanlık için tek aday olarak girdiği genel kurula katılan 189 delegenin 173’ü oy kullandı. Tural, 157 delegenin oyunu alarak başkanlığa seçildi. 16 oy geçersiz sayıldı. Başkan Tural, “Bizim yapmamız gereken tenis federasyonunu kurumsal bir yapıya kavuşturmaktır” dedi. “Dertlerimiz çok, kaynağımız az. İşin özü bu” diyen Tural, tenisin kurumsallaşmasına ve yaygınlaşmasına önem

verdiklerini, tenisi zengin sporu olarak algılanmasından kurtarmak için çaba harcayacaklarını ifade etti. Osman Tural, “Çok yönlü ve eş zamanlı bir tenis politikasını ortaya koyacağız. Tenisi geniş kitlelere yayacağız. Tenisi her yaşa ve her seviyeye yönlendireceğiz. Yetenekleri keşfedip uluslararası sporcu yetiştireceğiz. Sportif ve kariyer sonrası desteğe devam edeceğiz. Başarılı sporculara her türlü desteği vermeye devam edeceğiz” diye konuştu.

The general assembly of the Tennis Federation of Turkey was held on 4 November 2012 at the Ankara Crowne Plaza Hotel. Osman Tural entered the general assembly as the only candidate for president, where out of 189 delegates 173 cast votes. Tural received the votes of 157 delegates to be elected president. 16 votes were declared null. President Tural said, “What we need to do is to impart an institutional structure to the tennis federation.” “We have lots of problems and few

resources. That is the essence of this business,” continued Tural and stated that tennis needs to be more official and extensive. Osman Tural said, “We will develop a multi directional and simultaneous tennis policy. We will extend tennis to wide masses. We will direct tennis to every age and every level. We will discover talent and raise international players. We will continue to provide sportive and post career support. Successful athletes will receive all kinds of support.”



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Osman Tural

Üyeler / Members

Ayda Uluç, Ahmet Atakan, Ayhan Akgül, Cem Tınaz, Cengiz Durmuş, Erkan Naibi, Fatih Can, Fatih Gültekin, Gökhan Dönmez, Mehmet Bulut, Mehmet Deniz Olgun, Metin Kilci, Mevlüt Bilici, Turhan Topbaş



TÜRKİYE TENİS FEDERASYONU

Masa Tenisi • Table Tennis

Türkiye Masa Tenisi Federasyonu genel kurulu 12 Ekim 2012 tarihinde Ankara Sergah Otel’de düzenlendi. Genel kurula tek aday olarak giren Oktay Çimen, kullanılan 102 oyun 101’ini alarak federasyon başkanlığına yeniden seçildi. Bir oy ise geçersiz sayıldı. Oktay Çimen, 2000 yılından itibaren federasyon başkanlığı görevini

yürüttüğünü hatırlatarak, 12 yılda kulüp sayısını 2 bin 500’e, lisanslı sporcu sayısını ise 70 bine taşıdıklarını söyledi. Çimen, “Masa tenisini, Türkiye’nin 81 iline taşıdık. Batman, Mardin ve Elazığ kentlerinde yaklaşık 3 bin kişinin katıldığı sokak turnuvaları düzenledik. Yeni dönemde de bu tür halka açık faaliyetlere devam edeceğiz” dedi.

The general assembly of the Table Tennis Federation of Turkey was held on 12 October 2012 at Ankara Sergah Hotel. Entering the general assembly as the only candidate, Oktay Çimen received 101 out of the 102 votes cast and was reelected as federation president. One vote was null. Oktay Çimen reminded that he has been federation president since

2000 and that in 12 years they increased the number of clubs to 2,500 and the number of licensed athletes to 70 thousand. Çimen said, “We moved table tennis to all 81 provinces of Turkey. In Batman, Mardin and Elazığ we organized street tournaments entered by nearly 3 thousand people. We will continue such open to the public activities in the new term.”



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Oktay Çimen

Başkan Vekilleri / Vice Presidents

Cem Uğurlaş, Veli Ozan Çakır

Üyeler / Members

Ahmet Yaprak, Derviş Aydoğan, Atilla Ersan, Kenan Taş, Sebahattin Keskin, Cemil Ünlü, Azmi Yetim, Faik Çelikoğlu, Fatih Karaca, Adil Yiğenler, Mahmut Çelik, Serhat Kemal Yılmaz



TÜRKİYE MASA TENİSİ FEDERASYONU

Triatlon • Triathlon

5 Kasım 2012 günü Ankara Angora Otel’de gerçekleşen Türkiye Triatlon Federasyonu genel kuruluna 176 delegeden 120’si katıldı. Tek baştan aday olan Hamdi Güneş, 19 oyun boş çıktığı oylamada 101 oy alarak yeniden başkanlığa getirildi. Başkan Hamdi Güneş, 2013’de yapılacak üç Avrupa Kupası’nı Türkiye’de düzenlemek için Avrupa Federasyonu’ndan söz aldıklarını dile getirerek, “Bunun yanında Alanya’da yapılacak Avrupa Şampiyonası bizim için çok önemli. Son provası Avrupa

Federasyonu temsilcisinin gözetiminde yapıldı. Tüm bunları el ele yaptık. 2009’da yarış yapmakta zorlanırken bugün organizasyon konusunda hiçbir sıkıntımız yok. Takımlarımız üst sıralara tırmanmaya başladı. Nihai hedefimiz 2016 Rio Olimpiyat Oyunları’na katılmak. Federasyon olarak 20 ilde, 55 kulüp, 2510 sporcu, 94 antrenör ve 145 faal hakem ile yolumuza devam ediyoruz” dedi.

120 out of 176 delegates participated in the general assembly of the Triathlon Federation of Turkey held on 5 November 2012 at Ankara Angora Hotel. The single presidential candidate Hamdi Güneş was reelected president in the voting with 19 blank votes, by receiving 101 votes. President Hamdi Güneş stated that they received commitments from the European Federation to hold the three European Cups to be held in 2013 in Turkey and said, “In addition, the European Championship to be

held in Alanya is important for us. The last trial was held under the observation of the European Federation representative. We managed all these hand-in-hand. Although we were having a hard time hosting contests in 2009, today we have no problems as far as events. Our teams are starting to climb the ranks. Our ultimate goal is to participate in the 2016 Rio Olympic Games. As a federation we are present in 20 provinces with 55 clubs, 2510 athletes, 94 coaches and 145 active referees.”



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Hamdi Güneş

Asbaşkanlar / Vice Presidents
Korhan Kılıçoğlu, Mehmet Ulaş

Üyeler / Members

Berkant Kocakaya, Bünyamin Çil, İsa Tamer Çelik, Mehmet Cihat Bingöl, Mehmet Günbaş, Mehmet Zafer Peker, Murat Cengiz, Ömer Ulu, Recep Çınar ve Süleyman Yılmaz

Başkan Vekili / Vice President
Ali Önal

Mali Yönetmen / Financial Manager
Nihat Çelikkollu



Voleybol • Volleyball

Türkiye Voleybol Federasyonu genel kurulu 2 Ekim 2012 günü Ankara Rixos Otel’de gerçekleştirildi. Genel kurulda 193 delegeden 183’ü oy kullandı. Kullanılan 183 oyun 100’ünü alan Özkan Mutlugil başkanlığa seçildi. Diğer aday Erol Ünal Karabiyik’i 81 oy çıktı, iki oy geçersiz sayıldı. Türkiye Voleybol Federasyonu’nun 15. başkanı olan Özkan Mutlugil diğer federasyonlarla

kiyaslanmayacak bir genel kurul yaşadıklarını ifade ederek, “1958’den bu yana voleybola hizmet etmiş tüm federasyon başkanlarına ve özellikle sayın Erol Ünal Karabiyik’a şükranlarımı sunuyorum. Voleybolu farklı bir bakış açısıyla daha da ileriye götürmeye çalışacağız” dedi.

The general assembly of the Volleyball Federation of Turkey was held on 2 October 2012 at the Ankara Rixos Hotel. The general assembly was attended by 193 delegates, with 183 casting votes. Receiving 100 out of the 183 cast votes, Özkan Mutlugil was elected president. The other candidate Erol Ünal Karabiyik received 81 votes, two votes were null. The 15th

president of the Volleyball Federation of Turkey Özkan Mutlugil stated that they went through a general assembly that cannot be compared to other federations and said, “I thank all the federation presidents who have served volleyball since 1958 and especially Erol Ünal Karabiyik. With a different outlook, we will try to move volleyball even further”.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Özkan Mutlugil

Başkan Vekilleri / Vice Presidents

Alper Sedat Aslandaş, Mehmet Akif Üstündağ, Musatafa Ekşi

Üyeler / Members

Hidayet Altınbaş, Mehmet Çakmak, Mehmet Menduh Dizdar, Ahmet Göksu, Suat Güler, Ergin Kaya, Metin Mengüç, Hasan Burak Sertcan, Ali Türker, İhsan Uçar, Bahar Mert Üçoklar



Golf - Golf

9 Kasım 2012 tarihinde Ankara Dedeman Otel'de gerçekleştirilen Türkiye Golf Federasyonu genel kurulunda 101 delegeden 100'ü oy kullandı. İki başkan adayından Ahmet Ağaoğlu 59 oyla yeniden ve dördüncü kez başkanlığa seçildi. Diğer aday Akif Serin'e 37 oy çıkarken, dört oy geçersiz sayıldı. Başkan Ahmet Ağaoğlu, 1996 yılında kurulan Türkiye Golf Federasyonu'nun dünyadaki en genç golf federasyonu olduğunu söyledi. Federasyon başkanlığı

görevini 2000 yılında Raif Bilir'den teslim aldıktan sonra yeni yönetim kurulu olarak birinci önceliği, golfün sadece zengin sporu olmadığını anlatmaya ayırdıklarını belirten Ağaoğlu, "Her kesimden herkesin bu spora ulaşması amacımızdı. Hiçbir sporun altyapısız olmayacağı bilinciyle yaptığımız ilk çalışma da Türkiye Golf Federasyonu'nun altyapısını oluşturmaktır" dedi.

At the general assembly of the Golf Federation of Turkey held on 9 November 2012 at the Ankara Dedeman Hotel out of 101 delegates 100 cast votes. Of the two presidential candidates, Ahmet Ağaoğlu was reelected to become president for the fourth time with 59 votes. The other candidate Akif Serin received 37 votes with four votes considered null. President Ahmet Ağaoğlu stated that the Golf Federation of Turkey founded in 1996 is

the youngest golf federation in the world. After he received the task of federation presidency in 2000 from Raif Bilir, Ağaoğlu stated that his first priority was to explain to the public that golf is not just a rich sport and said, "Our aim was to make sure that everyone could have access to this sport. With the awareness that no sport could exist without an infrastructure, our first action was to create the infrastructure of the Golf Federation of Turkey".



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President

Ahmet Ağaoğlu

Genel Sekreter / General Secretary

Halit Keleş

Üyeler / Members

Erol Olçak, İbrahim Şahin, Erkan Akdemir, İsmet Aktekin, Erol İslamoğlu, Dilek Hamoğlu, Prof.Dr. Osman İlhan, Murat Avşar, Alper Alp, Mehmet Nuri Ersoy, Erdal Asım Durukan, Muaz Ergezen, Rasim Kuseyri, Abbas Kılıç



Bezbol, Softbol, Baseball, Softball, Korumalı Futbol ve Ragbi • Protected Football and Rugby

Türkiye Bezbol Softbol Korumalı Futbol ve Ragbi Federasyonu genel kurulu 7 Ekim 2012 günü düzenlenen genel kurula tek başkan aday olarak katılan Şahin Kömürcü 157 delegenin 153'nün oyu ile tekrar başkan seçildi. Başkan Şahin Kömürcü, göreve geldiklerinde federasyon bünyesinde sadece bezbolun faal olduğunu belirterek, kendi dönemlerinde softbol, korumalı

futbol ve ragbiyi de bünyelerine kattıklarını söyledi.

Kömürcü, en büyük hedefinin yeni Olimpik spor olan ragbide Türkiye'yi 2016 Olimpiyat Oyunları'na dahil etmek olduğunu vurgulayarak, "Yaptıklarımız yapacaklarımızın teminatıdır. Bezbol, softbol ve korumalı futbolda da çok daha ileri düzeyde olacağız. İddiamızı her alanda sürdürüreceğiz" dedi.

At the general assembly of the Baseball, Softball, Protected Football and Rugby Federation of Turkey held on 7 October 2012, Şahin Kömürcü entered as the only candidate for president and was elected president again with the votes of 153 out of 157 delegates. President Şahin Kömürcü indicated that when he came on the post, only baseball was active within the federation and that during his term he

added softball, protected football and rugby into the lineup.

Kömürcü stressed that his biggest objective is to add Turkey into the new Olympic sport of rugby during the 2016 Olympic Games and said, "What we have done is the guarantee of what we will do. We will move much further in baseball, softball and protected football. We will maintain our ambition in every field".



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President

Şahin Kömürcü

Ragbi Asbaşkanı /
Vice President - Rugby

Kenan Tektemur

Üyeler / Members

Başkan Vekilleri / Vice Presidents

Koray Kartal, Salim Koşer

Softbol Asbaşkanı /
Vice President - Softball

Metin Özmen

Bezbol Asbaşkanı /
Vice President - Baseball

Ercan Kahraman

Ahmet Güçlü, Nihat Öztaş, Sıddık Topaloğlu, Koray Akar, Mustafa Hatipler, Taner Hacıbekiroğlu, Mehmet Altıbarınak, Bektaş Yıldırım



Halter - Weightlifting

31 Ekim 2012 günü Ankara Crown Plaza Otel’de yapılan Türkiye Halter Federasyonu genel kurulunda 254 delegeden 242’si oy kullandı. İki adayın başkanlık mücadelesi verdiği genel kurulda Hasan Akkuş kullanılan oyların 135’ini alarak yeniden başkanlığa seçildi. Diğer başkan adayı Dünya ve Olimpiyat Şampiyonu eski milli sporcu Halil Mutlu ise 99 oyda kalırken, sekiz oy geçersiz sayıldı.

Başkan Hasan Akkuş, dünyada kamu kaynağının spora en fazla aktarıldığı ülkelerden birinin Türkiye olduğunu vurgulayarak, “Alt yapıda oluşturduğumuz sistem doğru çalışıyor. Kulüpleşme

konusu ise bizim tek başımıza çözümlenebileceğimiz bir sorun değil, Spor Bakanlığımızın katkısına ihtiyaç var. Mevcut kulüplerimizin birçoğu şu an birkaç fedakar insanın sırtında yürüyor. Biz onlara destek olmaya devam edeceğiz. Uluslararası temsil alanında en başarılı federasyonlardan biriyiz” dedi.

Dergimiz basım aşamasındayken Türkiye Halter Federasyonu başkanı ve yönetim kurulu üyeleri istifa etti.

Held on 31 October 2012 at the Ankara Crown Plaza Hotel, 242 delegates out of 254 voted at the general assembly of the Weightlifting Federation of Turkey. In the general assembly where two candidates competed for the presidency, Hasan Akkuş was reelected president by receiving 135 of the votes cast. The other presidential candidate World and Olympic Champion former national athlete Halil Mutlu received 99 votes, with eight votes considered null. President Hasan Akkuş emphasized that one of the countries in the world where the largest share of public funds are transferred to sports

is Turkey and said, “The system we created for the infrastructure is working properly. The issue of club formation is not a problem we can solve on our own; we need the contribution of the Sports Ministry. Many of our present clubs are walking on the backs of a few self-sacrificing men. We shall continue to provide support for them. We are one of the most successful federations as far as international representation.

The president and members of the executive board of the Weightlifting Federation of Turkey resigned while our journal was being printed.



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Hasan Akkuş

Başkan Vekilleri / Vice Presidents
**Bekir Altan, Mehmet İhsan Şimşek,
Zeki Türkeş, Hüseyin Ar, Murat Kalkanlı,
Hikmet Tekiroğlu**

Üyeler / Members

**Mustafa Bayram, İlker Özkan, Mehmet Şakir Uludağ,
Necmettin Özgün, Mehmet Atak, Veysel Adıyaman, Tolga Yılmaz, Erol Çıtak**

Organizasyonlar Koordinatörü / Events Coordinator
Mehmet Zeki Erkan



Modern Pentatlon - Modern Pentatlon

Türkiye Modern Pentatlon Federasyonu genel kurulu 13 Ekim 2012 tarihinde Ankara Angara Otel’de gerçekleştirildi. Genel kurulda toplam 171 delegeden 141’i oy kullandı. Delegelerden 72’sinin desteğini alan Yaşar Akşin başkanlığa

seçilirken, diğer başkan adayı 68 oy aldı, bir oy geçersiz sayıldı. Yaşar Akşin, başkanlığı kazanmasının ardından yaptığı konuşmada “Sizler bana destek vererek başkanlığa seçtiniz. Umarım sizi utandırmayıp, başarılı olurum” dedi.

The general assembly of the Modern Pentathlon Federation of Turkey was held on 13 October 2012 in Ankara Angara Hotel. At the general assembly out of a total of 171 delegates 141 cast votes. Receiving the support of 72 delegates, Yaşar Akşin was elected

president, the other presidential candidate received 68 votes, and one vote was declared invalid. Yaşar Akşin made a speech after being elected president and said, “You supported me and elected me president. I hope I will be successful and not put you to shame”



Yönetim Kurulu / Executive Board

Başkan / President
Yaşar Akşin

Üyeler / Members

**Bülent Tarhan, Abdullah Açıkgöz, Davut Üstünay,
Şerafettin Özcan, Hasan Hüseyin Öner, Ümit Doğan,
Hacı Yusuf Ünal, Behcet Cesur, Nahit Bingöl, Nurettin Kulalı,
Mehmet Yılmaz, Kemal Çağrı Kahyaoğlu, Fazlı Yıldırım, Gülcan Gürsoy**



Bir Ustanın Penceresinden...

From the Window of a Master...

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'nde 14 yıl genel sekreterlik ve yaklaşık 8 yıl da başkanlık yapan Togay Bayatlı ile sporumuzun dünü, bugünü ve yarınını konuştuk. Spor medyası ve spor yöneticiliğindeki engin tecrübesi ile sporumuzu parlak bir geleceğin beklemekte olduğuna işaret eden Onursal Başkan Bayatlı, İstanbul'un 2020 Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları'na da en iyi şekilde ev sahipliği yapacağına inanıyor ve "İstanbul'un adaylığı konusunda hiçbir an rehavete kapılmadan çok ama çok çalışmalıyız" diyor.

We spoke about the yesterday, today and tomorrow of our sports with Togay Bayatlı, who was the secretary general for 14 years and president for nearly 8 years at the National Olympic Committee of Turkey. Indicating that a bright future is ahead for Turkish sports, with his extensive experience in sports media and administration, Honorary President Bayatlı believes that Istanbul would be a perfect host for the 2020 Olympic and Paralympic Games and says "We must work very, very hard for Istanbul's candidacy without letting up even for a moment".





Jacques Rogge, Togay Bayatli

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'nin (TMOK) tarihindeki 26., seçimle iş başına gelen 13. başkanı olan Togay Bayatli, kendisinden önceki dönemin başkanı Sinan Erdem'in vefatı sonrası 13 Ağustos 2003 tarihinde devraldığı görevini sağlık sorunları nedeniyle 12 Nisan 2011 tarihinde IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener'e devretmişti. Sonrasında TMOK yönetimince 'Onursal Başkan' ilan edilen Bayatli, 80'li yılların sonundan itibaren de komitede 14 yıl genel sekreterlik yapmış bir isim.

Geride bıraktığımız 2012 Londra Olimpiyat Oyunları, şu an yoğun bir çalışma ve büyük heyecanla sürdürülen İstanbul'un 2020 oyunlarına ev sahipliği adaylığı ile sporumuzun yarınlarına ilişkin görüşlerini 'Olimpiyat Dünyası' dergisi için dile getiren Onursal Başkan Bayatli, gelecekte son derece umutlu... İstanbul'un ilk kez ciddi bir şans yakaladığını, 2020 adaylığının hedefe ulaşabilmesi için asla rehavete kapılmadan çok çalışılması gerektiğini vurgulayan Bayatli, ülke

sporunun daha ileri gidebilmesinin de ancak ülke milli eğitim sisteminde yapılacak reformlarla mümkün olabileceği görüşünde...

■ **Günümüzde Türk sporunu nasıl buluyorsunuz? Londra Olimpiyat Oyunları'nda madalya açısından belki beklentilerin uzağında kalınsa da Türk sporunda son yıllarda bir ivme yaşandığı görüşüne katılıyor musunuz?**

"Türk sporunun son yıllarda bir yükseliş içerisinde olduğu görülüyor. Gerek bireysel, gerekse takımlar bazında Avrupa ve Dünya Şampiyonaları'nda başarılı sonuçlar alındığını görmek sevindirici. Basketbolda, voleybolda, atletizmde, taekwondoda bireysel sporcularımızın, kulüplerimizin ve milli takımlarımızın elde ettikleri parlak neticeler var. Aklıma ilk gelen branşlar olarak bisiklette, eskrimde, badmintonda, judoda, golfte, teniste eskiye göre atılım yaşanıyor. Bu yeterli mi, elbette değil... Son Londra Olimpiyat Oyunları'na 100'ün üstünde sporcu ile katılmak tabii ki

sports can only go forward if reforms are made in the national education system...

■ **How do you find Turkish sports in the present day? Do you agree that there is a momentum in Turkish sports in recent years, although we did not reach expectations as far as medals at the London Olympic Games?**

"It is seen that Turkish sports is on the rise in recent years. It is satisfying to see successful results both individually and in teams in European and World Championships. In basketball, volleyball, track & field, taekwondo there are brilliant results obtained by our individual athletes, clubs and national teams. There is improvement in cycling, fencing, badminton, judo, gold and tennis compared to the old. This is not enough... It was obviously significant to participate in the last London Olympic Games with more than 100 athletes, but we have to keep it up, we need to keep increasing these figures by folds in subsequent Olympic Games. We can say that there is a stirring in Turkish sports, but this is definitely not enough."

■ **What can be done in your opinion to improve further?**

"With the means provided by the state and local governments in recent times, good work has been accomplished as far as facility building. There are efforts to draw youth to the fields and halls. But that is not all, sports administration is also quite important... Unfortunately, there are not enough properly equipped sports administrators in our day. There is no interest

The 26th, and 13th elected President of the National Olympic Committee of Turkey (NOCT), Togay Bayatli had taken over the position after the death of previous president Sinan Erdem on 13 August 2003, and turned it over due to health reasons on 12 April 2011 to IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener. Subsequently declared 'Honorary President' by the NOCT Administration Bayatli also served as secretary general at the committee since the end of the 80's for 14 years.

Honorary President Bayatli shared his views with 'Olympic World' on the London 2012 Olympic Games that we just left behind, the candidacy for Istanbul's hosting of the 2020 games that is currently happening with great excitement and the tomorrow of our sports and he is quite hopeful for the future... Emphasizing that Istanbul's got a real chance for the first time and for the 2020 candidacy to reach its objective, we must never let up and work very hard, Bayatli has the view that national

önemliydi ama bunun devamını getirmek, sayıyı sonraki Olimpiyatlarda katlayarak artırmak gerekiyor. Türk sporunda bir kıpırdanma olduğundan söz edebiliriz ama bu şimdilik asla yeterli değil."

■ Daha iyiye ulaşabilmek için neler yapılabilir sizce?

"Son dönemde devletin ve yerel yönetimlerin sağladığı imkanlarla tesisleşme konusunda epey iyi işler yapıldı. Gençlerin sahalara ve salonlara çekilmesine yönelik bir gayret var. Ama iş sadece bununla bitmiyor, bana göre spor yöneticiliği de çok önemli... Ne yazık ki günümüzde donanımlı yeterince spor yöneticisi yok. Spor yöneticiliğine de artık eskisi gibi ilgi yok. Okullara baktarsak, beden eğitimi dersleri hala göstermelik... Beden eğitiminin sadece adı var. Gençler okullarda spora teşvik edilmiyor. Ailelerin de bu konuda teşvik verdiği kanısında değilim. Sadece bazı üniversiteler beden eğitiminin ders programı içinde yer almasına özen gösteriyor. Sporda eğitimin temeli küçük yaşta okullarda başlamalı ve spor milli eğitim sisteminde şimdi olduğundan çok daha kapsamlı şekilde yer almalı."

■ Spor Genel Müdürlüğü verilerine göre Türkiye'de lisanlı sporcu sayısı 2002'de binde 3'ler civarında iken 2012 Aralık'ta bu oran yüzde 2,5 olarak gösteriliyor. Bu durum Rio 2016 Olimpiyat Oyunları'nda grafiğimize nasıl yansır?

2012 Londra Olimpiyat Oyunları'nı değerlendirdiğimizde, atletizm ve taekwondo ön plana çıkıyor. Bunda da birkaç sporcunun bireysel başarısı söz konusu olan... Tabii ki onları yetiştiren



antrenörlerini ve bu noktaya ulaşmalarını sağlayan federasyonlarını da kutlamak lazım. Benzer sonuçların gelecekte daha da artarak sürmesi halinde arzulan gerçek başarıdan söz edebiliriz. Yıllardır Olimpiyatlarda ve dünya şampiyonalarında sporumuzun lokomotif olan güreş ve halter dallarında Londra'da neden umduğumuzu bulamadık? Başarıda süreklilik olmalı. Bunun için de sporumuz başarıya taşıyacak sistemi oluşturacak donanımlı yöneticiler özellikle önem taşıyor. Türk sporu, Türk halteri neden bugüne kadar Naim Süleymanoğlu gibi çok özel bir şampiyonun birikiminden

towards sports administration as before. Physical education lessons at schools are just for show... Physical education exists in name only. The young are not incentivized to play sports in schools. I do not believe that families promote this issue either. Only some universities pay attention to place physical education in the course curriculum. The foundation of sport in education must be laid at an early age in schools and sports must be placed much more extensively in our national education system."

■ According to the data of the Sports General Directorate, in 2002 the ratio of licensed athletes in Turkey was

around 3 per thousand, while in December 2012 this ratio jumped to 2.5 percent. How will this situation affect our performance in the Rio 2016 Olympic Games?

When we assess the 2012 London Olympic Games, track & field and taekwondo are highlighted. Here, there are the individual successes of several athletes that were in question... Naturally, we must congratulate their coaches who raised them and their federations that allowed them to reach this point. If similar results continue and increase in the future, we can talk about real success. Why were we disappointed in London in wrestling and weight lifting that were our locomotive sports in the Olympics and World Championships for years? There must be continuity in success. For this, properly equipped administrators to create the system to carry our sports to success carry major importance. Turkish sports, Turkish weight lifting, why could it not benefit from the experience of a very special champion such as Naim Süleymanoğlu? Still known in the whole world as the 'Pocket Hercules' we forgot Süleymanoğlu the day that he quit sports. At least from now



yararlanamadı. Dünyanın hala 'Cep Herkülü' olarak tanındığı Süleymanoğlu'nu biz daha sporu bıraktığı gün bir kenarda unuttuk. Hiç değilse bundan sonra Aslıları, Gamzeleri, Nevinleri, Servetleri tek başlarına bırakmayalım, onlara ve onlar gibi olanlara özel değer verelim, destek verelim."

■ Takım sporlarında son durumu nasıl değerlendiriyorsunuz?

Voleybolda Trabzon Gençlik Oyunları'nda üçüncü olan kız takımımız, aynı yıl Avrupa ve Dünya şampiyonluğuna ulaşan yıldız kız milli takımımız, spor tarihimizde ilk kez geçen yıl Olimpiyat vizesi alan bayan milli takımımız ve onların yanı sıra kulüp takımlarımızın Avrupa ve dünya şampiyonalarındaki başarıları çok çok önemli. Onlarla gururlandık, mutlu olduk. Burada federasyonun başarısını ayrıca kutlamak gerekir. Bu arada basketbolu da unutmayalım, önce Olimpiyat Oyunları'na katılma hakkını elde ederek tarih yazdılar, sonrasında Londra'da güçlü rakipleriyle başa baş mücadele ettiler. İlgi ve destek sağlandığında takımlarımız her dalda büyük başarılarla ulaşacaklardır. Bu voleybolda ve basketbolda ispatlandı.

■ İstanbul Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları'na ev sahipliği için daha önce dört kez adaylık süreci yaşadı. 2020 adaylığımızda öncekilere kıyasla bu kez favori gösteriliyor olmasının sebebi nedir?

Bu doğrudan doğruya olaya profesyonelce yaklaşmanın sonucudur. İşi bilen uzmanlarla çalışılması ile bu noktaya gelindi. Ancak henüz belirgin bir durum yok ve hiçbir aday kent için şu an bundan söz edilemez. Favori gösteriliyorsa,

bu bizi rehavete düşürmesin. Madrid, Tokyo boş durmuyor, onlar da kazanabilmek adına yoğun çaba harcıyor. Madrid, ülkenin şu anda yaşamakta olduğu ekonomik krize rağmen tesislerini çok önceden hazırlamış bir kent. Tokyo da etkin bir çalışma içerisinde... Uluslararası çevrelerin İstanbul'a bu kez daha pozitif yaklaşım içerisinde olduğunu görüyoruz. Bu bizi yanıltmasın ve rehavete düşürmesin. 'Nasıl olsa alırız' dememek lazım. Yıllar önce Dünya Spor Yazarları Birliği'ne (AIPS) başkan adayı olduğumda bana destek veren IOC eski başkanı

on let us not forget the likes of Aslı, Gamze, Nevin, Servet, let us value them and take advantage of them.

■ How do you assess the latest situation in team sports?

Our women's team that came in third in volleyball at the Trabzon Youth Games, our juniors women national team that achieved European and World Championships in the same year, for the first time in our sports history our women's national team that made it to the Olympics and alongside them, the successes

of our club teams in European and world championships are quite important. We were proud of them, they made us happy. The success of the federation must also be praised. Also, let us not forget basketball, first they wrote history by earning the right to enter the Olympic Games, then they fought against powerful opponents head to head in London. When interest and support are provided, our teams will achieve bigger successes in all branches. This has been proven in volleyball and basketball."

■ Istanbul has gone through the candidacy process for the Olympic and Paralympic Games four times previously. What is the reason why it is cited as the favorite for the 2020 candidacy compared to the previous ones?

This is directly the result of approaching the issue professionally. We arrived to this point by working with experts who know the business. However, nothing is for sure now and it is not the case for any candidate city for the moment. If we are shown as the favorite, this should not cause us to feel a false sense of comfort. Madrid, Tokyo, they are not sitting still, they are expending intense efforts in order to be able to win. Despite the economic crisis it is currently undergoing, Madrid has its facilities ready since a long time. Tokyo is also working effectively... We see that the international circles are approaching Istanbul more positively this time. But, this should not mislead us and make us feel at ease. We must not say, 'We will take it for sure'. Years ago when I was a candidate for the World Sports Writers Association (AIPS), former





Juan Antonio Samaranch, 'Hiçbir zaman -Bu iş bitti- diye düşünme, son ana kadar ciddiyeti elden bırakma. Sonuna kadar çalışmalısın, hatta günde 24 saat çalışmalısın' demişti. Onun bu uyarısını dikkate almış ve yoğun bir çalışma ile AIPS başkanlığı seçimini kazanmıştım. İstanbul'un 2020 Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları adaylığı sürecinde futbolda 'Euro 2020' konusundaki ısrarı ise anlayabilmek mümkün değil. Bu konu çok hassas... Bunun ülke gündemine hiç girmemiş olmasını dilerdim."

■ **2003-2011 yılları arasında TMOK başkanlığı görevinde bulundunuz. Bu sekiz yılı değerlendirir misiniz?**

"Sekiz yıl başkanlık, ondan önce de 14 yıl genel sekreterlik yaptım. Bu nedenle değerlendirmeyi sadece başkanlık dönemimle sınırlamayalım.

TMOK'un Ataköy'deki merkezi Olimpiyatevi'nden daha önce Sultanahmet'te belediye-ye ait bir binada görev yapıyorduk. Sonra rahmetli Sinan Erdem'in başkanlığında, Jerfi Ağabey (Fıratlı) ve o zaman genel sekreter olarak ben bir bina yapılması için yoğun bir çaba içine girdik. Gerekli genel müdürlükten ve diğer makamlardan destek, finansman alındı, projeler yapıldı. O dönem Rahmetli Jerfi Fıratlı hemen her gün sürekli inşaatın içindeki bir kulübede durarak binanın yapılışını kontrol etmişti. O süreçte biz ayrıca Olimpiyat adaylığı konusunu da ilk kez dile getirerek ilk adaylık çalışmalarını başlattık. Sonraki yıllar çabalarımızı daha çok Olimpiyat Oyunları'nı İstanbul'a getirebilmek için sürdürdük, bunun için çalıştık. Ancak o dönemlerde İstanbul olarak eksiklerimiz vardı ve gerek hazırlık

IOC president Juan Antonio Samaranch that was supporting me had said, 'Do not ever think – It is done – keep on top of it to the last moment. You must keep working to the end, in fact you must work 24 hours a day'. I took his advice and worked very hard to win the election for the presidency of the AIPS. As far as Istanbul's 2020 Olympic and Paralympic Games candidacy, it is not possible to understand the insistence on the 'Euro 2020'. This is a very sensitive issue... I wish this had never entered into the agenda of the country."

■ **You have been president of the NOCT on 2003-2011. Could you make an assessment of these eight years?**

"I was president for eight years; also I was secretary general for 14 years before then. Therefore, let us not

limit my assessment only to my presidency term. Before NOCT's central Olympic House in Ataköy, we worked out of a building in Sultanahmet that belonged to the municipality. Then during the presidency of the late Sinan Erdem, Jerfi Fıratlı and myself as secretary general started efforts to build our own facility. We received support and financing from the general directorate and other authorities and made projects. At that time, the late Jerfi Fıratlı spent time in a booth at the construction site and checked the building of the facility. At that time we brought up the subject of the candidacy for the first time and started working. In subsequent years we maintained our efforts mostly for bringing the Olympic Games to Istanbul, we worked for that. But during those times Istanbul has deficiencies and

sürecinde denetlemeye gelen delegeleri gerekse oy verecek üyeleri ikna edebilmek bir hayli emek gerektiriyordu. Çok emek sarf ettik ve her şeyden öte bir ulus olarak yüreğimizdeki 'İstanbul'da Olimpiyat' ateşini yılmadan usanmadan hep canlı tuttuk, söndürmedik. Şunu özellikle belirtmeliyim ki, TMOK genelde gönüllü olarak hizmet veren kişilerden oluşan bir komite. Yıllarca bu işleri hiçbir menfaat düşünmeden

yaptık. Bu çalışmalar bir hayli zaman alıyor ama görevi bir milli mesele olarak kabul ettik. Nitekim şu anki başkan Uğur Erdener de öyle... Bu çalışmalar fedakarca yapılıyor, gönülden sürdürülüyor."

it took a lot of work to convince the members that would vote and the delegates that came for auditing during the preparation phase. We spent a lot of efforts and before all else, as a nation we kept the 'Olympics in

Istanbul' flame in our hearts always alive. It must also be mentioned that the NOCT is a committee made up of people serving on a volunteer basis. We did all this work for years without expecting anything in return. All this work takes an awful lot of time but we consider it a national matter. This is how the current president Uğur Erdener takes it... This work is being done with a lot of sacrifice, from the heart."

20 Eylül 1938'de Bor'da doğdu. İstanbul Üniversitesi İktisat Fakültesi'nden mezun oldu. İstanbulspor'da futbol oynadı. 1958'den itibaren uzun yıllar Türkiye'nin çeşitli gazetelerinde spor yazarı olarak görev yaptı. 1957'de UEFA Gençler Futbol Turnuvası, 1978'de İstanbul'da UEFA kongresi, 1985'te İstanbul'da AIPS kongresi, 1987'de İstanbul'da IOC Sesyonu organizasyon komitelerinde bulundu. 1977'den itibaren tüm AIPS kongrelerinde yer aldı. 1981'de San Paulo'da AIPS Yönetim Kurulu Üyesi seçildi, 1985'te asbaşkan oldu, 1993 yılında başkanlığa getirildi. 1997 yılında Oviedo'da ikinci, 2001 yılında Toronto'da üçüncü kez başkan seçildi. 1966-1980 yılları arasında Unilever'de satış genel müdürlüğü, Mintax genel müdürlüğü, Cankurtaran Holding genel koordinatörlüğü, Milliyet Gazetesi genel müdür yardımcılığı görevlerinde bulundu. Fenerbahçe Spor Kulübü'nde yönetim kurulu üyeliği ile kulübün amatör şubelerinin başkanlığını yaptı. 1976'dan itibaren Türkiye Spor Yazarları



Togay Bayatlı

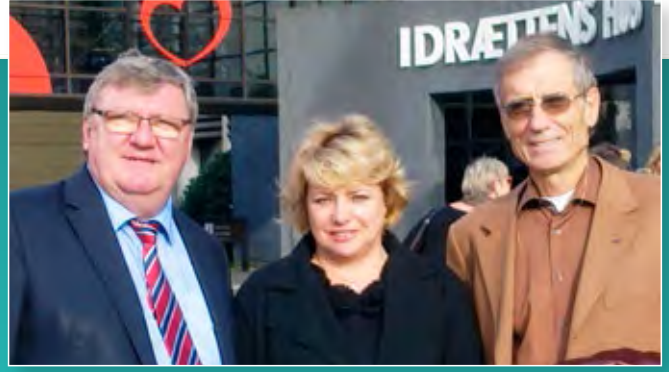
Derneği yönetim kurulunda çalıştı, 1986-1992 yılları arasında derneğin genel başkanlığını üstlendi. 1997 yılında Avrupa Olimpiyat Komiteleri (EOC) yönetim kurulu üyeliğine seçildi. 2001 yılında aynı göreve ikinci kez getirildi. 1983 ve 1987 Akdeniz Oyunları'nda AIPS delegesi oldu. 1984 ve 1988'de Olimpiyat Basın Ataşeliği yaptı. Uluslararası Olimpiyat Komitesi'nden Liyakat Ödülü (IOC Olympic Order), Fransa Spor Bakanlığı'ndan altın madalya, FIFA'dan 100. Yıl Onur Nişanı aldı. Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'nde 14 yıl genel sekreterlik, 12 Ağustos 2003 - 12 Nisan 2011 tarihleri arasında da başkanlık yaptı. Evli ve iki çocuk babası olan Bayatlı, İngilizce, Almanca, İtalyanca ve İspanyolca bilmektedir. Halen TMOK'un ve AIPS'in onursal başkanıdır.

He was born on 20 September 1938 in Bor. He graduated from the Istanbul University Faculty of Economics. He played football at İstanbulspor. Starting from 1958, he worked as a sports writer in various newspapers in Turkey for long years. He served in organization committees in 1957 of the UEFA Youth Football Tournament, in 1978 the Istanbul UEFA congress, in 1985 in Istanbul AIPS congress, in 1987 the Istanbul IOC Session. Starting in 1977 he took part in all AIPS congresses. In 1981 in San Paulo he was elected AIPS Board Member, in 1985 he became Vice President, and in 1993 he was elected President. In 1997 in Oviedo he was elected president for the second time and in 2001 in Toronto for the third time. Between 1966-1980 he was general sales manager at Unilever, Mintax general manager, Cankurtaran Holding general coordinator, Milliyet Newspaper

assistant general manager. He was a member of the executive board of the Fenerbahçe Sports Club and president of the amateur branches of the club. Starting in 1976, he worked in the board of the Sports Writers Association of Turkey, and took on the presidency of the association between 1986-1992. In 1997 he was elected a board member of the European Olympic Committees (EOC). In 2001 he was assigned the same post a second time. In the 1983 and 1987 Mediterranean Games he was the AIPS delegate. In 1984 and 1988 he was the Olympic Press Attaché. He won the IOC Olympic Order Award from the International Olympic Committee, gold medal from the Sports Ministry of France, 100th Anniversary Honors Medal from FIFA. He served 14 years as secretary general of the National Olympic Committee of Turkey and as president between 12 August 2003 - 12 April 2011. Married and a father of two children, Bayatlı speaks English, German, Italian and Spanish. He is currently honorary president of the NOCT and AIPS.

ENGSO, TMOK'un ÜSO Çalışmalarını Örnek Projeler Arasına Aldı

ENGSO Takes NOCT's ÜSO Work Among Exemplary Projects

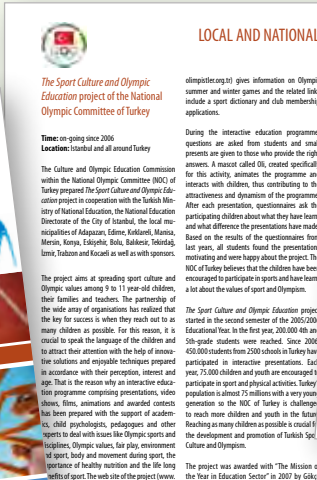


15. Avrupa Hükümetler Dışı Spor Organizasyonu (ENGSO) forumu Danimarka'nın Kopenhag kentinde 18-21 Ekim 2012 tarihlerinde yapıldı. 20 ülkeden 35 üye ve Avrupa Komisyonu'ndan 21 konuşmacı ve misafir arasında Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Yönetim Kurulu Üyesi ve ENGSO Genel Kurul Üyesi Ekmel Totrakan da toplantıda yer aldı. Toplantının ağırlıklı konusu "Social Inclusion of Migrants and Ethnic Minorities in Sport" ve "Building Partnership To Create an Effective Change" idi. Birinci konu Avrupa Parlamentosu'nda bu konu ile görevli Hollanda vatandaşı

Emine Bozkurt tarafından takdim edildi. Bozkurt, Doğu'dan Batı'ya mülteci akımının ulaştığı boyutlar ve bu insanların Avrupa toplumu ile uyum sağlamasında sporun faydalarından söz etti. İkinci önemli konuda ise her ülke, spor ve topluma ilişkili olarak uyguladıkları projeleri sundu. TMOK Yönetim Kurulu Üyesi Totrakan'ın toplantıda sunduğu TMOK Spor Kültürü ve Olimpik Eğitim projesi ile TMOK Ücretsiz Spor Okulları projesi ENGSO'nun uluslararası dokümanı olan "Building Partnership To Create Effective Change" adlı kitapçıkta örnek projeler arasında yayımlandı.

The 15th European Non-Governmental Sports Organization (ENGSO) forum was held in Copenhagen, Denmark on 18-21 October 2012. Among 35 members from 20 nations and 21 speakers and guests from the European Commission, National Olympic Committee of Turkey board member and ENGSO General Assembly member Ekmel Totrakan was also present in the meeting. The major subjects of the meeting were "Social Inclusion of Migrants and Ethnic Minorities in Sport" and "Building Partnerships to Create an Effective Change". The first topic was presented by Dutch citizen Emine Bozkurt, who is assigned to this subject by the

European Parliament. Bozkurt spoke about the dimensions of the flow of migrants from the east to the west and the benefits of sport in the adaptation of these people to the European society. For the second topic each country presented the projects they have implemented concerning the public and sport. The NOCT Sports Culture and Olympic Education project and the NOCT Free of Charge Sports Schools project presented by NOCT Board member Totrakan were published among exemplary projects in the booklet called "Building Partnerships to Create Effective Change", which is ENGSO's international publication.



Eskişehir'de TMOK Ormanı

NOCT Forest in Eskişehir

Eskişehir Büyükşehir Belediye Başkanlığı'nın komitemiz işbirliği ile yürüttüğü ve kentin büyük yatırımları arasında yer alan 'Sultandere Spor Kompleksi ve Oyun Alanları' projesinin ilk adımı atıldı. Proje kapsamında 24 bin 300 metrekarelik alanda oluşacak TMOK Ormanı için ağaçlandırma çalışmaları başladı.

Executed in cooperation with our committee and the Eskişehir Metropolitan Municipality as one of the major investments of the city, the first step of the 'Sultandere Sports Complex and Play Areas' project was taken. Tree planting work started for the NOCT Forest to be created within the scope of the project on an area of 24,300 square meters.





Eskişehir Büyükşehir Belediye Başkanı Prof. Dr. Yılmaz Büyükerşen ve TMOK Yönetim Kurulu Üyeleri 'TMOK Ormanı' için ağaçlandırma çalışmasını birlikte başlattılar. Eskişehir Metropolitan Municipality Mayor Prof. Dr. Yılmaz Büyükerşen and NOCT Board members initiated the tree planting for the 'NOCT Forest'.

Eskişehir Büyükşehir Belediyesi'nin Sultandere Spor Tesisleri ve Oyun Alanları projesi kapsamında oluşturulacak Türkiye Millî Olimpiyat Komitesi Ormanı için 17 Kasım 2012 günü düzenlenen törenle ağaçlandırma çalışmalarına başlandı. Eskişehir Büyükşehir Belediye Başkanlığı'nın kent'in çeşitli bölgelerinde sürdürdüğü önemli yatırımlardan biri olan ve TMOK işbirliğiyle yürütülen Sultandere Spor Kompleksi ve Oyun Alanları projesinin ilk adımı olarak 24 bin 300 metrekaRELİK orman alanının ağaçlandırılmasıyla ilgili düzenlenen tören, Eskişehir Büyükşehir Belediye Başkanı Prof. Dr. Yılmaz Büyükerşen, TMOK Başkan Yardımcısı Av. Türker Arslan, TMOK Yönetim Kurulu üyeleri Bilal Porsun, Esat Yılmaer, Levent Karataş ve

Gürsel Şen ile Eskişehir Kent Konseyi Genel Sekreteri Tuğay Aladağ, Büyükşehir Gençlik ve Spor Kulübü Başkanı Oğuzhan Özen'in katılımlarıyla gerçekleşti.

Eskişehir Büyükşehir Belediye Başkanı Prof. Dr. Yılmaz Büyükerşen törende yaptığı konuşmada, TMOK gibi bağımsız kurumların desteğiyle

Tree planting work has started for the National Olympic Committee of Turkey Forest to be created by the Eskişehir Metropolitan Municipality within the Sultandere Sports Facilities and Play Areas project with a ceremony held on 17 November 2012. The ceremony held for the forestation of an area of 24,300

square meters as the first step of the Sultandere Sports Facilities and Play Areas project carried out in cooperation with the NOCT, which is one of the major investments that the Eskişehir Metropolitan Municipality is maintaining at various parts of the city. The Ceremony took place with the participation of Eskişehir Mayor Prof. Dr. Yılmaz Büyükerşen, NOCT Vice President Att. Türker Arslan, NOCT Board members Bilal Porsun, Esat Yılmaer, Levent Karataş, Gürsel Şen and Eskişehir City Council Secretary General Tuğay Aladağ, Metropolitan Municipality Youth and Sports Club President Oğuzhan Özen.

Eskişehir Metropolitan Mayor Prof. Dr. Yılmaz Büyükerşen made a speech in the





Kurdeleyi Eskişehir Büyükşehir Belediye Başkanı Büyükerşen ve TMOK Başkan Yardımcısı Arslan kesti
The ribbon was cut by Eskişehir Metropolitan Municipality Mayor Büyükerşen and NOCT Vice President Arslan.

yapılan projelerin şehrin ek-
sik tesislerini tamamlamada
önemli olduğunu belirterek
"75. Yıl Mahallemizde gençle-
rin spor yapabilecekleri, anne-
lerin dedelerin, ninelerin ço-
cuklarıyla ve torunlarıyla hoş-
ça vakit geçirebilecekleri tes-
isleri ve yeşil alanları yap-
mak istiyorduk. Bugün, TMOK
Ormanı'nın ağaçlandırma ça-
lışmalarını başlatarak proje-
nin ilk adımını atıyoruz. Bizden
yardımlarını esirgemeyen
TMOK'un değerli yöneticilerine
teşekkür ediyorum" dedi.

TMOK Başkan Yardımcısı Av.
Türker Arslan da, Eskişehir'in
Türkiye Milli Olimpiyat
Komitesi için çok değer-
li bir şehir olduğunu söyleye-
rek "Uluslararası Olimpiyat
Komitesi'nin Türkiye'deki tek
temsilcisi olarak birçok ulu-
sal ve uluslararası etkinli-
ği Eskişehir öncülüğünde ger-
çekleştirdik. Sayın Büyükerşen
ve Eskişehir Büyükşehir
Belediyesi bize çok değer-
li katkılar sağladı. Hayata ge-
çirilen bu projeye eminim ki
Sultandere çok daha renk-
li, çok daha güzel bir çevre-
ye sahip olacak. Ne mutlu ki
Eskişehir, yokluklar içinde çok
güzel işlere imza atan bölgesi-
ne başarılı bir büyükşehir be-
lediye başkanına sahip. Sayın
Büyükerşen'e ve Eskişehir

halkına şükranlarımı arz ed-
iyorum" şeklinde konuştu.

Tören sonunda, TMOK
Başkan Yardımcısı Türker
Arslan, komitemize verdi-
ği desteklerden ötürü Başkan
Büyükerşen'e teşekkür pla-
keti verdi. Oluşturulacak or-
mana ilk ağaçları Büyükerşen,
Aslan, TMOK Yönetim Kurulu
üyeleri, mahalle muhtarı
Emine Karakuş, sporcular ve
Sultandereliler beraber diktiler.



TMOK Başkan Yardımcısı Türker Arslan anlamlı proje için Prof. Büyükerşen'e teşekkür etti.
NOCT Vice President Türker Arslan thanked Prof. Büyükerşen for the meaningful project.

ceremony to indicate the im-
portance of projects made by
independent institutions such
as the NOCT in completing de-
ficiencies of the city and said,
"We had wanted to build facil-
ities and green areas at our
75th Anniversary District where
the young can participate in
sports, where parents, grand-
parents and children can have
a nice time together. Through
the tree planting work of the

NOCT, we are taking the first
step of the project. I thank the
esteemed executives of the
NOCT as they did not hold any-
thing back in their assistance."

NOCT Vice President Att. Türker
Arslan stated that Eskişehir
is a very valuable city for the
National Olympic Committee
of Turkey and went on to say,
"As the sole representative
of the International Olympic
Committee in Turkey, we carried
out many international and na-
tional events with the leader-
ship of Eskişehir. His Excellency
Mr. Büyükerşen and the
Eskişehir Municipal Government
gave us valuable contributions.
I am sure that the project we
are initiating today will allow
Sultandere to have a beauti-
ful and more colorful environ-
ment. Eskişehir is quite lucky to
possess such an active mayor.
I hereby thank Mr. Büyükerşen
and the public of Eskişehir."

At the end of the ceremo-
ny, NOCT Vice President Türker
Arslan presented a thank you
plaque to Mayor Büyükerşen
due to the support he gave
to the NOCT. The first trees in
the forest to be created were
planted by Büyükerşen, Aslan,
NOCT Board Members, vil-
lage headperson Ms. Emine
Karakuş, athletes and residents
of Sultandere.

Olimpik Anlayış ve Kültür

Olympic Understanding and Culture



Ekmel TOTRAKAN
TMOK Yönetim Kurulu Üyesi
NOCT Board Member

Ulusal düzeyde ele alınıp uygulanması gerektiğine inandığım bir konuya değinmek istiyorum. *'Ulusal Hedef'* bir bütündür. Bireylerin 'Olimpik Anlayış'a sahip olabilmeleri ise modern ülkelerin ulusal hedefleri içinde önemli bir yer tutmaktadır. *'Olimpik Anlayış'* yukarıda belirtildiği üzere modern ülkelerin, bireylerine 'Olimpik Anlayış' kazandırmak için üzerinde çok dikkatle durdukları, organize oldukları ve bu uğurda çok emek, zaman ve para harcadıkları bir anlayıştır. Üstelik bu hizmetlerin çoğu herhangi bir maddi kazanç düşünmeyen (non profit) gönüllülerin bağımsız örgütler (NGO) oluşturarak ortaya koydukları gayretli çalışmalar sayesinde yürütülmektedir.

Nedir 'Olimpik Anlayış' ve 'Olimpik Hareket'?

*'Olimpik Hareket'*in amacı, dünya barışına ve daha iyi bir dünya yaratılmasına katkıda bulunmak üzere, hiçbir ayırım gözetmeden gençliği, birbirini

anlayarak, dostluk, dayanışma ve 'Fair Play' anlayışını gerektiren 'Olimpiyat Ruh'u içinde spor ile eğitmektir. Olimpizm bir yaşam felsefesidir. Bedene, iradeye ve zihne özgü nitelikleri yücelterek, dengeli bir biçimde bütünleştirir. Olimpizm, sporu kültür ve eğitimle kaynaştırarak çaba göstermenin, iyi örneklerin eğitsel değerinin ve evrensel temel ahlak ilkelerine saygının verdiği mutluluğa dayalı bir yaşam biçimi yaratmayı arzular. Buradan da anlaşılacağı üzere Milli Olimpiyat Komitelerinin görevi, bazılarının bellediği gibi sadece ülkelere Olimpiyat Oyunlarını getirmek değildir. Milli Olimpiyat Komiteleri, belirtilen hedefleri ele geçirmek üzere eğitimden çevreye, sporcudan numismatiğe kadar çeşitli komisyonlar halinde çalışır. Bunlardan biri de Kültür Komisyonu'dur. Bu komisyonun görevleri özetle, *'Olimpik Anlayış'*ı, kültür ve sanat etkinlikleri ile özellikle ülke gençliğine aşılama, yaygınlaştırmak ve idame ettirmektir. Tabii

Iwould like to take up an issue that I believe needs to be handled and applied on a national level. A *'National Target'* is a whole. In order for individuals to possess *'Olympic Understanding'*, this must take up a significant place within national targets of modern nations. 'Olympic Understanding' is an understanding that modern nations pay much attention, organize and expend a lot of effort, time and money to get their citizens to gain. Most of these services are carried out thanks to the non-profit volunteers by creating NGO's.

What are the 'Olympic Understanding' and 'Olympic Movement'?

The aim of the *'Olympic Movement'* is to train the youth with sports in order to contribute to world peace and the creation of a better world, without any discrimination, by understanding one another, within the 'Olympic Spirit' that requires friendship, solidarity

and the understanding of 'Fair Play'. Olympism is a philosophy of life. It emphasizes qualities of the body, will and mind and integrates them in a balanced manner. Olympism involves making efforts by mixing sports with culture and education, creating a lifestyle based on the educational value of good examples and happiness born from respect for universal basic moral principles. The tasks of National Olympic Committees involve more than just bringing the Olympic Games to their countries. National Olympic Committees operate as various commissions in order to obtain the established targets, from education to the environment, from athletes to numismatics. One of them is the Culture Commission. The tasks of this commission are to impart the *'Olympic Understanding'* through culture and art events to the national youth and to extend and maintain it. The definition of culture is also important here.

burada kültür kelimesinden ne anladığımız da ayrı bir önem taşımaktadır. Kanımca tek kelime ile kültür 'birikim' demektir. Bu birikim eğitimle, görgüyle, örf ve ananeyle, kopya ile önce yurtiçindeki bölgelerin, daha sonra yakın ve/veya uzak komşu ülkelerin etkileşimleri ile ve hatta farklı doğa koşullarında bulunma ile de oluşabilir. Bu oluşum küçük yaşlarda başlar. İşte 'Olimpik Anlayış'ın yerleşmesi ve benimsenmesi de küçük yaşlarda elde edilecek alışkanlıkların bir birikimi olacaktır.

Aralık 2001'de Roma'da Avrupa Olimpiyat Komitesi (EOC) ev sahipliğinde ve ülkelerin kültür bakanlarının da katıldığı oldukça üst düzey bir toplantı yapılmıştı. Toplantının konusu ise 'Spor Ve Kültür' idi. Toplantıda Roma Belediye Başkanı bu anlayışın sağlandığı ortam olarak sporu "Me and We" yani bildiğiniz üzere "Ben ve Biz" olarak tanımladı. Yani 'Ben'in spor kültürü olmadan 'Biz'in de olmayacağı üzerinde durdu. Uluslararası Olimpiyat Komitesi Kültür Komisyonu Başkanı Çinli HE de, sporun kültür olmadıkça bir yere varamayacağı, etkinliklerde hiçbir kültürün dışlanmaması gerektiği, her kültürün kendisine has zenginliği olduğu, Olimpik anlayışın temelinde ise bu kültür zenginliğinin yattığını belirtti. Mayence Üniversitesi Başkanı Prof. Dr. Norbert Mueller, Olympia'daki oyunlarda, kültürün spordan önce geldiğinden, sporcudan çok ediplerin, hatiplerin, ressamların, heykeltıraşların ve şairlerin ilgilendiğinden; Graz Üniversitesi öğretim üyelerinden Prof. Dr. Ingomar Weiler de tarihte nerede bir spor olayı varsa orada muhakkak bir kültür olayının olduğundan söz etti. Avrupa Olimpiyat Komitesi Yönetim

'Ulusal Hedef' bir bütündür. Bireylerin 'Olimpik Anlayış'a sahip olabilmeleri ise modern ülkelerin ulusal hedefleri içinde önemli bir yer tutmaktadır.

Kurulu Üyesi ve Hollandalı parlamenter Erica Terpstra'nın söze "Sağlam düşünce sağlam bedende bulunur" özdeyişi ile başlaması, Atatürk'ün ülkemizde hala tam olarak anlaşılammış olan veczesinin nasıl uluslararası bir anlam kazanmış olduğunu göstermesi bakımından ilgimi çekmişti. Parlamenter bayan, maratonu bire bir izleyemedikleri halde insanların statları terk etmeyip yarışın çok kısa bir zaman alan bitişini beklemelerini, yarışı değil sporu ve sporcuyu desteklemelerine bağladı. İtalyan Kültür Bakanı Giuliano Urbani, tüm spor tanımlamalarının ortak paydalarında barış içinde birlikte yaşamının ve kültürlerin işbirliğinin yattığından ancak, çatışma riskinin de olduğundan bahsederek, bunun olimpik anlayış ve kültürünün topluma mal edilmesi ile önlenebileceğini öne sürdü. Yunanistan Kültür Bakanı Evangelos Venizelos, sporun temel kültürel bir harika olduğundan bahisle, sadece atletik bir olay olmadığını, sosyal ve kültürel bir olay olarak ele alınması gerektiğini, birlikte bundan böyle "Kültürel Olimpiyatların" da organize edileceğini, kültürel etkinliklerin oyunların tamamlayıcısı değil, merkezini teşkil ettiğini belirtti. IOC yönetim kurulu üyesi Sergei Bubka halkın kendisini atletizmdeki başarılarından ziyade sanat ve kültürel etkinliklerle tanınmasını tercih ettiğini

With one word culture means 'accumulation'. This accumulation can be created with education, tradition, habits, copying, and interactions with domestic regions, or close/far away neighboring countries and even by staying in different natural conditions. This involvement starts at early ages. The establishment and adoption of the 'Olympic Understanding' will be an accumulation of habits to be obtained in young ages.

In December 2001 a high level meeting had been held in Rome hosted by the European Olympic Committee (EOC) attended by culture ministers of nations. The topic of the meeting was 'Sports and Culture'. During the meeting the mayor of Rome defined sports as the environment where this understanding is provided as "Me and We". He elaborated that without the sports culture of "Me" being present, "We" would not exist either. The International Olympic Committee Culture Commission Chairman Chinese HE indicated sports would not reach its goals without culture, no culture should be ousted at events, every culture has its inherent richnesses, and that this richness of culture lays at the foundation of Olympic Understanding. Mayence University Chancellor Prof. Dr. Norbert Mueller stated that at the games in Olympia culture came before sports, speakers, authors, painters, sculptors draw more attention than athletes; while Graz University faculty member Prof. Dr. Ingomar Weiler said that in history wherever there is a sports event, there is definitely a culture event at the same place. European Olympic

Committee Board Member and Dutch Parliament member Erica Terpstra started her speech by saying "Solid thoughts exist inside solid bodies," which had seemed interesting to me since Atatürk's saying that is not quite understood in our country had gained an international meaning... The Parliamentarian lady attached the fact that although those who cannot see the marathon stay in the stadium to wait for the finish, is due to their support of the athlete and the sport, rather than the race. Italian Culture Minister Giuliano Urbani claimed that all sports definitions have cohabitation in peace and cooperation of cultures, but that there is also a risk of conflict, which can be prevented by the adoption of Olympic Understanding and culture by all of society. Greek Culture Minister Evangelos Venizelos spoke of sports as a fundamental cultural wonder, and indicated that it is not just an athletic event; it should be taken up as a social and cultural event, that "Cultural Olympics" should also be organized from now on and that cultural events are the core of the games, not the complement of the event. IOC board member Sergei Bubka said that he would prefer if people appreciated him with artistic and cultural achievements rather than his successes in athletics. Salt Lake City Winter Olympic Games Artistic Director Raymond T. Grant claimed that next to 'Citius, Fortius, Altius', the word 'Artistics' should also be added, emphasizing how intertwined sports and culture must be.

I am trying to implicate that the main objective of National Olympic Committees is not just to bring the Olympic Games to their countries. Unfortunately, in our country only this task of

söyledi. Salt Lake City Kış Olimpiyat Oyunları artistik direktörü Raymond T.Grant ise artık 'Citius, Fortius, Altius'un yanına 'Artistics' kelimesinin de konması gerektiğini ileri sürerek, spor ve kültürün ne kadar iç içe olması gerektiğini vurguladı.

Buraya kadar belirttiklerimin esas amacı, Milli Olimpiyat Komitelerinin uluslararası arenada kabul edilmiş olan vizyonunun yani ana hedefinin sadece ülkelerine Olimpiyat Oyunları'nı getirmek olmadığını belirtmek içindi. Ülkemizde ne yazık ki Olimpiyat Komitemizin sadece bu görevi irdelenmekte ve Komite, kolalı gömlek üzerine eşofman giyip spor yaptıklarını zannedenlerce hedef tahtasının 12'sine oturtulmaktadır. Bunun yanında ise Ücretsiz Spor Okulları, Sporcu, Spor ve Çevre, Filateli ve Numismatik, Eğitim, Fair Play, Sağlık, Doping Mücadele, Spor Hukuku, Boğaziçi, Olimpik Eğitim ve Kültür komisyonlarının etkinlikleri üzerinde durulmuyor ve önemsenmiyor. Birinci kata bile asansörle çıkanları, Olimpiyat Komitesi'nin bu etkinlikleri neden ilgilendirmiyor? TMOK Kültür Komisyonu 2001 senesinde ülke genelinde Milli Eğitim Bakanlığı ile birlikte İlköğretim okulları arasında 'Olimpiyat Oyunları' temalı bir resim yarışması düzenlemiştir. Öğrenciler ve onları yetiştirenler arasında umulanın da ötesinde ilgi gören yarışmaya 78 ilimizden şartname gereği elenenler hariç 1962 yapıt katıldı. Değerlendirilen 30 yapıt Uluslararası Olimpiyat Komitesi'nin açtığı yarışmaya gönderildi. 32 ülkeden 793 yapıtın katıldığı yarışmada Samsun Alparslan İlköğretim Okulu'ndan 1990

doğumlu Pelin Güleriyüz isimli öğrencimiz 9-11 yaş gurubunda Dünya birincisi oldu. Hem IOC ve hem de TMOK tarafından ödüllendirilen bu kızımızın ödül törenine ulaşılabilen tüm basın ve televizyon kuruluşları davet edildi. Ancak basının bu güzel olaya ne kadar değer verdiğini hepimiz üzülen gözlerle gördük. Kültürün ve gerçek sanatın gelişmesine prim verileceği yerde, kültürün yozlaşmasına neden olacak etkinliklere prim veren bir mantıkla sporu kültürle birleştirmeye olanak var mıdır?

Eğer bir toplumda kültürel etkinliklere ve bu etkinliklerle işlerinden güçlerinden ve hatta ailelerinden ayırdıkları zamanla 'bila ücret' gönüllü olarak uğraşanlara destek olunmadıkça ve sayılarının artırılmasına yardımcı olunmadıkça, kültürel yozlaşmaya sadece devlet eli ile mani olunabilir mi? İşte bu nedenlerle, bir ülkenin kültürel özelliğinin yozlaşmadan gelişmesine hizmet edecek stratejilerinin olması gerekmez mi?

Bir de bunun üzerine, yani spor ve kültür beraberliğine alınan son kararlarla çevre bilincinin eklendiğini ve bu üç etkinliğin her birinde, diğer iki etkinliğin de çok ciddi biçimde denetlenip yaptırımların uygulanacağını göz önünde bulundurduğumuzda, bu konularda kararlılıkla uygulanacak stratejik planlamalara gereksinim duyulmayacak mı? Olimpiyat Komitemiz bu soruya, uzun çalışmalarından sonra ortaya çıkardığı TMOK Stratejik Planı ile cevap vermeyi hedeflemiştir. Bunun neticelerini zaman içinde göreceğimize inancımız sonsuzdur. Ancak paydaşlarımıza da bu yolda büyük görevler düştüğünü unutmamak gerekmektedir.

A 'National Target' is a whole. In order for individuals to possess 'Olympic Understanding', this must take up a significant place within national targets of modern nations.

.....
the Olympic Committee is recognized and the Committee is shown as a target by those who wear their warm-up suits on top of their starched shirts and who think they are active in sports. Meanwhile, why aren't the activities of Free of Charge Sports Schools, Athletes, Sports and the Environment, Philately and Numismatics, Education, Fair Play, Health, Anti-Doping, Sports Law, Bosphorus, Olympic Education and Culture commissions dwelt upon and deemed to be important. Why aren't the people who ride to the first floor with the elevator interested in these activities of the Olympic Committee? The NOCT Culture Commission had organized a painting contest throughout the country in 2001 in collaboration with the Ministry of National Education with the theme 'Olympic Games' among primary schools. The contest was shown more interest than expected among students and those who educate them and 1962 works were entered into the contest from 78 provinces except for those eliminated due to the specifications. 30 entries that were evaluated were sent to the contest opened by the International Olympic Committee. In the contest entered by 32 countries and 793 entries, our student from the Samsun

Alparslan Elementary School, born in 1990, named Pelin Güleriyüz won first place in the 9-11 age group. Our girl was awarded both by the IOC and the NOCT and all the press and television establishments that could be reached were invited to the awards ceremony. But we were saddened to see how little interest was shown by the press to this nice event. Is it possible to unite sports and culture with a logic that rewards events that cause the corruption of culture rather than rewarding development of culture and true art?

Unless those who are volunteering to deal with cultural events in a society without receiving any fees by allocating time away from their jobs and families and their numbers are not increased, can cultural corruption be prevented only by the government?

Should there not be strategies to serve the development of cultural characteristics of a country without corruption for these reasons?

If we consider that on top of this, environmental awareness is added with the latest decisions to the union of sports and culture, and that in every one of these activities, the other two will be seriously audited and sanctions will be implemented, will there not be requirements for strategic planning to be decisively applied in these subjects? Our Olympic Committee targets to answer this question with the NOCT Strategic Plan that it has created after a long working period. We have absolute belief that we will see the results of this in time. However, we mustn't forget that major tasks also befall our stakeholders on this journey.

İstanbul'un 'Spor Envanteri 2012' Kitabı Yayımlandı

Istanbul's 'Sports Inventory 2012' Book Published



İstanbul'un tüm spor tesislerinin adreslerini ve kullanım amaçlarını tek kaynaktan toplayan 'Spor Envanteri 2012' kitabı TMOK Başkan Yardımcısı Hasan Arat ve Genel Sekreter Neşe Gündoğan'ın da katıldığı törende Büyükşehir Belediye Başkanı Kadir Topbaş tarafından tanıtıldı. Söğütözü'nde İBB Hizmet Tanıtım Çadırı'nda düzenlenen tanıtımda konuşan Kadir Topbaş, Türkiye'de ilk defa yapılan bu çalışmanın önemine dikkati çekerek, spor yapmak isteyen insanlara hizmet amaçlı bu envanteri hazırladıklarını söyledi.

Topbaş, İstanbul'da 7'den 70'e herkese spor yapması için imkan tanımak istediklerini aktararak, "İstanbul'da günde 7 milyona yakın insan spor kullanıyor. Bunun için de tesislere ihtiyaç var. Yeterli mi, değil. Daha fazlasına ihtiyaç var. Bu tesisleri yaparken de herkesi düşünmeliyiz, yaşlı vatandaşlarımızı da engelli vatandaşlarımızı da... Zaten

İstanbul'un Avrupa Birliği'nin dışında bir kent olarak '2012 Avrupa Spor Başkenti' seçilmesinin temelinde de bu yatırımların olduğunu dedi. İstanbulluların hangi spor tesisinin nerede olduğuna "www.istanbulsporenvanteri.com" adlı internet sitesi üzerinden de ulaşabileceklerini dile getiren Topbaş, hazırladıkları envanteri sürekli güncelleyeceklerini ve İstanbul'da sporu bir yaşam biçimi haline getireceklerini vurguladı.

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Başkan Yardımcısı Hasan Arat da, envanterin İstanbul'un 2020 Olimpiyat Oyunları adaylığında önemli olduğunu dile getirdi.

Collecting the addresses and purposes of all Istanbul's sports facilities in a single source, the 'Sports Inventory 2012' book was introduced by the Metropolitan Municipality Mayor Kadir Topbaş in a ceremony attended by NOCT Vice President Hasan Arat and Secretary General Neşe Gündoğan. Speaking at the event held in the Metropolitan Municipality Service Promotion Center in Söğütözü, Kadir Topbaş drew attention to the importance of this work carried out for the first time in Turkey and that they prepared this inventory for the purpose of aiding people who want to participate in sports.

Topbaş indicated that they want to allow the means to everyone of all ages in Istanbul to get involved in sports and said, "Nearly 7 million people take advantage of sports in Istanbul. Facilities are required for this. Are they enough, no. There is need for more. When building these facilities we must think of everyone, the elderly and handicapped citizens too... This is the reason why Istanbul was chosen '2012 European Sports Capital' as a city outside of the European Union." Indicating that Istanbul residents will be able to access locations of sports facilities from the "www.istanbulsporenvanteri.com" Internet site, Topbaş emphasized that the inventory would be updated and will make sports a lifestyle in Istanbul.

National Olympic Committee of Turkey Vice President Hasan Arat stated that the inventory is important for Istanbul's 2020 Olympic Games candidacy.



2012 Boğaziçi Yarışları'nın 'En İyi Fotoğrafları'

'The Best Photographs' of the 2012 Bosphorus Races



İstanbul Boğazı'ndaki geleneksel organizasyonun 24. yıl yarışlarını konu alan fotoğraf yarışmasında yüzlerce katılımcı arasında Ersan Küçük birinci, Emre Soytürk ikinci, Seher Aylin Ergene Menekşe üçüncü oldu. Derece alanlara ödülleri Olimpiyatevi'nde düzenlenen törenle verildi.

In the photography contest that took the 24th year races of the traditional event at the Bosphorus, among hundreds of entrants Ersan Küçük was first, Emre Soytürk second, Seher Aylin Ergene Menekşe third. Awards were presented to the winners during a ceremony conducted at the Olympic House.

TMOK Boğaziçi Kıtalararası Yüzme Yarışları'nın 24'ün-cüsünü konu alan fotoğraf yarışmasının sonuçları belli oldu. Türkiye ve dünyanın değişik ülkelerinden her yaştan erkek ve bayan 1200'ü aşkın yüzücünün katılımıyla gerçekleşen 2012 Boğaziçi Kıtalararası Yarışları'nda çekilen fotoğrafların değerlendirildiği yarışmada Ersan Küçük birinci, Emre Soytürk ikinci, Seher Aylin Ergene Menekşe üçüncü oldu. Sebahattin Özgüven ise mansiyon aldı.

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi (TMOK) ve Boğaziçi Komisyonu'nun Türk fotoğraf sanatına katkıda bulunmak amacıyla düzenlediği yarışmada dereceye girenlere ödülleri 19 Ekim

2012 tarihinde Olimpiyatevi Turgut Atakol Salonu'nda düzenlenen törenle verildi. Törene, TMOK Başkanı IOC Üyesi Prof. Dr. Uğur Erdener, TMOK Yönetim Kurulu ve Boğaziçi Komisyonu üyelerinin yanı sıra İstanbul Valiliği, İstanbul Büyükşehir Belediye Başkanlığı, İstanbul Emniyet Müdürlüğü, Beşiktaş Belediye Başkanlığı, Sahil Güvenlik Marmara ve Boğazlar Bölge Komutanlığı, TRT İstanbul Müdürlüğü, Şehir Hatları Müdürlüğü, Kano ve Yüzme Federasyonu yetkilileri ile sponsor firma temsilcileri katıldı.

TMOK Yönetim Kurulu Üyesi ve Boğaziçi Komisyonu Başkanı Nihat

The results of the photography contest for the 24th NOCT Bosphorus Intercontinental Swimming Race were announced. During the contest involving photographs of more than 1200 male and female swimmers of all ages coming from Turkey and various other countries in the world, Ersan Küçük was declared first, Emre Soytürk second, Seher Aylin Ergene Menekşe third. Sebahattin Özgüven received an honorable mention.

Awards of the contest organized by the National Olympic Committee of Turkey (NOCT) and the Bosphorus Commission in order to contribute to the art of photography in Turkey, were presented

to the winners with a ceremony held on October 19th, 2012 at the Olympic House Turgut Atakol Hall. The ceremony was attended by NOCT President IOC Member Prof. Dr. Uğur Erdener, NOCT Board and Bosphorus Commission members, officials of the Istanbul Governor's Office, Istanbul Municipality, Istanbul Security Directorate, Beşiktaş Municipality, Coast Guard Marmara and Bosphorus Regional Command, TRT Istanbul Directorate, City Ferryboat Lines Directorate, Canoe and Swimming Federation and representatives of sponsor companies. NOCT Board Member and Bosphorus Commission



Birinci Eser, Ersan Küçük
First Work, Ersan Küçük



İkinci Eser, Emre Soytürk
Second Work, Emre Soytürk



Üçüncü Eser, Seher Aysin Ergene Menekşe
Third Work, Seher Aysin Ergene Menekşe



Mansiyon, Sebahattin Özveren
Mansion, Sebahattin Özveren

Usta, Geleneksel Boğaziçi Kıtalararası Yarışları'nın gelecek kuşaklara aktarılması ve sporcuların mücadelelerini en iyi biçimde ortaya çıkartılması amacı ile düzenlenen fotoğraf yarışmasının son derece önemli olduğunu söyledi. TMOK Boğaziçi

Uluslararası Yarışları 1988 yılından beri her yıl Temmuz ayında İstanbul Boğazı'nda yüzme, kürek ve kano dallarında gerçekleştiriliyor. Uluslararası özelliğe sahip bu köklü organizasyonla ilgili fotoğraf yarışması ise son dört yıldır düzenleniyor.

Chairman Nihat Usta stated that the photography contest held in order to transfer the Traditional Bosphorus Intercontinental Races to future generations and to best depict the competition among the athletes, is extremely important. The NOCT Bosphorus

International Races are held every year in July since 1988 on the Bosphorus in the branches of swimming, rowing and canoeing. The photography contest on this international and deep rooted event is being held for the past four years.



Atletizm

Track & Field

Tarihçe

Atletizm, bir pist veya alanda yapılan, dünyanın en eski sporlarından biridir. Bu spor dalında atletler koşu, yürüyüş, atlama ve atma yeteneklerini gösterirler. İlk koşu yarışının MÖ 3800 yılında Mısır'da düzenlendiği bilinmektedir. Ama tarihin en ünlü atletizm yarışmaları ilk kez eski Yunanistan'da düzenlenen Olimpiyat Oyunları'nda gerçekleşmiştir. Eski Olimpiyat Oyunları, yalnızca spor yarışmalarının düzenlendiği bir etkinlik değil, aynı zamanda sporun sanat ve kültürle birleştiği büyük şenliklerdi. Atletler yarışmalardan 10 ay önce hazırlanmaya başlar, son ayı da Olimpiyat Oyunları'nın düzenlendiği yer olan Olympia'da geçirirlerdi. Atletizm, insanın tüm güç ve yeteneğinin

neredeyse tümüyle kullanılmasını gerektirir. Atletler birbiriyle yarışırken, aynı zamanda kendi güç ve yeteneklerinin sınırlarını tanırlar, bunları geliştirmeye çalışırlar. Pist ve alan atletizmi üç ana dala ayrılır: Koşu, yürüyüş ve alan (atlama ve atma) yarışları.

Dünya atletizminin yönetici organı Uluslararası Atletizm Federasyonları Birliği'dir (IAAF). Dünya atletizm rekorlarını bu kuruluş onaylar. Ayrıca turnuvaların düzenlenmesinden yarışlarda kullanılan malzemeye kadar birçok konuyla ilgili kararları verir. 2002 yılından itibaren IAAF merkezi Monako'dan faaliyetlerini sürdürmektedir. Günümüzde IAAF'a bağlı 213 ülke bulunmaktadır. 1896'dan beri dört yılda bir yapılan

History

Track & field is one of the oldest sports in the world carried out in a course or field. Athletes in this sports branch demonstrate their abilities in the areas of running, walking, jumping and throwing. It is known that the first running race was held in 3800 BC in Egypt. But the most renowned track & field contests were held for the first time in the Olympic Games held in Antique Greece. Ancient Olympic Games were great festivities where sports joined with art and culture in addition to an event where sports contests were held. Athletes started preparing 10 months before the contests and spend the last month at Olympia where the Olympic Games were held. Track &

field requires the use of just about all of the human being's strength and ability. While athletes compete with one another, they also get to know the limitations of their own strengths and abilities and try to develop them. Course and field track & field are split into three main branches: Run, walk and field (jumping and throwing) contests.

The managing organ of world track & field is the International Association of Athletic Federations (IAAF). This body approves the world track & field records. It also makes decisions in many areas from the organization of tournaments to the materials used in the contests. Since 2002 the IAAF has been



Olimpiyat Oyunları atletizm dünyası için en önemli yarışlara sahne olmaktadır. Türkiye’de atletizmin yönetici organı olan Türkiye Atletizm Federasyonu 1922 yılında kurulmuştur.

Atletizm yarışmaları düzenli olarak ilk kez 1825’te Londra’da yapılmıştır. Modern atletizmin başlangıcı İngiltere’de ilk resmi yarışların yapıldığı 1840 tarihi olarak kabul edilmektedir. 1861 yılında ilk atletizm kulübü İngiltere’de kurulmuş ve adına da Mincino Lane Athletic Club denmiştir. 1866 yılında ilk şampiyona düzenlenmiş olup; 1877 yılında ise İngiltere ve İrlanda ilk uluslararası müsabakayı yapmıştır. Sonrasında 1895’de New York Atletizm Kulübü ve Londra Atletizm Kulübü arasındaki yarışmalarla devam edilmiştir ve yarışmalar Amerika, Kanada, Avustralya ve Avrupa’ya yayılmıştır.

Pist yarışları

Koşu dalı, kısa mesafe hız, orta, uzun mesafe, engel ve bayrak koşularından oluşur. Bu yarışlar, kapalı salon ya da açık hava pistlerinde, yollarda ve kırlarda yapılabilir. Kısa mesafe hız koşuları 400 metreye kadar olan koşulardır. Kapalı salon pistleri ise daha kısadır. Dönemeçlerin eğimli olduğu 200 metrelik pistler çok yaygındır. Salonlardaki en kısa hız koşusu 50 metredir. Orta mesafe koşuları 800 ve 1.500 metre yarışlarını kapsar. Teknik olarak hız koşusu sayılmakla birlikte orta mesafe koşuları hız ve dayanıklılığın iyi bir taktik anlayışıyla birleştirilmesine dayanır. Uzun mesafe yarışları pistte 3.000, 5.000 ve 10.000 metre yarışlarını kapsar. Maraton ve yol parkurunda koşulan öteki yarışlar ise daha uzun mesafelerde yapılır. Yalnızca erkeklerin koştuğu,



operating out of its headquarters in Monaco. Today the IAAF has 213 member countries. The Olympic Games held every four years since 1896 are the scene of the most important races for the world of track & field. The managing organ of track & field in Turkey, the Track & Field Federation of Turkey was founded in 1922.

Contests in track & field were held regularly for the first time in 1825 in London. The start of modern track & field is considered as 1840 when the first official contests are held in England. In 1861 the first track & field club was founded in England and it was called the Mincino Lane Athletic Club. The first championship was held in 1866 and in 1877 the first international tournament was held between England and Ireland. Subsequently, in 1895 contests were

held between the New York Athletics Club and the London Athletics Club and contests were extended to America, Canada, Australia and Europe.

Course races

Running races consist of short distance sprints, middle and long distance, hurdles and relay races. These races can be held indoor or outdoor courses, on roads or cross country. Short distance sprints are those that are up to 400 meters. Indoor courses are shorter. 200 meters courses where turns are inclined are quite common. The shortest sprint indoors is 50 meters. Mid distance races are 800 and 1500 meters. Although considered fast races, mid distance races are a combination of speed and endurance joined together in a good tactical concept. Long distance races on the





28 tahta engel ve 7 su engeli-
linden oluşan 3.000 metre en-
gelli yarış dışında kalan tüm
uzun mesafe koşularına kadın-
lar da katılırlar. Dünyada yay-
gınlık kazanan uzun mesafe
koşularından özellikle mara-
ton yarışlarına katılan atlet
sayısı giderek artmıştır. Öteki
düz koşular ise, 4x100 ve
4x400 metre bayrak yarışları-
dır. Bayrak takımları dört ko-
şucudan oluşur ve her koşucu
yarışın eşit bir bölümünü ko-
şar. Kendi bölümünü tamamlayan
koşucu, bayrak denilen çu-
buğu bir sonraki bölümün ko-
şucusuna verir. Engelli koşu-
larda 10'dan fazla engel var-
dır. Erkekler 110 metre ve ka-
dınlar 100 metre yarışlarında,
engeller 106,7 cm, 400 metre
yarışında ise 91,4 cm yüksek-
liğindedir. Yürüyüş yarışları ise
yürümekten doğmuştur. Kural
gereği, ileriye atılan ayak ge-
rideki ayak yerden kalkma-
dan yere değdirilir. Bu nedenle,
bacakları kırmadan adım
atmak gerekir. Yol parkurla-
rında yapılan yürüyüş yarışla-
rı mesafeleri, kadınlar için 10
kilometre, erkekler için 20 ve
50 kilometredir.

Alan yarışları

Yüksek atlamada, ilk yıllarda
makas tekniği denen bir teknik
kullanılıyordu. Bu alanda daha
sonra yeni teknikler geliştirildi.

İçlerinde en iyisi sayılan köp-
rü (flop) tekniğinde atlet, yu-
karı sıçradıktan sonra döne-
rek çitayı sırtüstü geçer. Sırıkla
atlamada eskiden metal ya
da bambu sırtıklar kullanılırdı.
Daha sonra cam elyafından sı-
rıklar yapıldı. Bu yeni sırtıklar,
bu dalda beklenmedik bir ge-
leşme sağladı. Sırıkla atlamada
atlet sırtığı iki eliyle kavradıktan
sonra çitaya doğru hızlanarak
koşar. Ucunu çitanın dibinde-
ki V-biçimli kutuya yerleşti-
ği sırtığa abanarak, kendini yu-
karı fırlatır ve çitanın üzerinden
aşarken sırtığı bırakır. Sırık at-
letin atlayış yaptığı tarafta ka-
lır. Yüksek atlamada ve sırtıkla
atlamada, yarışmacının her iki
yükseklik için üç atlayış hakkı

course are 3000, 5000 and
10,000 meters races. The mar-
athon and other races run on
a road course are done over
longer distances. Other than
the 3000 meters steeple-
chase where only men com-
pete, consisting of 28 wood-
en barriers and 7 water barri-
ers, women participate in all
the long distance races. Of
the long distance races be-
coming common in the world,
especially the marathon had a
higher number of participating
athletes. The other flat races
are the 4x100 and 4x400
relay races. Relay teams con-
sist of four runners and each
runner runs an equal part
of the race. The runner who

completes his part hands off
the baton to the runner of the
next leg of the relay. In hurdle
races there are more than 10
hurdles. In the men's 110 me-
ters and women's 100 meters
races the hurdles are 106.7 cm
high, in the 400 meters races
they are 91.4 cm high. Walking
races originate from walks. As
per the rule, the forward foot
is placed on the ground be-
fore the rear leg is lifted off the
ground. Thus, steps must be
taken without bending the legs.
The walking races held on road
courses are at distances of 10
kilometers for women, 20 and
50 kilometers for men.

Field contests

During the initial years of the
high jump the scissors tech-
nique was being used. Later,
newer techniques were devel-
oped. The best among them is
the flop technique where the
athlete leaps up and turns to
pass the bar on his back. In
the pole vault, metal or bam-
boo poles were used earli-
er. Later fiber glass poles were
built. These new poles provid-
ed an unexpected improvement
in this branch. In the pole vault,
the athlete grabs the pole with
two hands and runs in an accel-
erated manner towards the bar.
He leans on the pole whose tip
he places in the V-shaped box



vardır. Uzun atlama ve üç adım atlamada atlet, yeterince hızlanarak 10 santimetrelik basma tahtasından, olabildiğince uzağa atlar. Üç adım atlamasının adından da anlaşılacağı gibi üç aşaması vardır: İlk adımda atlet yükseldiği ayağıyla yere basar, ikinci adımda öbür ayağının üzerinde yere iner ve bu ayağıyla üçüncü sıçrayışını yapar. Gülle atmada 2,1 metre çapındaki bir dairenin içinden omuzdan gelen bir kol hareketiyle gülle fırlatılır. Metalden yapılmış top biçimindeki güllenin ağırlığı erkekler için 7,26 kg, kadınlar için 4 kg'dır. Çekiç atmada 7,26 kg ağırlığında metal top kullanılır. Çekiç, bu topun bir tel parçasıyla bağlandığı bir halkadan oluşur. Sporcu eliyle bu halkayı kavrayarak çekici fırlatır. Atış, bir bölümü tel örgüyle çevrilmiş, 2,1 metre çapındaki bir çemberden yapılır. Disk erkeklerde 2 kg, kadınlarda 1 kg ağırlığındadır. Atış, 2,5 metre çapındaki bir dairenin içinden yapılır. Atıcılar diske itici güç sağlamak için atışı bu dairenin içinde dönerek yaparlar. Cirit atmada atış çizgisine koşarak yaklaşan atıcı ciriti bir silkme hareketiyle öne doğru fırlatır. Erkeklerin kullandığı cirit 800 g, kadınlarınkı ise 600 g ağırlığındadır.

Birden fazla daldan oluşan yarışlar

Bu yarışlar iki gün sürer. Dekatlonda erkekler, pentatlonda kadınlar yarışır. Erkekler dekatlonda 10 ayrı yarışa katılırlar. İlk gün 100 metre, uzun atlama, gülle atma, yüksek atlama ve 400 metre; ikinci gün 110 metre engelli, disk atma, sırtla atlama, cirit atma ve 1.500 metre yarışları yapılır. Kadınlar pentatlonda yedi dalda yarışır. Birinci günde 100 metre engelli, gülle atma, yüksek atlama ve 200 metre, ikinci günde uzun



atlama, cirit atma ve 10.000 metre yarışları yer alır.

Salon atletizmi

Salon atletizmi genellikle 200 metre uzunlukta piste sahip kapalı salonlarda yapılan atletizm türüdür. Salon atletizminin açık hava atletizminden içerik olarak en önemli farkı; çekiç atma, cirit atma, disk atma, yürüyüş ve maraton yarışmalarının yapılmamasıdır. 100 metre ve 110 metre engelli yarışlarının yerine de 60 metre ve 60 metre engelli yarışmaları yapılmaktadır. Erkeklerdeki dekatlon salonu yerini heptatlona; bayanlardaki heptatlon da yerini pentatlona bırakmaktadır.

Türkiye, Dünya rekorları ve atletizmle ilgili ayrıntılı bilgi için;

www.taf.org.tr
www.iaaf.org

diameter. Throwers make the throw by turning inside this circle in order to supply a driving force for the discus. In the javelin the thrower approaches the launching line and throws the javelin forward with a hurling motion. The javelin used by men weighs 800 gr, while that for women weighs 600 gr.

Contests consisting of more than one branch

These contests last two days. Men compete in the decathlon, women compete in the pentathlon. The men participate in 10 separate events in the decathlon. The first day the 100 meters, long jump, shot put, high jump and 400 meters; the second day 110 meters hurdles, discus, pole vault, javelin and 1500 meters races are held. The women compete in seven events in the pentathlon. On the first day the 100 meters hurdles, shot put, high jump and 200 meters, on the second day long jump, javelin and the 10,000 meters races are held.

Salon athletics

Salon athletics is generally done in indoor halls with a course of 200 meters in length. The most important difference as far as content of salon athletics compared to outdoor track & field is that hammer throw, javelin, discus, walking and marathon races are not held. Instead of the 100 meters and 110 meters hurdles, the 60 meters and 60 meters hurdles races are held. The men's decathlon is replaced by the heptathlon in the salon; the women's heptathlon is replaced by the pentathlon.

For detailed information on Turkish, World records and track & field;

www.taf.org.tr
www.iaaf.org

'Biz Büyük bir Aileyiz' 'We are a Large Family'



Mehmet TERZİ
Türkiye Atletizm Federasyonu Başkanı
President of the Track & Field Federation of Turkey

Geride bıraktığımız dönemde kazandığımız başarılar ve spor camiasının verdiği destek, yeni görev süremiz için motivasyonumuzu yükselttiği gibi bize güç sağlıyor. Aldığımız bu güç ile 2013 yılında başarılarımızı arttırarak devam ettirmek istiyoruz.

Yeni yılda hedeflerimiz arasında önemli yarışmalar var. 23 Şubat'ta ev sahipliğimizde İstanbul'da düzenlenecek Balkan Salon Şampiyonası'nın hem organizasyon başarısı hem de sportif başarıyla sonuçlanacağından şüphem yok. Mart ayında İsveç'in Götteborg şehrinde yapılacak Avrupa Salon Şampiyonası'ndan da iyi dereceler ile dönmeyi hedefliyoruz.

Avrupa Takımlar Şampiyonası'nda uzun yıllar 2. Lig'de yer alan milli takımımız, önce 1. Lig'e çıkmış, art arda üç yıl bu ligde mücadele ettikten sonra Süper Lig'e yükselerek Avrupa'nın en iyi 12 takımı arasına girmişti. Lig'de birkaç yıldız atletiniz olması yeterli değildir, iki günlük

yarışmaların sonunda belirleyici olan, tüm atletlerin performansı ve takım ruhudur. Millilerimizin Süper Lig'de 2013'teki hedefi üst sıraları zorlamaktır. 2014 yılında ise ilk üç sırada yer alacağımıza inanıyorum.

20-30 Haziran'da 17.sine ev sahipliği yapacağımız Akdeniz Oyunları'ndan çok sayıda madalya çıkaracak güçteyiz. Atletlerimiz kendi seyircimiz önünde başarılı olmak ve kürsüye çıkmak için en iyi performanslarını ortaya koyacaklar. En son İtalya'nın Pescara şehrinde yapılan oyunlardan 10 madalya ile dönmüştük. Kendi evimizde hedefimiz, en az 15 madalyaya ulaşmaktır.

Tabii bu yıl içerisinde en büyük hedeflerimizden birisi de 10-18 Ağustos tarihleri arasında Moskova'da düzenlenecek olan Dünya Şampiyonası. Artık küresel yarışmalarda çok sayıda atletimiz yarı final ve finallerde mücadele ediyor, kürsüde çıkıyor. Rusya'dan ülkemize

As the success we achieved in the past term and the support provided by the sports community is raising our motivation for our new term of duty and gives us strength. With this strength we want to continue and increase our successes in 2013.

Among our new year's targets there are major contests. I have no doubt that the Balkan Salon Championship we will host on February 23rd in Istanbul will be a successful event and we will have sportive successes in it. We aim to return from the European Salon Championship to be held in March in Goteborg, Sweden with good results.

Our national team that took place in the 2nd League for long years in the European Teams Championship, had first risen to the 1st League, then after three years of competing in this league, it had risen to the Super League to enter among the best 12 teams of Europe. It does not suffice to have a few star

athletes in the League, what determines the results of two day contests is the performance of all the athletes and the team spirit. The objective of our nationals in the Super League in 2013 is to force the top ranks. In 2014 I believe that we will take place in the top three.

We have the strength to win a large number of medals from the 17th Mediterranean Games we will host on June 20-30. Our athletes will display their best performances in front of the home crowd in order to be successful and rise to the podium. We had returned from the most recent games in Pescara, Italy with 10 medals. Our objective at our own home is to reach a minimum of 15 medals.

Naturally, one of our major targets this year is the World Championship to be held on August 10-18 in Moscow. Now in global contests a large number of our athletes are competing in semi finals and finals, go

madalyalar getirmemiz sürpriz olmayacaktır.

Organizasyonların yanı sıra sporcularımızı ve antrenörlerimizi destekleyici çalışmalar da önem verdiğimiz konular arasında. Geçtiğimiz yıllarda Sloven Vladimir Kevo ve İngiliz John Trowe gibi alanında başarılı antrenörler ile anlaşma yaparak sporcularımızın eğitime katkıda bulunmuşuk. Benzer çalışmalarımızı sürdüreceğiz. Atletlerimizin başarılarındaki en önemli etkenlerden olan antrenörlerimiz ile ilgili de uygulamalarımıza devam edeceğiz. Antrenörlerimizin başarılarının ortada olduğu bir dönemde, eğitimlerini ve gelişimlerini desteklemek için 'Antrenörler Eğitim Merkezi' kurmayı planlıyoruz.

Altyapıya önem vererek atletizmi geniş kitlelere yaymayı ve sevdirmeyi amaçlıyoruz. Yapacağımız çalışmalar ile sporcularımızın başarılı olabilmesindeki en önemli faktörün kendileri olduğunu, yani önce kendisinin inanması gerektiği bilincini genç yaşta aşılacak niyetindeyiz.

Yine yeni dönemimiz içerisinde, toplumumuzun ve ülkemizin gerçekleri doğrultusunda



sporun temeli olarak anılan atletizm kültürünü ve bilincini yayarak, bu süreç içerisinde başarılı sporcular yetiştirmeyi hedefledik. Uluslararası büyük şampiyonalara sporcu katılım sayısını arttırmak istiyoruz. Başarılı sporcularımızın sayısının artması, uluslararası arenada Türk atletizminin bilinirliğini daha da üst seviyelere çıkararak marka değerini arttıracaktır.

Kısaca özetlersek; 2012 yılındaki başarıların ardından yeni dönemde üzerimizdeki sorumluluğun ağırlığının ve zorluğun bilincindeyiz. 'Biz Büyük Bir Aileyiz' sloganı ile çıktığımız bu zorlu maratonda ekip arkadaşlarımızın heyecanı ve özverileri ile başarılarımızı sürdürülebilir kıлып, arttıracığımızı inanıyoruz."

up to the podium. It will not be a surprise for us to bring back medals to our country from Russia.

In addition to events, we are paying attention to work to support our athletes and coaches. In previous years, we had made agreements with successful trainers such as Slovenian Vladimir Kevo and British John Trowe to contribute to the training of our athletes. We will continue similar projects. We are going to continue implementations with coaches who are among the most important factors in the success of our athletes. At a time when the successes of our coaches are apparent, we plan to establish a 'Coaches Training Center' to support their training and development.

We aim to pay attention to the infrastructure to spread track & field to wide masses and to have them like track & field. The work we will do will ensure that athletes realize they themselves are the most important factors, and that they believe in themselves at an early age.

Again in our new term, we aim to spread the culture and awareness of track & field referred as the foundation of sports in line with the realities of our society and country and to raise successful athletes within this process. We want to increase the numbers of participation in international major championships. An increase in the number of our successful athletes will raise the awareness of Turkish track & field in the international arena and increase its brand value.

To summarize; following the successes in 2012, we are aware of the weight and difficulty of the responsibility upon us in the new term. In this challenging marathon we started out with the 'We are a large family' slogan, we believe with the excitement and self-sacrifice of our team colleagues we will sustain and increase our successes."



2004'den 2012'ye

"Başarı; genç sporculara verilen önem oranında artar" diyen Mehmet Terzi'nin federasyon başkanlığı görevine seçilmesinin ardından atletizme olan ilgi 2004 yılından bu yana gözle görülür şekilde arttı. Terzi'nin göreve geldiği yıl faal sporcu sayısı 40 bin 227 iken, aradan geçen sekiz yılda müthiş bir artış yaşandı ve 2012 yılı itibariyle bu sayı 137 bin 331 oldu.

Yine bu dönem içerisinde faal kulüp sayısı 140 ile sınırlıyken, 2012 yılı itibariyle bu sayı 165'e yükseldi.



Yıllara Göre Faal Sporcu Sayısı Number of Active Athletes According to Years

Yıl	Faal Sporcu Sayısı
2004	40.227
2005	78.903
2006	96.720
2007	102.988
2008	109.332
2009	114.418
2010	122.160
2011	136.166
2012	137.331

Yıllara Göre Faal Kulüp Sayısı Number of Active Clubs According to Years

Yıl	Faal Kulüp Sayısı
2004	140
2005	149
2006	152
2007	155
2008	160
2009	157
2010	161
2011	154
2012	185

From 2004 to 2012

Following the election as federation president of Mehmet Terzi, who says "success increases proportionally to the importance paid to young athletes," interest in track & field increased visibly since 2004. In the year when Terzi came on the job, while the number of active athletes was 40,227, there was a tremendous increase in the elapsed eight years and as of 2012, this figure increased to 137,331.

Again, within this time the number of active clubs was limited to 140, as of 2012 this figure rose to 165.

Atletizm Athletics		
Koşular Runnings	Olimpiyat başlangıcı Start of Olympic Games	
	Erkekler Mans	Bayanlar Womans
Mesafe Distance		
100 m	1896	1928
200 m	1900	1948
400 m	1896	1964
800 m	1896	1928; yılından 1960'a kadar yapılmadı
1500 m	1896	1972
5000 m	1912	1996 (1984 ile 1992 arası 3000 m)
10 000 m	1912 (1906 ile 1908 arası: 5 Mil = 8047 metre)	1988
Maraton Marathon	1896	1984
110 m Hürden; Bayanlar: 100 m Hürden	1896	1972 (1932 bis 1968: 80 m Hürden)
400 m Engelli Disabled	1900	1984
3000 m Hindernis	1920 (von 1900 bis 1908 andere Streckenlängen)	geplant ab 2008
4x100 m (Bayrak Relay)	1912	1928
4x400 m (Bayrak Relay)	1912	1972
Yürüme Yarışmaları Walking Competitions		
Mesafe Distance	Olimpiyat yarışmalarına katılım Participated in Olympic Games	
	Erkekler Mans	Bayanlar Womans
20 km. Yürüyüş Walking	1956 (1908 ile 1952 arası: 10 km. Yürüyüş)	2000 (1992 ile 1996 arası: 10 km. Yürüyüş)
50 km	1932	-
Atlayış Yarışmaları Jumping Competitions		
Disiplin Discipline	Olimpiyat yarışmalarına katılım Participated in Olympic Games	
	Erkekler Mans	Bayanlar Womans
Yüksek atlama High Jump	1896	1928
Sırık Pole Vault	1896	2000
Uzun atlama Long Jump	1896	1948
Üç adım Triple Jump	1896	1996
Atma ve Fırlatmalar Jump & Throws		
Disiplin Discipline	Olimpiyat yarışmalarına katılım Participated in Olympic Games	
	Erkekler Mans	Bayanlar Womans
Gülle atma Shot Put	1896	1948
Disk atma Discus Throw	1896	1928
Çekiç atma Hammer Throw	1900	2000
Cirit atma Javelin Throw	1908	1932
Mücadele Yarışmaları Combat Competitions		
Disiplin Discipline	Olimpiyat yarışmalarına katılım Participated in Olympic Games	
	Erkekler Mans	Bayanlar Womans
Dekatlon Decathlon	1896	-
Heptatlon Heptathlon	-	1984 (1964 ile 1980 arası: Pentatlon)

Kış Sporları için Tarihi Proje

Historical Project for Winter Sports

Kayseri Büyükşehir Belediyesi, Türkiye'nin kış sporlarını ve kış turizmini Erciyes'te atağa kaldırıyor. İç Anadolu'nun en yüksek dağında 275 milyon Euro'ya mal olacak yatırımla ilgili çalışmalar master planda öngörüldüğü şekilde 2015 yılında tamamlandığında 200 kilometreye yakın pist uzunluğuyla Erciyes dünyanın önemli kış sporları merkezlerinden biri haline dönüşecek ve günde 35 bin kişi burada kayak yapabilecek.

The Kayseri Metropolitan Municipality is driving winter sports and winter tourism in Turkey at Erciyes. At the highest mountain of Interior Anatolia, when the works to cost 275 million Euros are completed as foreseen in the masterplan by 2015, with a course length of close to 200 kilometers, Erciyes will be transformed into one of the major winter sports centers of the world and 35 thousand people per day will be able to ski here.





Kayseri Büyükşehir Belediyesi, yakın gelecekte Erciyes Dağı'nı kış sporlarında dünyanın önemli merkezlerden biri haline getirmeye yönelik dev bir proje yürütüyor. Tarihi 20 milyon yıl öncesine uzanan, günümüzde 3916 metreye uzanan zirvesi ile İç Anadolu'nun en yüksek dağı olan Erciyes, 275 milyon Euro'ya mal olacağı belirtilen yatırımlar tamamlandığında 2015 yılında bambaşka bir çehreye bürünecek. Bu proje ile Türkiye'nin kış sporlarındaki gelişimi de önemli ivme kazanacak.

Projenin hayata geçirilmesi için yoğun emek harcayan Kayseri Büyükşehir Belediye Başkanı Mehmet Özhaseki,



Mehmet Özhaseki, Kayseri Büyükşehir Belediye Başkanı
Kayseri Metropolitan Municipality of Mayor

Erciyes'teki yeni yatırımlarla Türkiye'nin kış sporlarında hamle yapacağına inanıyor. Özhaseki, "Burada 200 kilometreye yakın pist uzunluğu çıkıyor ve bu uzunluk Türkiye'deki tüm kayak merkezlerindeki pist uzunluğundan daha fazla. Üç bin kişiye iş imkanı sağlayacak bu projeden 100 milyonu doğrudan, 100 milyonu dolaylı olarak yıllık 200 milyon Euro gelir elde edilecek. Günlük 35 bin kişi kayak yapabilecek. Kayak turizmi ayrıca Kayseri'de kendi sektörünü de doğuracak. Gerek kıyafetler ve kayak malzemeleri gerekse mekanik hatlarda kullanılan malzemeler ve araç gereçler yakın zamanda Kayseri'de üretilmeye başlanacak. Böylece hem paramız şehirde kalacak hem yeni bir iş sektörü doğmuş olacak. Bunun yanı sıra şehirde sosyal hayat canlanacak. Erciyes ile uluslararası spor organizasyonlarına da aday olacağız. Çok kısa zamanda birçok uluslararası kayak şampiyonası burada yapılacak. Yerli ve yabancı yatırımcıların projeye olan inancı tam" diye konuşuyor.

Kayseri Büyükşehir Belediyesi'nin projeyi yürüten kuruluşu Kayseri Erciyes A.Ş. Yönetim Kurulu Başkanı

The Kayseri Metropolitan Municipality is running a giant project that will turn Erciyes Mountain in the near future into one of the major centers of the world. Its history extending back to 20 million years ago, the highest peak of Interior Anatolia with a summit of 3916 meters, Erciyes will have a completely different face in 2015 when the investment to cost 275 million Euros are completed. With this project, Turkey's development in winter sports will gain a huge momentum.

Expending a lot of effort for the project to come to life, Kayseri Metropolitan Municipal Mayor Mehmet Özhaseki believes that Turkey will take a



Dr. Murat Cahid Cıngı, Kayseri Erciyes A.Ş. Yönetim Kurulu Başkanı
Kayseri Erciyes Company Chair of Board

leap in winter sports thanks to the new investments in Erciyes. Özhaseki said: "There will be close to 200 kilometers of course length and this length is more than all of the ski centers put together in Turkey. This project will provide employment for three thousand people and 100 million direct and 100 million indirect, a total of 200 million Euros of revenues will be provided as a result. 35 thousand people a day will be able to ski. Ski tourism will also initiate its own sector in Kayseri. Skiing outfits and materials as well as the materials used in mechanical lines and hardware will be manufactured in Kayseri soon. Thus, our the money will stay in the city and a new business sector will be borne. In addition, social life will be revived in the city. Erciyes will be a candidate for future international sports events. In a very short time, many international ski championships will be held here. Domestic and foreign investors fully believe in the project".

The Kayseri Metropolitan Municipality's affiliate running the project Kayseri Erciyes A.Ş. Board Chairman Dr. Murat Cahid Cıngı explains the details as follows:



“The Kayseri Metropolitan Municipality prepared a Masterplan in 2005. The main purpose of this plan was to open the Erciyes Mountain to international tourism and to create winter and summer tourism possibilities at global standards. Skiing activities were conducted at Erciyes Mountain since the 1930’s but the facilities were built randomly. The lift service constructed by the Youth Sports Provincial Directorate with the build-operate-transfer model in 1966 is still operational. After the Metropolitan City Law is passed in 2005, the Erciyes Mountain was included into the Metropolitan boundary. Following a study on winter tourism, the Metropolitan Municipality prepared a more professional Masterplan there. A consulting company invited over from Austria conducted various studies in the mountain for nearly two years and the areas where hotels, courses and social areas would be built were designated. Global warming was assessed as a possible threat. A symposium was held on this issue with the participation of scientists from Japan and the USA who were closely familiar with the area. They said that in the coming 50 years Erciyes Mountain would not be affected by global warming. Subsequently, the implementation project started. The Metropolitan Municipality tendered the works to which some of the largest companies in the world participated. The mechanical facility and course constructions started in late 2010. 11 mechanical facilities and nearly 50 kilometers of ski courses were created at Erciyes. Earlier there was a 7 kilometer one-way

Dr. Murad Cahid Cıngı da detayları şöyle aktarıyor:

“Kayseri Büyükşehir Belediyesi 2005 yılında bir master plan ortaya koydu. Bu planın ana gayesi Erciyes Dağı'nı uluslararası turizme açmak ve global standartlarda kış ve yaz turizm olanakları yaratmaktır. Erciyes Dağı'nda bundan önce gelişigüzel bir yapılanma olmuş. Erciyes Dağı'nda 1930'lu yıllardan bugüne kayak faaliyetleri sürdürülüyordu. 1996 yılında Gençlik Spor İl Müdürlüğü tarafından yap-işlet-devret modeliyle teleferik hizmeti devreye girdi. Bu model 15 yıllık bir teknoloji ve hala işliyor. 2005 yılında Büyükşehir Kanunu çıktıktan sonra Erciyes Dağı büyükşehir hudutlarına dahil edildi. Büyükşehir Belediyesi orada bir master plan yaptı. Kış turizmi incelendiğinde bu master planın çok daha profesyonelce oluşturulması gerektiği ortaya çıktı. Avusturya'dan davet edilen bir danışmanlık şirketi dağda iki yıla yakın çeşitli çalışmalar yaptı ve master projede nerede otel, nerede pist olacağı; nerede sosyal alanlar yaratılabileceği belirtildi. Global ısınmadan bir sıkıntı yaşanıp yaşanmayacağı değerlendirildi. Bunun için sempozyum düzenlendi. Japonya ve Amerika'dan bölgeyi yakından bilen bilim insanları geldi. Onlar da Erciyes Dağı'nın 50 yıllık süreçte global ısınmadan etkilenmeyeceğini söylediler. Akabinde uygulama projesi başladı. Büyükşehir Belediyesi yapılacak işleri ihale etti. Dünyanın en büyük firmaları bu ihalelere girdiler. 2010 yılından sonra mekanik tesis inşaatları ve pist yapımı başladı. Erciyes'te 11 tane mekanik tesis ve yaklaşık 50 kilometrelik kayak pistleri oluştu. Daha öncesinde dağda tek yönlü 7 kilometrelik bir pist vardı. Şimdi dağın üç tarafı da kayak severlerin

hizmetine sunulmuş oldu. Şu an beş tane daha mekanik tesis yapılıyor. Bir kısmı bu kış, bir kısmı gelecek sezona devreye girecek. Bunun yanında karlama üniteleri de ihale edildi.”

Kayseri Erciyes AŞ'nin 2011 yılında kurulduğunu, şirketin yüzde 83 hissesinin Kayseri Büyükşehir Belediyesi'ne ait bulunduğunu, diğer hissedarların da Erciyes Dağı'na komşu ilçeler olduğunu belirten Cıngı sözlerini şöyle sürdürüyor:

“Bu projenin ciddi kamusal katkıları olacak; şehre vizyon katacak, ülkeye katkı sağlayacak. Proje kapsamında Büyükşehir Belediyesi 21 otelin tapusunu ihale etti. Genelde Kapadokya, Antalya, İzmir, Bodrum ve Kayseri'den yatırımcılar büyük ilgi



course on the mountain and now, all three sides of the mountain are brought into the service of skiers. Currently five more mechanical facilities are being built. Some will be commissioned this winter, others next season. In addition, bids were opened for artificial snow units.”

Indicating that Kayseri Erciyes AŞ was founded in 2011, 83 percent shares of the company belonging to the Kayseri Metropolitan Municipality and other shareholders being the Districts neighboring Erciyes Mountain, Cıngı goes on to say:

“This project shall have major public contributions; adding a vision to the City and additional contribution to the national economy. In the scope of the project, the Metropolitan Municipality bid the deeds of 21 hotels. Generally, investors from Cappadocia, Antalya, Izmir, Bodrum and Kayseri showed great interest. Kayseri Erciyes A.Ş. will fulfill the layout and arrangements at the mountain. The investments belong to the Metropolitan Municipality and we are responsible for the operation and marketing of the mountain. In 2015, as shown in the master plan, the project shall be completed. The Austrian consulting company estimates a total cost of 275 million Euros together with the public and the private sector. Until now, as the Metropolitan Municipality we spent more than 100 million Euros. In addition we will build nine football fields for the summer





gösterdi. Kayseri Erciyes A.Ş. olarak dağdaki düzenlemeyi yerine getireceğiz. Dağın işletilmesi ve pazarlamasından biz sorumluyuz. Yatırımlar Büyükşehir Belediyesi'ne ait. 2015 yılında master planda öngörülen şekilde proje bitecek. Avusturyalı danışman firmanın bize kamu ve özel sektörle beraber biçtiği toplam maliyet 275 milyon Euro. Şimdiye kadar Büyükşehir Belediyesi olarak 100 milyon Euro'dan fazlasını harcadık. Bunların dışında futbol takımlarının yaz kampları için dağda dokuz tane futbol sahası yapacağız. Üç bin

kişilik kongre merkezi inşa edeceğiz. Yüzme havuzları, kongre merkezleri olacak. Belki kesinleşmemekle beraber golf planlanıyor. Bu projeler 2015 yılında bitecek. Kış turizmi çok spesifik. Seyahat edenlerin büyük bir kısmı genelde deniz turizmini tercih ediyor. Ama kış turizmindeki müşteri potansiyeli de Avrupa'da oluşmuş formatıyla küçümsenmeyecek miktarda. Özellikle Avrupa ülkelerinin yüzde 35-40 kadarı kayak yaparken, Türkiye'de bu oran yüzde bir. Dolayısıyla biz ilk yıllarda iç pazara hitap etmek istiyoruz."

camps of football teams. We will build a congress center with a capacity of three thousand people. There will be swimming pools and meeting rooms. Although it is not certain, golf courses are also being planned. These projects will be completed in 2015. Winter tourism is very specific. A large majority of those

who travel prefer sea tourism. However, the customer potential of winter tourism format created in Europe is not to be overlooked. In European countries 35-40 percent of the population ski, this ratio in Turkey is one percent. Therefore, in the initial years, we want to appeal to the domestic market."



Erciyes Dağı Tarihi

History of Erciyes Mountain

Jeologlar, Erciyes'in tarihini 20 milyon yıl öncesine kadar götürürler. Yapılan araştırmalara göre, bugünkü dağ ve çevresi 20 milyon yıl önce denizle kaplıydı. Zamanla yer kabuğundaki çatlamlar sonucu deniz çevresindeki kara parçaları oluştu ve çevre göl halini aldı. Bu iş için milyonlarca yıl geçti ve nihayet 15 milyon yıl kadar önce, bu gölde volkanik patlamalar oldu. "neojen dönemi" adı verilen bu devrede meydana gelen bu patlamalar, gölün ortasında bu günkü Erciyes'ten 400 metre daha yüksek koni şeklinde bir dağın oluşmasına sebep oldu. Tepede bulunan krateri iki baca beslediği için, buradan fıskıran lavların iri parçaları göl içerisinde tortularak yeni bir tabaka; ince toz parçaları ise dağın 100 kilometre ötesine kadar savrulurarak buralarda kül yığınları meydana getirdi.

Bu durum, bu günkü Kayseri'nin çevresindeki bulunan taş ocaklarının teşekkülüne ve Göreme çevresindeki Peri Bacaları'nın oluşmasına ve özellikle de 'Bims' denilen krater küllerinin çevrede büyük küteller halinde bulunmasına sebep oldu. Tomarza ve Develi bölgesindeki bims yatakları, Cırgalan, Güzelyurt, Gesi çevresindeki taş ocakları, Ürgüp ve Göreme'deki rüzgarın aşındırarak oluşturduğu Peri Bacaları, Erciyes Dağı'nın bu dönemde püskürttüğü lav ve küllerin sonucu meydana geldi. Erciyes Dağı, ilk oluşumundan sonra uzun bir sessizlik dönemine

girdi. Bu dönemde, çevresindeki gölün suları çekildi ve kara parçası oluşarak bunda da kırılma ve kaymalar meydana geldi. Tekir Yaylası, Koç Dağı, Sultan Sazlığı teşekkül etti. Dağ daha sonra yeniden faaliyete geçti. Bunun tarihi de takriben, iki ya da iki buçuk milyon yıl önceye rastlar. Bu yeni volkanik hareket, Ali Dağı, Yılanlı Dağı, Beşparmak Dağı'nı meydana getirdi. Bu dönemdeki patlamalarda küçük taş parçaları dağın etrafındaki volkanik tepelerin oluşmasını sağladı. Artık çevre, tamamen kara parçasıdır. Sular çekilerek oluşan arazinin tek bekçisi ise Erciyes'tir.

Erciyes Dağı, ikinci hareketinden sonra derin bir sessizliğe büründü. Bundan takriben bir milyon yıl önceye rastlayan bu dönem buzul çağıdır. Erciyes'i de kalın bir buzul tabakası kapladı. Dağın buzullaşma dönemi dördüncü zamanın başlangıcıdır. İnsanoğlu da bu dönemde ortaya çıktı. Erciyes kendisini insanoğluna buzlarla kaplanmış bir halde takdim etti. Bugün o dönemden kalma buz parçalarının yükseklerdeki iki bazalt yatağında bulunduğu ifade edilir. Yer kabuğunun oluşumu üzerinde araştırma yapan Uzmanlar, Erciyes dağının meydana gelişini böylece anlatırken, onun üçüncü defa ateş püskürttüğü ve bunun da oldukça yeni olduğunu söylerler. Bu konuda en önemli kaynakta Miladi takvimin başlangıç dönemine rastlayan yıllarda Kayseri'ye



Geologists date Erciyes to 20 million year ago. According to research, today's mountain and its surroundings were covered by sea 20 million years ago. As a result of the cracks in the earth's crust pieces of land were created on the sea and the surroundings became a lake. Millions of years went by and finally about 15 million years ago volcanic explosions took place in the lake. During this time called the "Neocene period" as a result of the explosions, a cone was created in the middle of the lake that is 400 meters higher than the current Erciyes. Since two chimneys fed the crater on top, the large pieces of the lava spewing from here were deposited in the lake to create a new layer; whereas the fine dust was blown as far away as 100 kilometers away from the mountain to create piles of ash.

This situation caused the formation of rock quarries around today's Kayseri and the creation of the Fairy Chimneys around Göreme and especially large masses of crater ash called 'Bims'. The bims beds in the Tomarza and Develi regions, rock quarries in the districts of Cırgalan, Güzelyurt, and Gesi, Fairy Chimneys created in Ürgüp and Göreme with wind erosion, were formed as a result of the lava and ashes spewed by the

Erciyes Mountain during this time. Erciyes Mountain entered into a long period of silence after its initial formation. At this time, the waters of the lake receded and pieces of land were created with cracks and slides occurring. The Tekir Plateau, Koç Mountain, Sultan Marshlands were formed. The mountain then went into action again. This dates to two and a half to two million years ago. This new volcanic movement created the Ali Mountain, Yılanlı Mountain, Beşparmak Mountain. During the eruptions at this period small pieces of rock created the volcanic hills around the mountain. The surroundings then became completely land. The waters receded and the guard of the land thus created is the Erciyes.

After its second eruption, Erciyes Mountain went into a deep silence. This period, which is approximately one million years ago, is the ice age. Erciyes was covered by a thick layer of ice. This glacier formation on the mountain is the start of the fourth age. Humankind appeared at this time. Erciyes saw humans when it was completely covered by glaciers. Today, pieces of ice left from that time are found in two basalt beds high in the mountain. Experts researching the creation of the earth's crust thus

gelen Strabon adında bir coğrafyacı, Erciyes dağında kızgın ateş bacalarının bulunduğu buradan geceleri lavların çevreye ateş yağdırdığını söyler. Araştırmacılar, söylenenlerin doğru olduğunu Erciyes'in volkanik yapısının bunu gösterdiğini ifade ederler. Bu dönemdeki püskürtmeler sonucu Büyük ve Küçük Kızıltepe'ler meydana gelir. Artık 'Sönmüş bir Volkan' ya da 'İhtiyar bir Yanardağ' olarak adlandırılan Erciyes ilk harekete geçtiği dönemin izlerini tamamen kaybetmiştir. İlk bacalar şimdiki iki büyük zirvenin bulunduğu yerde kaybolmuş ve dağ bugünkü şeklini üçüncü ve son faaliyet döneminde almıştır. Dağın, ilk oluşumundaki yüksekliğinden de takriben 400 metre kaybettiği sanılmaktadır. Bu durumun dağın tek bir volkan yerine

çeşitli volkanlardan meydana gelen bir "volkanlar topluluğu" oluşundan kaynaklandığı ayrıca işaret edilmektedir. Günümüzde, heybetine rağmen cazip görünüşü, büyüleyici silüeti Kayseri'yi kucaklayan ihtişamı onu tabiatın çok Kayseri'nin vazgeçilmez tek sembolü haline getirmektedir. Üzerine yazılan sayısız şiir de bunun en güzel göstergesidir.

Uzmanlar, son yıllarda dünyanın çeşitli bölgelerindeki yanardağlarda görülen volkan püskürtmelerinden hareket ederek Erciyes Dağı için de öyle bir durumun söz konusu olup olmayacağı sorusuna "Çok uzak, hatta çok zayıf bir ihtimal" diye cevap veriyorlar ve ilave ediyorlar: "Jeolojik araştırmalar, Erciyes'in tamamen sönmüş bir dağ olduğu gerçeğini ortaya koymaktadır."

explain the occurrence of the Erciyes Mountain and indicate that it spewed fire for the third time at a relatively recent time. The most important source in this subject is the report of a geographer who came to Kayseri called Strabon, around the start of the Christian calendar that hot fire chimneys were present on the Erciyes Mountain and that lava and fire were seen to be spewing into the surroundings at night. Researchers confirm that these reports are true and that the volcanic constitution of Erciyes indicates this. As a result of the eruptions at this period, the Large and Small Kızıltepe hills are formed. Nowadays considered an 'Extinguished Volcano' or an 'Old Volcano', Erciyes has completely lost the traces of the period when it first became active. The

initial chimney disappeared at the location where the two large summits are present and the mountain took today's shape during its third and final eruption. It is believed that the mountain lost about 400 meters from its height in its first creation. This is due to the fact that the mountain was created by a 'group of volcanoes' rather than a single volcano. Its magnificent appearance in the current times make it Kayseri's major symbol. A large amount of poetry exists about its beauty.

When experts are asked whether Erciyes Mountain could erupt again someday, they answer, "a very remote and weak possibility" and they add: "Geological research proves that Erciyes is a completely extinguished volcano."



Beşiktaş Başkanı'ndan İdealist Yaklaşım

Idealistic Approach by the Beşiktaş President

TMOK'un gelenekselleşen 'Spor Hukuku'nda Güncel Gelişmeler ve Sorunlar - 5 Sempozyumu'nda 'Spor kulüplerinin yeniden yapılandırılması, spor kulüplerinin güncel sorunları, denetimi ve yöneticilerin konumu' konuları ele alındı. Konuşmacılardan Beşiktaş Kulübü Başkanı Fikret Orman, "Türkiye'de kulüpler iyi yönetilmiyor ama sistemi değiştirmek de kimsenin işine gelmiyor. Çünkü sistemden beslenenler onu değiştiremezler" dedi.

During the NOCT's traditional 'Current Developments and Problems in Sports Law - 5 Symposium' the subjects of 'Restructuring of sports clubs, current problems, auditing and positions of administrators of sports clubs' were discussed. Beşiktaş Club President Fikret Orman, who was one of the speakers said, "Clubs in Turkey are not properly managed but no one wants to change the system. Those who feed off the system do not wish to change it".

Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi (TMOK) Spor Hukuku Komisyonu'nun düzenlediği "Spor Hukukunda Güncel Gelişmeler ve Sorunlar" sempozyumu 26 Ocak 2013 tarihinde İstanbul'da yapıldı. Taksim'de Point Hotel'de düzenlenen sempozyumda, spor kulüplerinin yeniden yapılandırılması, güncel sorunları, denetimi ve yöneticilerin konumu konuşuldu. Sempozyuma, TMOK 1. Başkan Yardımcısı Türker Arslan, Genel Sekreter Neşe Gündoğan, yönetim kurulu üyeleri Esat Yılmaer ve Gürsel Şen, Beşiktaş Kulübü Başkanı Fikret Orman ve Fenerbahçe Spor Kulübü Yönetim Kurulu Üyesi Yasemin Merçil'in yanı sıra çok sayıda kulübün hukukçusu, uzmanlar ve gazeteciler katıldı.

TMOK 1. Başkan Yardımcısı, Spor Hukuku Komisyonu Başkanı ve Uluslararası Spor

Tahkim Mahkemesi (CAS) Hakemi Türker Arslan'ın yönettiği ilk oturumda, Spor Genel Müdürlüğü Baş Hukuk Müşaviri Avukat Zübeyt Aydın, Türkiye Futbol Federasyonu Yönetim Kurulu Üyesi Avukat Faruk Öksüz ve İstanbul Üniversitesi Hukuk Fakültesi Öğretim Üyesi Prof. Dr. Mehmet Helvacı, 'Spor Kulüplerinin Yeniden Yapılandırılması' konusunda yapılan çalışmaları ve düşüncelerini aktardı.

Bahçeşehir Üniversitesi Hukuk Fakültesi Öğretim Üyesi ve TMOK Spor Hukuku Komisyonu Üyesi Prof. Dr. Can Tuncay'ın yönettiği 'Spor kulüplerinin güncel sorunları, denetimi ve yöneticilerin konumu' konusundaki ikinci oturuma konuşmacı olarak katılan Beşiktaş Kulübü Başkanı Fikret Orman, "Türkiye'de kulüpler kötü yönetiliyor" dedi. Orman, başkanların ve yöneticilerin popülizm uğruna

Held by the National Olympic Committee of Turkey (NOCT) Sports Law Commission, the "Current Developments and Problems" symposium was held on 26 January 2013 in Istanbul. During the symposium organized in Taksim at the Point Hotel, the restructuring, current problems and positions of administrators of sports clubs were discussed. The symposium was attended by NOCT Vice President Türker Arslan, Secretary General Neşe Gündoğan, board members Esat Yılmaer and Gürsel Şen, Beşiktaş Club President Fikret Orman and Fenerbahçe Sports Club Board Member Yasemin Merçil, as well as lawyers of many clubs, experts and journalists.

During the first session chaired by NOCT Vice President, Sports Law

Commission Chairman and International Sports Arbitration Tribunal (CAS) Referee Türker Arslan, Sports Directorate General Chief Legal Advisor Attorney Zübeyt Aydın, Turkish Football Federation Board Member Attorney Faruk Öksüz and Istanbul University Faculty of Law Instruction Staff member Prof. Dr. Mehmet Helvacı spoke about the work done on the 'Restructuring of Sports Clubs' and their views.

Beşiktaş Club President Fikret Orman who participated in the second session titled 'Current problems, auditing and positions of administrators of sports clubs' chaired by Bahçeşehir University Faculty of Law Member of the Instruction Staff Prof. Dr. Can Tuncay, said, "Clubs in Turkey are being badly managed". Orman claimed that presidents and administrators are indebting clubs in the

kulüpleri borçlandırdığını, paraların kontrol edilemez olduğu için nereye gittiğinin kimse tarafından bilinmediğini savundu. Orman, "Transfer dediğimiz olaylar bir kantarı olmadığı için de izafi olarak devam ediyor. Yani bir oyuncu 1 milyon Avro da edebiliyor, 100 bin Avro da... Aynı oyuncu 10 milyon Avro da, 20 milyon Avro da edebiliyor. Hiçbir denetleme olmadığı için, 'Piyasa koşulları bunu belirliyor' lafı ardında transferlerle kulüpler borçlandırılıyor" diye konuştu. Kulüp başkanlığı ve yöneticiliğinin popüler bir iş olduğunu vurgulayan başkan Fikret Orman, "Sistemden beslenenler sistemi değiştiremezler" diyerek, şöyle devam etti:

"Türkiye'de kulüpler kötü yönetiliyor. Kulüpleri yöneten kişiler yönetim kurulu başkanıdır ki, ben Türkiye'nin bize göre en büyük camiasının başkanı olarak bunu kendi adıma da söyleyebilirim. Ne yapıyorlar- Bu, olduğunuz mevki itibarıyla popüler bir iş. Bu popülariteyi de masrafları da kendi cebinizden yapmadığınız için, kulüp bütçesinden yaptığınız için gayet güzel harçayabiliyorsunuz ve kendi popülaritenizi artırabiliyorsunuz. İyi yönetilen kulüplere başkanlar çıkıyor, son seçimde bizim yaşadığımız durumda olduğu gibi kötü durumda olan kulüplere de aday çıkmıyor. Çünkü orada popülarite olabilecek bir ortam kalmıyor. Benim söyleyeceğim en önemli şey şudur, sistemden beslenenler sistemi değiştiremezler. Bunu kulüplerin değiştirmesini beklemek bençe hayalciliktir. Çünkü kulüpteki başkanlar, ben de dahil olmak üzere biz bu sistemin içindeyiz. Sistemini bozmak kimse nin işine gelmez. Yasal sorumluluk gelirse buralara yönetici bulunmaz fikrine katılmıyorum. Hiç kimse endişe etmesin."

Türkiye futbolunun, Avrupa'ya



bakıldığında Katar öncesi bir lokasyon olarak görüldüğünü ifade eden başkan Orman, taraftar baskısıyla yüksek bedeller ödenerek transferler yapıldığını anlattı. Orman, "En büyük problem de popülariteyi artırmak için taraftar ne diyorsa ona göre hareketleniyorsunuz. 'Büyük başkan' diye bağırılması insanların hoşuna gidiyor. Bedava biletler dağıtılmayınca küfürlü tezahüratlar başlıyor. Bu sefer de camia başkanları taraftarın esiri olmaya başlıyor" ifadelerini kullandı.

Bir süre önce Beşiktaş ve Bursaspor taraftarları arasındaki gerginliği gidermek için yaptığı girişime de değinen başkan Orman, Bursaspor cephesine mesaj vererek, şunları söyledi:

"Sporun güzelleşmesine biraz camia olarak katkıda bulunmak istiyoruz, çirkinlikler ortada olmasın diye. Bursaspor ile Beşiktaş'ın bir şeyleri var biliyorsunuz. Bursalı taraftarlar hapse girdi, ondan dolayı bu iş olmaz! Bunların cami avlusundan alınıp hapse atıldığı falan yok. Polise taş atılıyor, olay çıkartılıyor. Bunlar hapse atılmış. Özellikle Bursaspor ile alakalı bu konulara girmek istemedim ama sonucunda bir noktaya gelmek istiyorum. Taraftar, popülarizm,

name of populism and that no one knows where the money goes since it is uncontrollable. Orman said, "Since there is no scale on what we call transfer, they continue on a relative basis. A player may be worth 1 million Euros or 100 thousand Euros... The same player may also cost 10 million or 20 million Euros. Since there is no auditing, clubs are indebted under the pretext of Market conditions". Emphasizing that club presidency and administration is a popular business, President Fikret Orman said, "Those who feed off the system cannot change the system", and continued as follows:

"Clubs in Turkey are badly managed. The clubs are actually managed by the Chairman of the Board of Directors. I can say this on my own behalf as the President of one of the largest communities of Turkey. What do they do? This is a popular job in terms of the position you hold. Since this popularity or the costs do not come from your own pocket but from the budget of the club, you can spend and increase your own popularity quite handily. Presidents come to clubs that are well run. As in the case in the most recent election; no candidates come to clubs that are

in bad shape, there is not a possibility for popularity there. The most important thing I can say is that those who feed off the system cannot change the system. Expecting clubs to change in this environment is a dream. Including myself, club presidents are within in the system. No one wants to disrupt their system. I do not agree that legal responsibility will prevent anyone from being a candidate."

Expressing his view that when compared to Europe, football in Turkey is akin to Qatar, President Orman explained that fan pressure caused transfers to be made at high prices. Orman said, "The biggest problem is that you act in accordance with the fans wishes in order to increase your popularity. People like to hear the fans cheer 'Great president'. If free tickets are not given away, swearing starts. Then presidents start to become the slaves of the fans."

Mentioning his attempts to alleviate the tension between fans of Beşiktaş and Bursaspor a while ago, President Orman gave a message to the Bursaspor and said:

"We want to contribute to the beautification of sports as a community in order to eliminate the ugliness. There are things going on between Bursaspor and Beşiktaş, you know. They say: Bursa fans went to jail, thus it will not work! The fans were not get sent to jail while praying at a mosque. They throw rocks at the police, they cause incidents. Then, they get sent to jail. I did not want to get into these issues that deal especially with Bursaspor, but I want to make a point. There are the issues of fans, popularity, more coverage by the media, making angry announcements to



medyada daha fazla yer bulabilmek, camialara hiddetle açıklamalar yapmak... Bunlar hem sporu geren, hem de çirkinleştiren konular.”

Kulübün basketbol şubesini de tam anlamıyla profesyonelleştirmek istediklerini aktaran başkan Orman, amatör şubelerdeki bütün branşların da profesyonel yönetildiğini belirtti.

Toplantının ikinci oturumundaki konuşmacılardan eski TFF Yönetim Kurulu Üyesi avukat Yunus Egemenoğlu, 6222 sayılı Sporda Şiddet ve Düzensizliğin Önlenmesine

Dair Kanun'un şu anda hiç bir tespit olmadığı için 'ölü' bir yasa olduğunu dile getirerek, "Adliyeye girenlerin hepsi salınıyor" dedi.

Eski TFF Yönetim Kurulu Üyesi ve TMOK Üyesi Erdal Batmaz ise Türk sporunun en büyük sorunlarından birisinin demokratiklik olduğunu dile getirdi. Batmaz, "Sporun yapılmasının ve teşkilatlanmasının Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi'nin çatısı altında olması doğru modeldir. Şu an Türkiye'deki uygulamanın dünyada pek örneği kalmamıştır" diye konuştu.

communities... These are issues that tense the sport and making it look ugly.”

Indicating that they wish to make the basketball branch of the club fully professional, President Orman indicated that all the branches in the amateur category are also being managed professionally.

One of the speakers in the second session of the meeting, former TFF Board Member Attorney Yunus Egemenoğlu indicated that the Law number 6222 for the Prevention of Violence and Disorder in Sports is a 'dead' one since

there is currently no determination and said, "All those who are taken into custody are being released”.

Former TFF Board Member and NOCT Member Erdal Batmaz stated that one of the biggest problems of Turkish sports is democratization. Batmaz said, "The correct model is for the structuring and organization of sports to be under the roof of the National Olympic Committee of Turkey. There are not currently too many examples in the world of what is currently being implemented in Turkey”.



Olimpiya'dan Olimpiyatlara Pul Sergisi

Stamp Exhibition from the Olympiad to the Olympics



Türkiye Milli Olimpiyat Komitesi Filateli ve Numismatik Komisyonu Başkan Yardımcısı M. Edip Ağaoğulları'nın 'Olimpiya'dan Olimpiyatlara' konulu pul sergisi Yunanistan İstanbul Başkonsolosluğu'nda açıldı. 3 Aralık 2012 akşamı düzenlenen açılışa Yunanistan İstanbul Başkonsolosu Nikos Matthioudakis, TMOK Yönetim Kurulu

Üyesi Sema Kasapoğlu, M.Edip Ağaoğulları, filatelistler ve kalabalık bir davetli topluluğu katıldı. 'Olimpiya'dan Olimpiyatlara' pul sergisi, Ağaoğulları'nın özel koleksiyonunda eşsiz bir derlemeyle bir araya getirdiği posta pulları ve kartpostallarla anlatılan Antik Yunan'dan günümüze kadarki Olimpiyat Oyunları'nın tarihini işliyordu.



The stamp exhibition of the National Olympic Committee of Turkey Philately and Numismatics Commission Deputy Chairman M. Edip Ağaoğulları titled 'from the Olympiad to the Olympics' opened in the Greek Consulate in Istanbul. The opening held on December 3rd, 2012 was attended by the Chief Greek Consul in Istanbul Nikos Matthioudakis, NOCT Board Member Sema Kasapoğlu,

M.Edip Ağaoğulları, philatelists and a crowded group of invitees. The stamp exhibition called 'from the Olympiad to the Olympics' covers the history of the Olympic Games all the way from the Antique Greek Period to the present day, told with postal stamps and post cards brought together with a unique collation of Ağaoğulları's private collection.



2013 Avrupa Basketbol Şampiyonası'nda Güçlü Rakiplerle Eşleştik

We Match Up Against Powerful Rivals in The 2013 European Basketball Championship



4-22 Eylül tarihleri arasında Slovenya'nın ev sahipliğinde düzenlenecek olan 2013 Avrupa Basketbol Şampiyonası'ndaki rakiplerimiz belli oldu. A Milli Takımımız D Grubu'nda yer alırken, Rusya, Yunanistan, İtalya, Finlandiya ve İsveç ile eşleşti. Kura çekimine Türkiye Basketbol Federasyonu Başkanı Turgay Demirel, TBF Erkek Milli Takımlardan Sorumlu Yönetim Kurulu Üyesi Harun Erdenay, Milli Takımlar İdari Menajeri Barbaros Akkaş, A Milli Takım Teknik Koordinatörü

Bogdan Tanjevic ve TBF-FIBA Dış İlişkiler Sorumlusu Dr. Emir Turam katıldı. Eski Milli basketbolcu İbrahim Kutluay da kura çekiminde görev aldı. 2013 Avrupa Basketbol Şampiyonası'nda diğer gruplar ise şöyle oluştu:

A Grubu: Fransa, Büyük Britanya, Almanya, Ukrayna, Belçika, İsrail.

B Grubu: Makedonya, Litvanya, Karadağ, Bosna Hersek, Letonya, Sırbistan.

C Grubu: İspanya, Slovenya, Hırvatistan, Polonya, Gürcistan, Çek Cumhuriyeti.

Our rivals at the 2013 European Basketball Championship to be hosted by Slovenia on 4-22 September are set. While our A National Team takes place in Group D, it was matched against Russia, Greece, Italy, Finland and Sweden. The drawing was attended by Basketball Federation of Turkey President Turgay Demirel, Board Member of TBF Responsible for the Men's National Teams Harun Erdenay, National Teams Administrative Manager Barbaros Akkaş, A National Team Technical Coordinator

Bogdan Tanjevic and TBF-FIBA Foreign Relations Officials Dr. Emir Turam. Former national basketball player İbrahim Kutluay also took part in the drawing. Other groups of the 2013 European Bsketball Championship are as follows:

Group A: France, Great Britain, Germany, Ukraine, Belgium, Israel.

Group B: Macedonia, Lithuania, Montenegro, Bosnia Herzegovina, Letonia, Serbia.

Group C: Spain, Slovenia, Croatia, Poland, Georgia, Czech Republic.



TMOK Başkanı Erdener, WADA Yönetim Kurulu ve WADA Vakfı Yönetimi'ne Seçildi *NOCT President Erdener Elected to WADA Executive Board and Wada Foundation Board*



IOC Üyesi, Uluslararası Okçuluk Federasyonu (World Archery) ve TMOK Başkanı Prof. Dr. Uğur Erdener, IOC ve Yaz Olimpiyatları Uluslararası Federasyonları Birliği (ASOIF) temsilcisi olarak Dünya Anti-Doping Ajansı (WADA) Yönetim Kurulu ve Vakıf Yönetim Kurulu'na seçildi. Prof. Erdener, bu önemli göreve seçilen ilk Türk spor yöneticisi oldu. WADA, dünyada tüm

spor dallarında dopingle mücadele konusunda çalışmaları yürüten, gerekli kuralları oluşturan, koordine ve takip eden kuruluş olarak Kasım 1999'da kuruldu. Eğitim, danışmanlık, araştırma ve öncülük yoluyla dopinge karşı ulusal ve uluslararası mücadeleyi desteklemek ve koordine etmek için çalışan WADA, küresel araştırma programlarına da öncülük yapıyor.

National Olympic Committee of Turkey (NOCT) President and International Olympic Committee (IOC) Member Prof. Dr. Uğur Erdener, as a representative of the IOC and Summer Olympics International Federations Association (ASOIF), was elected to the Executive Board and Foundation Board of the World Anti-Doping Agency (WADA). Prof. Erdener is the first Turkish sports executive to be elected to

this important post. WADA was established in November 1999 as the institution that carries out the work in the fight against doping in all sports branches, constitutes the required rules, coordinates and follows them. Working to support and coordinate the national and international struggle against doping through education, research and pioneering, WADA also leads global research programs.

Ömer Altay'dan Spor Almanacağı *Ömer Altay's Sports Almanac*

Spor yazarı Ömer Altay, Türk sporunda 2011-2012 dönemini içeren bir spor almanacağı hazırladı. Almanakta, tüm Olimpik spor dallarındaki güncel gelişmelerin yanı sıra federasyonların spor il müdürlüklerinin, kulüplerin, yerel yönetimlerin, çeşitli birimlerin ve kişilerin spor ve sosyal hayat odaklı çalışmaları yer alıyor. Kitaba Muzaffer Batumlu, Ali Yeliner, Kemal Soylu, Taşkın Doyuran, Nilgün Altay, Fazilet Batur, İbrahim İpbüker, Murat İlter, Yavuz Sunter, Fehmi Erdoğan ve Tuncay Hoş'un katkı sağladığı belirtildi.

Sports writer Ömer Altay prepared a sports almanac covering the 2011-2012 years in Turkish sports. The almanac has all the current developments in all the Olympic sports branches, in addition to the social life focused work of sports federations, sports provincial directorates, clubs, local governments, various units and persons. It is stated that Muzaffer Batumlu, Ali Yeliner, Kemal Soylu, Taşkın Doyuran, Nilgün Altay, Fazilet Batur, İbrahim İpbüker, Murat İlter, Yavuz Sunter, Fehmi Erdoğan and Tuncay Hoş made contributions to the book.



Türkiye Olympian Derneği 2013 Yılı Programını Belirledi

The Olympian Association of Turkey Sets Program for 2013



Türkiye Olympian Derneği Yönetim Kurulu yılın ilk toplantısını 13 Ocak'ta İstanbul'da Marmara Yelken Kulübünde yaptı. Başkan Prof. Dr. İbrahim Öztekin başkanlığında gerçekleşen toplantıya, Genel Sekreter Dario Porsemay, Yönetim Kurulu Üyeleri; Op. Dr. Halil Kazım Gedik, Av. Tekin Bilge, Dernek Üyeleri; Muzaffer İlicak, İlker Bayındır, Murat Tosun ile Olympian Derneğine gönül verenler Galip Yalçınkaya, Osman İslam ve Kübra Bitlis katıldı.

Türkiye Olympian Derneği Başkanı İbrahim Öztekin, amaçlarını anlatarak başladığı konuşmasında, gençleri ve çocukları spora teşvik etmek istedikleri ni belirterek, "Olimpiyat Oyunları'nda görev almış sporcu, hakem, antrenör ve basın mensubu olmak üzere Türk sporuna hizmet etmiş kişileri derneğimiz çatısı altında topluyoruz. Amacımız Olimpik felsefenin esası, spor ve kültür eğitimi ile bedene, ruha

ve zihne özgü nitelikleri yücelterek, evrensel temek ahlak ilkelerine saygılı nesiller yetiştirmektir. Olimpik hareketin temeli olarak iki önemli konuya inanıyoruz; bunun ilki spor kültürü, diğeri ise spor bilincidir. Bugün yapmış olduğumuz çalışmalarda bizim en önemli hedefimiz öğrencilerdir" dedi. Daha sonra, Dario Porsemay, Tekin Bilge, H. Kazım Gedik ve Muzaffer İlicak söz alarak çeşitli önerilerde bulundular.

The Executive Board of the Olympian Association of Turkey held its first meeting of the year on January 13th in Istanbul at the Marmara Sailing Club. Chaired by President Prof. Dr. İbrahim Öztekin, the meeting was attended by Secretary General Dario Porsemay, Board Members; Op. Dr. Halil Kazım Gedik, Att. Tekin Bilge, Association Members; Muzaffer İlicak, İlker Bayındır, Murat Tosun and those committed to the Olympian Association Galip Yalçınkaya, Osman İslam and Kübra Bitlis.

President of the Olympian Association of Turkey İbrahim Öztekin started his speech by explaining their objectives, indicated that they wish to motivate youth and children to participate in sports and said, "We are gathering persons who have served Turkish sports including athletes, referees, trainers and press members having taken part in the Olympic Games under the roof of our association. Our purpose is to emphasize the basics of the Olympic philosophy, qualities specific to the body, spirit and mind with sports and culture education to raise generations that respect universal fundamental moral principles. We believe in two important subjects as the foundation of the Olympic movement; the first is sports culture, the other is sports awareness. In the work that we are doing today, our major targets are students". Later on, Dario Porsemay, Tekin Bilge, H. Kazım Gedik and Muzaffer İlicak took the floor and made various recommendations.



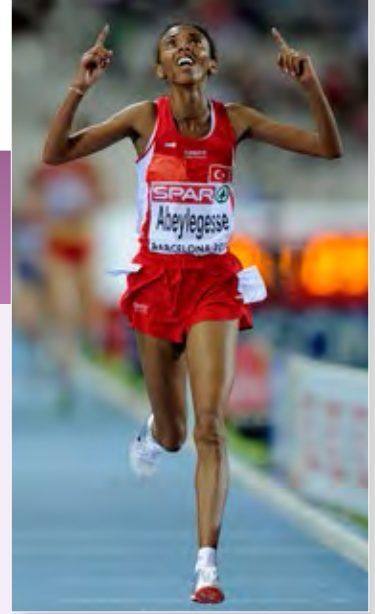
Elvan Abeylegesse Avrupa'da 'Ayn Atleti' seçildi Elvan Abeylegesse elected 'Athlete of the Month' in Europe

Avrupa şampiyonu rekortmen milli atlet Elvan Abeylegesse, Avrupa Atletizm Birliği'nin (EAA) her ay düzenlediği oylamada,



2012 Ekim ayının en başarılı bayan atleti seçildi. Abeylegesse, 2010 Avrupa Atletizm Şampiyonası'nda bayanlar 10 bin metre şampiyonluğunun yanı sıra, 14 Ekim 2012 tarihinde Paris'te düzenlenen 20 kilometre yol yarışında 65:41 ile 2006'dan bu yana Avrupa'nın en iyi derecesini yaptı. Erkeklerde ise İtalyan atlet Alex Baldaccini Ekim ayının en başarılı atleti seçildi. Baldaccini 7 Ekim'de Slovenya'da düzenlenen Dünya Dağ Koşuları Grand Prix finalinde büyük erkekler şampiyonu oldu.

European champion record holder national athlete Elvan Abeylegesse was elected the most successful woman athlete of October 2012 in the voting held by the European Athletics Association (EAA) every month. Abeylegesse, along with the women's 10 thousand meters championship in the 2010 European Track & Field Championship, she had the best time since 2006 in Europe on October 14th, 2012 in Paris at the 20 kilometer road race



at 65:41. On the men's side, Italian athlete Alex Baldaccini was elected the most successful athlete of October. Baldaccini was the senior men's champion on October 7th, at the World Mountain Races Grand Prix final held in Slovenia.



Fenerbahçe U-15 Futbol Takımına Dünya Gençlik Fair Play Ödülü *Fenerbahçe U15 Football Team Wins the World Youth Fair Play Trophy*



2013 yılının ilk toplantısını 11-13 Ocak tarihleri arasında Budapeşte’de yapan Uluslararası Dünya Fair Play Konseyi (CIFP), Uluslararası Olimpiyat Komitesi (IOC) Başkanı Jacques Rogge tarafından konulan Dünya Gençlik Fair Play Büyük Ödülü’nü Fenerbahçe U15 Futbol Takımı’na verdi. Avrupa Fair Play Birliği (EFPM) 2. Başkanı Erdoğan Arıpınar’ın üyeleri arasında yer aldığı Konsey, ‘Tanıtım Dalı’nda da TMOK üyesi duayen spor yazarı Kahraman Bacçum’a da Dünya Fair Play Şeref Diploması verilmesi kararı aldı.

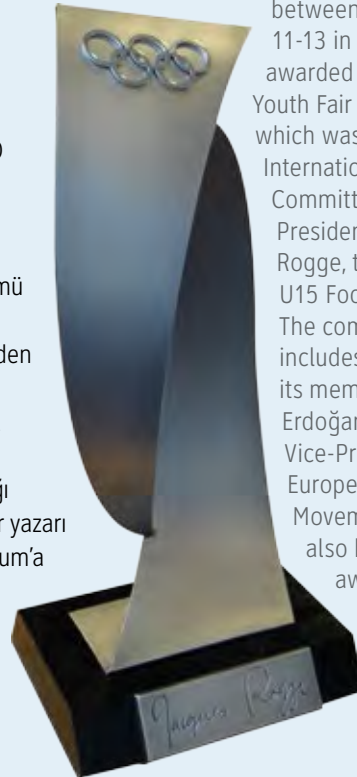
CIFP, davranış, kariyer ve tanıtım dallarındaki ödüllere bu yıl ilk kez IOC Başkanı Jacques Rogge tarafından konulan ‘Dünya Gençlik Fair

Play Ödülü’nü de ekledi. Fenerbahçe U15 futbol takımı, CIFP tarafından dünyada ilk kez bu yıl konan ödülü 18 Eylül 2013 tarihinde Paris’te UNESCO merkezinde düzenlenecek konseyin 50. kuruluş yıldönümü töreninde IOC Başkanı’nın elinden alacak. CIFP’in ‘Tanıtım Dalı’nda Şeref Diploması ile onurlandırdığı TMOK üyesi spor yazarı Kahraman Bacçum’a ise ödülü önümüzdeki aylarda Türkiye’de verilecek.

The International Fair Play Committee (CIFP), which held its first meeting in 2013 between January 11-13 in Budapest, awarded the World Youth Fair Play Trophy, which was created by International Olympic Committee (IOC) President Jacques Rogge, to Fenerbahçe U15 Football Team. The committee, which includes among its members Mr. Erdoğan Arıpınar, Vice-President of the European Fair Play Movement (EFPM), also has decided to award a Diploma of Honor to Kahraman Bacçum, a sports

columnist and a member of the National Olympic Committee of Turkey (NOCT), for his activities aimed at promoting fair play.

CIFP, which awards distinctions for fair play under three categories (a gesture of fair play, general attitude throughout one’s sport career, and an activity aimed at promoting fair play), has added a new award to its awards program under the name of the World Youth Fair Play Trophy, which was created by IOC President Jacques Rogge. The Fenerbahçe U15 football team will receive its award, which is to be given by CIFP for the first time this year, from the hands of IOC President during a ceremony to be held at UNESCO’s headquarters in Paris on September 18, 2013, to mark the 50th anniversary of the establishment of the committee.



Sport Intern 2012'de Dünya Sporuna Damga Vuran İsimleri Seçti

Sport Intern Chooses Names Who Put Their Stamp on World Sports in 2012

Olimpiyat dünyasının en eski ve en saygın haber kaynaklarından Almanya merkezli Sport Intern'in geleneksel 'Yılın Dünya Spor Şahsiyeti' ve 'Dünyanın En Etkin Spor Şahsiyetleri' 2012 listeleri açıklandı.

Uluslararası Olimpiyat Komitesi (IOC) üyeleri, uluslararası önemli spor yazarları ve dünya sporuna yön veren yönetici ve kanaat önderlerinden oluşan jürinin oylarıyla Londra Olimpiyat ve Paralimpik Oyunları Düzenleme Komitesi Başkanı Sebastian Coe '2102 Yılı Dünya Spor Şahsiyeti' olarak seçildi.

'2012 Yılında Dünyanın En Etkin Spor Şahsiyetleri' listesinde ise birinci ve ikinci sıra IOC Başkanı Jacques Rogge ve Sebastian Coe arasında paylaşıldı. Üçüncü sırayı IOC üyesi ve FIFA Başkanı Joseph S. Blatter



alırken, listede Olimpiyat Oyunları'nın en uzun süreli ve önemli sponsoru Coca-Cola Dünya Başkanı Muhtar Kent dokuzuncu ve Dünya Okçuluk Federasyonu Başkanı, Uluslararası Olimpiyat Komitesi Üyesi ve TMOK Başkanı Prof. Dr. Uğur Erdener 32. sırada yer alan iki Türk yönetici oldu.

One of the oldest and most respected news sources, headquartered in Germany, Sport Intern's traditional 'World Sports Personality of the Year' and 'The World's Most Effective Sports Personalities of the Year' 2012 lists were announced.

With the votes of the jury consisting of the International Olympic

Committee (IOC) members, major international sports writers and executives and opinion leaders that provide direction to world sports, London Olympic and Paralympic Games Organization Committee President Sebastian Coe was elected '2102 World Sports Personality'.

The first and second places in 'The World's Most Effective Sports Personalities of the Year in 2012' list were shared between IOC President Jacques Rogge and Sebastian Coe. Third place went to IOC member and FIFA President Joseph S. Blatter, ninth on the list was the longest and most important sponsor of the Olympic Games, Coca-Cola's World President Muhtar Kent, while World Archery President, International Olympic Committee Member and NOCT President Prof. Dr. Uğur Erdener was placed 32nd.



Güreşin 90. Yıl Genişletilmiş İstişare ve Değerlendirme Toplantısı The 90th Anniversary Extended Advisory and Evaluation Meeting of Wrestling



Türkiye Güreş Federasyonu'nun '90. Yıl Genişletilmiş İstişare ve Değerlendirme Toplantısı' 13 Ocak 2013 tarihinde Antalya'da yapıldı. 600 katılımcının yer aldığı toplantıda konuşan Güreş Federasyonu Başkanı Hamza Yerlikaya, "Londra'da Rıza KAYAALP minderde yüzümüzü güldüren tek isimdi, halk tatmin olmadı. Güreşte altın madalya kazanılmayınca bir burukluk yaşandı. Yeni

seçilmiş bir federasyon olarak uzun vadeli planla yola çıktık, bu yolda inişler çıkışlar olacaktır ama iyi ve samimi bir şekilde çalışırsak sonuçta hep birlikte mutlu sona ulaşırız. Güreşte şu andan itibaren sistemli bir çalışma dönemi başlıyor. Kutsal bir emaneti devraldık, 2016 ve 2020'de gereğini yapacağız" dedi. Toplantıda, güreş sporumuzun geleceğine ilişkin fikirler ve öneriler görüşüldü.

The '90th Anniversary Extended Advisory and Evaluation Meeting' of the Wrestling Federation of Turkey was held on 13 January 2013 in Antalya. Speaking at the meeting attended by 600 participants, President of the Wrestling Federation Hamza Yerlikaya said, "Rıza Kayaalp was the only one who put a smile on our faces in London, the public was dissatisfied. There was a disappointment when no gold medals were won

in wrestling. We started with a long term plan as a newly elected federation, there will be ups and downs on this way but if we work hard and sincerely, altogether we will reach our goals. We are starting a systematic working period in wrestling starting right now. We have taken over the holy relic; we will do what needs to be done in 2016 and 2020". Ideas and recommendations concerning the future of the sport of wrestling were discussed at the meeting.



Yiğit ve Bayrak Bahreyn'den Üç Bronz Getirdi

Yiğit & Bayrak Bring Three Bronze Medals from Bahrain



6-10 Kasım 2012 Tarihleri Arasında Bahreyn'de Yapılan Badminton Uluslararası Olimpiyat Eleme Puan Turnuvası'nda Türk Millî Takımı Üç Üçüncülük Aldı. Turnuvaya Tek Bayanlarda Bir Numaralı Seribaşı Olarak Başlayan Neslihan Yiğit, İlk Turu Bay Geçti. İkinci Turda Tayland'lı Suwannakitborihan Sarita 'Yı Yenerek Çeyrek Finalde Çıktı. Çeyrek Finalde Hintli Trupti Murgunde'yi Yenen Sporcumuz Yarı Finalde Bir Diğer Hintli Rakibine Yenilerek Üçüncülükle Yetindi. Turnuvaya İkinci Seri Başı Olarak Katılan Özge Bayrak Da Birinci Turu Bay Geçtikten Sonra İkinci Turda Mısırlı, Çeyrek Finalde Hintli Rakiplerini Yendikten Sonra Yarı



Finalde Hintli Tanvi Lad'a Yenilerek Üçüncü Oldu. Çift Bayanlarda İse Neslihan Yiğit Ve Özge Bayrak İlk Turu Bay Geçip, İkinci Turda Mısırlı Rakiplerini Yenip Yarı Finalde Çıktılar. Yiğit Ve Bayrak Yarı Finalde Taylandlı Rakiplerine Yenilerek Üçüncü Oldular. Bu İki Sporcumuzdan Neslihan Yiğit Dünya Sıralamasında 48., Özge Bayrak 64. Sırada Yer Alıyor.

The Turkish National Team received three third place finishes at the Badminton International Olympic Qualifying Tournament held on 6-10 November 2012 in Bahrain. Starting the tournament in the women's singles as the number one seed, Neslihan Yiğit took a bye in the first round. In the second round she beat Suwannakitborihan

Sarita from Thailand to rise to the quarter final. Beating her Indian opponent Trupti Murgunde in the quarter final, our player lost to another Indian rival in the semi final to remain at third place. Starting the tournament as the second seed, Özge Bayrak took a bye in the first round, then beat her Egyptian rival in the second round and Indian rival in the quarter final, but was defeated in the semi final by Indian Tanvi Lad to become third. In the women's doubles Neslihan Yiğit and Özge Bayrak took a bye in the first round, and then beat their Egyptian opponents in the second round to rise to the semi final. Yiğit and Bayrak lost to their Thai opponents in the semi final to become third. In the world rankings, Neslihan Yiğit is 48th, while Özge Bayrak is ranked in 64th place.



Judonun Altın Kızı Golden Girl of Judo Dilara LOKMANHEKİM



2012 Eylül ayında Hırvatistan'da düzenlenen Gençler Avrupa Judo Şampiyonası'nda birinci olan Dilara Lokmanhekim, 16-18 Kasım 2012 tarihleri arasında Çek Cumhuriyeti'nin başkenti Prag'da yapılan 23 yaş altı Avrupa Şampiyonası'nda da altın madalya kazandı.

38 ülkeden 144'ü bayan, 218'i erkek toplam 362 sporcunun katıldığı şampiyonada bayanlar 48 kiloda mücadele eden Lokmanhekim ilk tur maçlarında Bulgar Borislava Damyanova ve Alman Kay Kraus'u mağlup ederek yarı finale yükseldi. Yarı finalde Rus Alesya Kuznetsova'yı mağlup eden sporcumuz finalde bir diğer Rus sporcu

Irina Dolgova ile karşılaştı. Lokmanhekim, altın madalya maçında rakibinin üst üste aldığı wazari ve yuko puanlarıyla 11-0 geriye düştü. Büyük farka rağmen maçı bırakmayan genç judocu, arka arkaya aldığı puanlarla beraberliği yakalamayı başardı. Sporcumuz maçın son saniyelerinde yaptığı teknikle rakibini ippon'la yendi ve bu kiloda Türkiye'ye tarihindeki ilk altın madalyayı kazandı.

Judo Federasyonu Başkanı Fatih Uysal Dilara Lokmanhekim'in son aylarda büyük çıkış içinde olduğunu belirterek, "Türk judosunun geleceğinde söz sahibi bir sporcu olacak." diye konuştu.



Coming in first place at the Youth European Judo Championship held in September, 2012 in Croatia, Dilara Lokmanhekim also won a gold medal at the U23 European Championship held on 16-18 November 2012 in the capitol of the Czech Republic, Prague.

Competing in the women's 48 kilos at the championship where 144 women and 218 men, totaling 362 athletes from 38 countries are participating, Lokmanhekim defeated Bulgarian Borislava Damyanova and German Kay Kraus in the first rounds to rise to the semi final. Defeating Russian Alesya Kuznetsova in the semi final, our wrestler met another Russian in the final, Irina

Dolgova. With her opponent constantly winning wazari and yuko points, at one point in the gold medal match Lokmanhekim fell behind by 11-0. Not letting go of the lead despite the large lead her opponent had, the young judo wrestler managed to make it a tie. With the technique she performed in the last seconds of the match, she managed to beat her rival by ippon and won the first gold medal in this category in Turkey's history.

Judo Federation Fatih Uysal indicated that Dilara Lokmanhekim has made tremendous progress within the past few months and said, "She will be an athlete of authority in the future of Turkish judo."





Teşekkürler...
Thank you.



The Worldwide Olympic Partners



Trafik eğitimi ocuklukta başlar

bize katılın

www.degistirebiliriz.org
www.bpcocuk.com

Yüz yıldır, ülkemizde enerji sektöründe hizmet veren BP Türkiye'nin, ana ilkesi, faaliyetlerini "kaza yapmadan, insana ve çevreye zarar vermeden" yürütmektir.

Toplumun her bir bireyine yol güvenliği bilinci kazandırmayı ve ülkemizde trafik kazalarının azaltılmasına katkıda bulunmayı amaçlayan BP Türkiye, Emniyet Genel Müdürlüğü Trafik Hizmetleri Daire Başkanlığı işbirliğiyle 1998 yılında BP Yol Güvenliđi Çocuk Tiyatrosu'nu oluşturmuştur. Gezici tiyatro ekibi, tüm Türkiye'yi ücretsiz dolaşarak anaokulu ve ilkokul seviyesindeki 1,5 milyondan fazla çocuca trafik bilincini sanat aracılığıyla aşılamıştır.

BP Türkiye ve Castrol Türkiye, aynı zamanda www.degistirebiliriz.org web sitesi üzerinden çalışmalarını gerçekleştiren Yol Güvenliđi Platformu'nun kurulmasına destek vermiştir. Değiştirebiliriz, Yol Güvenliđi Platformu, İstanbul Büyükşehir Belediyesi işbirliğinde yol güvenliğinin bir parçası olan çocuk koltuğunun önemi konusunda toplumu bilinçlendirmek amacıyla etkinlikler gerçekleştirmektedir. Değiştirebiliriz, Yol Güvenliđi Platformu, bu alanda sürdürülebilir çözümler için kamu, kurum ve kuruluşlarla işbirliği yapmaktadır.



BP Türkiye Yol Güvenliđi Çocuk Tiyatrosu, 13 yılda 1,5 milyon çocuca trafik bilinci aşıladı.

Yol Güvenliđi Platformu, toplumu bilinçlendirme kampanyaları.

